井上和郎
KAZUROU INOUE PRESENTS

ようやく出ました単行本。
こうしてまとめて出すことができるのも、皆さまの応援のおかげです。
ありがとうございます。
願わくば読んでいる間、ハチベエや桜子達と共に、あいこら世界をエンジョイ&エキサイティングしていただけたら幸いであります。

COVER ILLUSTRATION／井上和郎
LOGO&COVER DESIGN／白山 仁・ベイブリッジ・スタジオ

LOVE & COLLAGE

あいこら

SS comics

あいこら

LOVE & COLLAGE

井上和郎

KAZUROU INOUE PRESENTS

SS comics

井上和郎

小学館
SSC-7381

9784091273819

ISBN4-09-127381-5

C9979 ¥390E

1929979003906

定価：本体390円＋税

雑誌 45003-81　小学館

AICOLLA
KAZUROU INOUE PRESENTS

胸・脚・瞳・声…女の子の容姿にうるさい
ちょっとフェチな男の子、
前田ハチベエ、15歳。
高校進学のためやってきた東京で、
ひょんなことから女子寮に仮入居することに。
だが、そこで出会ったのは、なんと自分好みの
胸・脚・瞳・声を持つ4人の女の子!
奇跡の女の子達に囲まれて、
フェチいっぱいの新生活スタート!!

SS comics

あいこうは、
毎週水曜日発売の
週刊少年サンデー
にて大人気連載中!!!!!!

胸(バスト)・脚(レッグ)・瞳(アイズ)・声(ヴォイス)

女の子のドコが好き？

[美鳥の日々]の井上和郎最新作
新感覚“フェチ”ラブコメ誕生!!!!!!

特製クオカードプレゼント!!

井上和郎
最新作

小学館
SSC 7381

単行本①巻発売記念
第①巻表紙デザインクオカード
100名プレゼント!!

応募方法 オビの折り返しについている応募券を切り取って官製ハガキに貼り、①住所②氏名③年齢④学年(職業)⑤性別⑥電話番号⑦好きなキャラ名を明記の上、下記のあて先まで送ってください。

あて先 〒101-8001 東京都千代田区一ツ橋2-3-1
小学館 少年サンデー編集部 [あいこう] クオカード 係

しめきり 2006年1月30日(当日消印有効)

※当選者の発表は賞品の発送をもって かえさせていただきます。応募いただいたハガキは応募目的の抽選以外の目的には使用いたしません。お名さまのハガキは 当選にもれた方のものは抽選後1ヵ月に、当選された方のものはプレゼント月の翌月末日に厳重に処分いたします。
※クオカードのデザインは予告なく変更が 多少あります。

美鳥と正治の
奇跡の純愛ストーリー
[美鳥の日々]
全8巻は、
大人気
発売中
です!!!

あいこう
クオカード
応募券

LOVE & COLLAGE

あいこら

from : PARTS 1 "Unmei No Parts"

井上和郎

KAZUROU INOUE PRESENTS

あいこら

LOVE & COLLAGE

井上和郎

小学館

AICOLLA

KAZUROU INOUE PRESENTS

LOVE & COLLAGE

あいこら

Sakurako Tenmaku

1

井上和郎

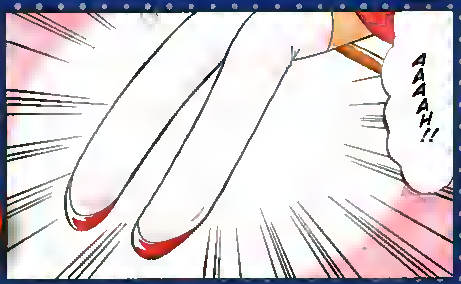
KAZUROU INOUE PRESENTS

AICOLLA
CONTENTS
1

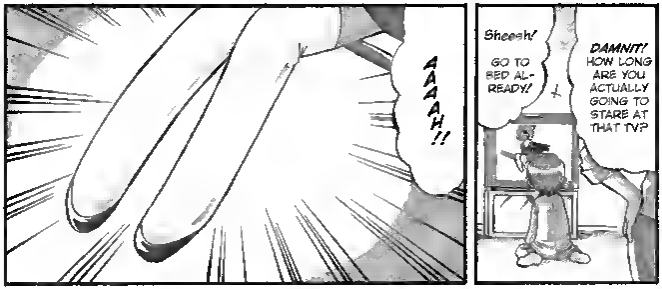
PARTS 1 5
PARTS 2 47
PARTS 3 71
PARTS 4 89
PARTS 5 107
PARTS 6 125
PARTS 7 144
PARTS 8 165
PARTS 9 181

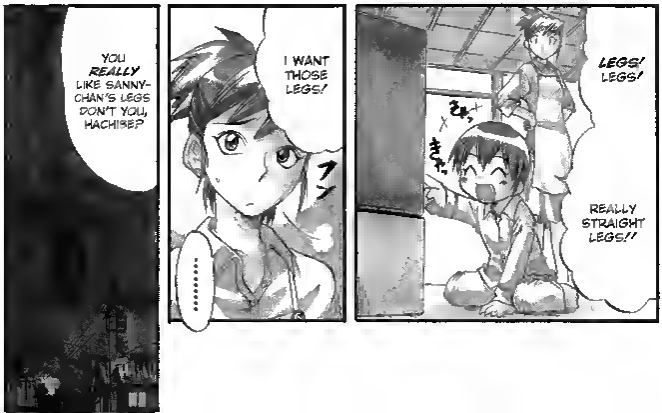
「美鳥の日々」から1年。

井上和郎、最新連載の新連載!!!

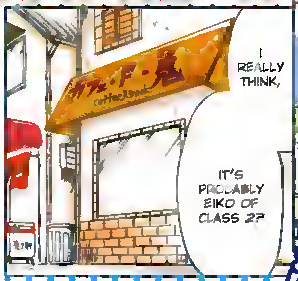


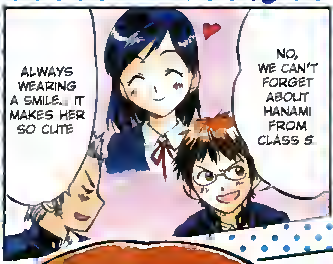
PARTS 1
運命のパーツ





巻頭カラー42Pでドッキドキスタート!!





I VOTE FOR HER.
VERY KIND AND SMART

I REALLY THINK,
IT'S PROBABLY EIKO OF CLASS 2?

HEY, HACHIBE,
YEEAAH, DECIDING WHO'S THE SCHOOL'S BEST IS HARD
WHO ARE YOU ROOTING FOR?

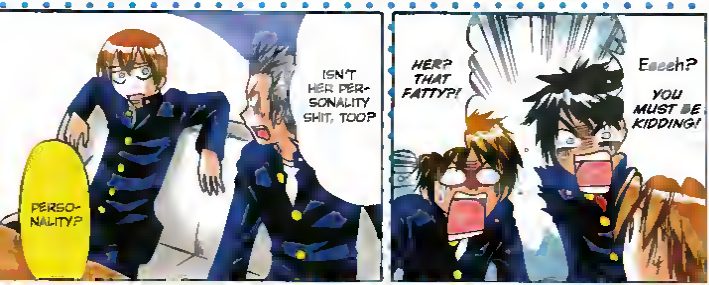
ALWAYS WEARING A SMILE. IT MAKES HER SO CUTE
NO, WE CAN'T FORGET ABOUT HANAMI FROM CLASS 5

2

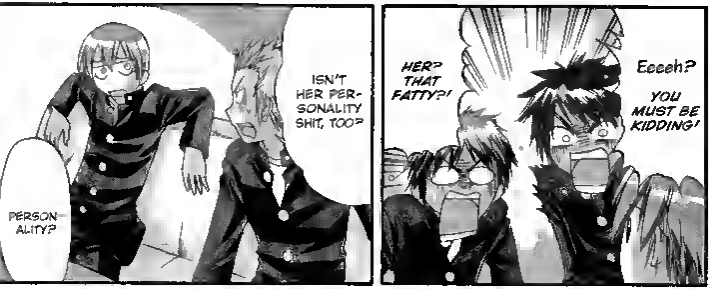
ME?
Hachibe Maeda
(15 years of age)

井上和彦が描く!!? 全く新しい"愛のカタチ"[あいこら]!

SIGN: RAIDEN (MEANING 'THUNDER & LIGHTNING')



Hmm
LET ME SEE
.....
PROBABLY CLASS 4'S TAKE!
Thunder and lightning
ふっ!!


Eeeeh?
YOU MUST BE KIDDING!
HER? THAT FATTY?!
ISN'T HER PERSONALITY SHIT, TOO?
PERSONALITY?

I COULDN'T CARE LESS ABOUT THAT!
どーん
IT'S ALL ABOUT THE LEGS, THE LEGS!
Eh?
WHAT I'M SAYING IS, YOU SEE...

大切なのは、"ハート"よりも、"パーツ"!?
GIRLS ARE ALL ABOUT THE PARTS!
PARTS 1/ Fated Parts
あ・ー・う
LOVE & COLLAGE
井上和郎
SSC[美鳥の日々]
全6巻、大絶賛発売中

GIRLS ARE ALL ABOUT THE PARTS!
PARTS 1
FATED PARTS

Right here
BUT, TAKE!'S LEGS AND ANKLES ARE A BIT THIN
THEY'RE NOT ABSOLUTELY STRAIGHT EITHER, SO NOT EXACTLY MY TYPE
PARTS?
'S RIGHT!
DON'T CONFUSE ANIME AND REALITY!!
WHEN I WAS A KID, THERE WAS THIS ANIME--
NO, SHE DOES!
AB-- ABSO-LUTELY STRAIGHT--?
THERE'S NO WAY SUCH A PERSON EXISTS
5
Eh?
NOT JUST LEGS!
THEN, IS LEGS THE ONLY THING YOU LIKE?
NO, NO...

THE EYES SHOULD BE SHAPED LIKE A CAT'S AND THE COLOUR IN A GRADIENT OF TRANSPARENT BLUE...
BREASTS SHOULD BE BIG, STICK OUT. AND BE LIKE Payon, payon...
WELL, FOR INSTANCE, AS ROUND AS THE TIP OF THE LEAD VEHICLE OF A HIGH-SPEED BULLET TRAIN...
HER VOICE SHOULD BE HUSKY, WITH STRONG BASS,
AND THEN, HER NOSE SHOULD HANG DOWN, AND GIVE A SWEET IMPRESSION.
ペラ
ペラ
ペラ
ペラ

6

(BLABLABLA)

AND WELL, THESE FOUR--
--ARE MY TYPE, OR SHOULD I SAY, MY IDEAL...
SO YOU'RE SAYING YOU DON'T CARE ABOUT OTHER GIRLS AS LONG AS ONE GIRL HAS THESE PARTS?
!!
YUP.
He's too deser- tive. !

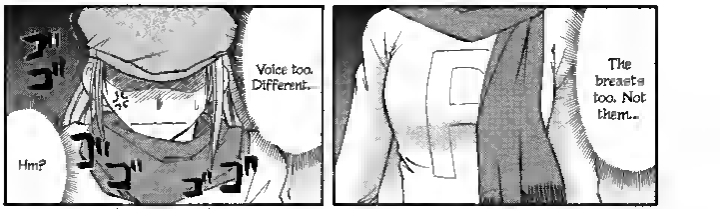
(DECISIVELY)
キッパリ
DON'T BE PROUD OF IT!
THAT'S WHY, EVEN UPTIL NOW, I HAVEN'T FALLEN IN LOVE!
IN THIS SMALL TOWN, THERE IS NO CHANCE OF MEETING SUCH AN IDEAL GIRL.
BUT YOU KNOW
(TURNS)
YEAH!
I FINALLY PERSUADED MY PARENTS!
MY WISH HAS AT LAST BEEN GRANTED!
IN APRIL, YOU'RE GOING TO A HIGH SCHOOL IN TOKYO, RIGHT?
Ah, COME TO THINK ABOUT IT, HACHIBE--
AT LEAST LET THERE BE ONE GIRL LIKE THAT

IF I GO TO TOKYO,
I JUST MIGHT FIND MY IDEAL GIRL!
THAT'S WHY I HAVE HIGH HOPES!

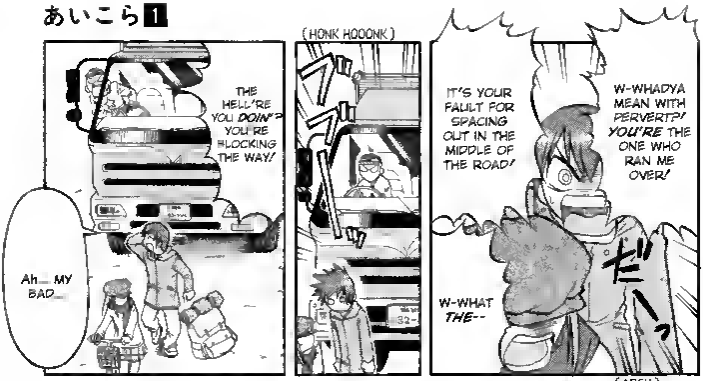
(TRAMPLING)
(PSSSH)
(CAR SOUNDS)
(HONKING)
(COMMOTION)
My high school life begins from here on.
That's Tokyo alright
S-so many people
My new life is finally—
KAAAH!!
As starters, I guess I'll check out my dorm.
My luggage should come in tomorrow.

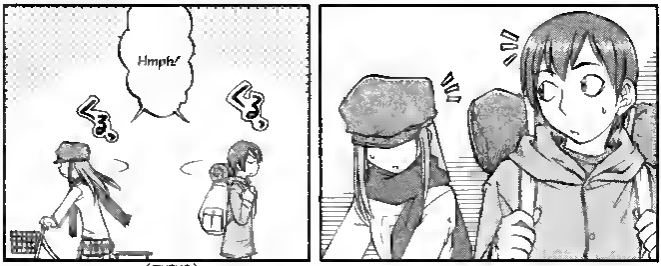
KYA!
GAAAH!
(CRASH)
Eh?!
OUT OF THE WAY! OUT OF THE WAY!
(BREAKING)
O-Owwww!
Hm?
DAMN, THAT HURT!
WATCH WHERE YOU'RE--

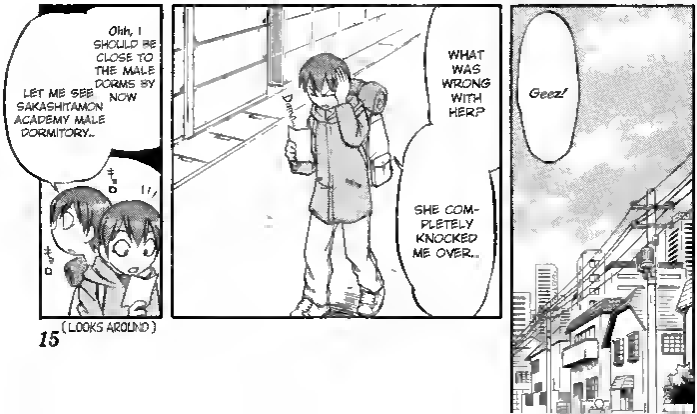
These legs, they're different...
Y-yeah.
ムムム
(HM HM HM)
(WIDE OPEN)


Hm?
Voice too. Different...
(BUILDING RAGE)
The breasts too. Not them...
(KAPAAAM)

SHUT UP! YOU PERVERT!
THAT HURT, DAMNIT! WHAT ARE YOU DOING?!
Huh?!
(GAAARGH)
WHAT ARE YOU LOOKING AT, PERVERT?!

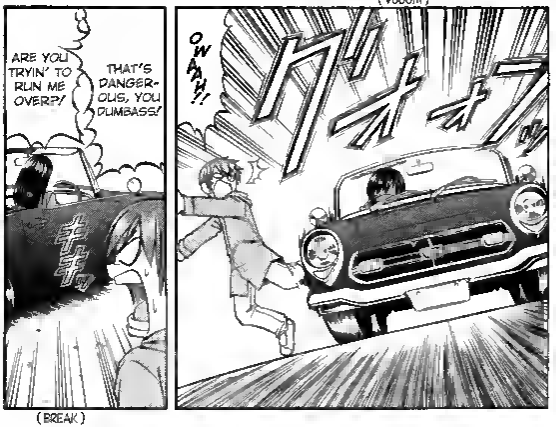

THE HELL'RE YOU DOIN'? YOU'RE BLOCKING THE WAY!
Ah... MY BAD...
(HONK HOOONK)
W-WHADYA MEAN WITH PERVERT?! YOU'RE THE ONE WHO RAN ME OVER!
IT'S YOUR FAULT FOR SPACING OUT IN THE MIDDLE OF THE ROAD!
W-WHAT THE--
(ARGH)


Hmph!
(TURNS)

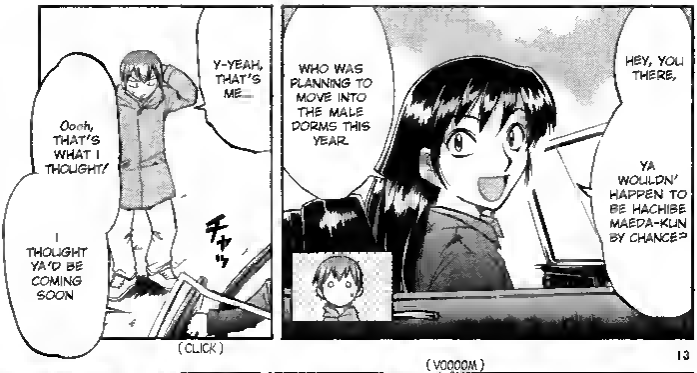

Ohh, I SHOULD BE CLOSE TO THE MALE DORMS BY NOW
LET ME SEE SAKASHITAMON ACADEMY MALE DORMITORY..
(LOOKS AROUND)
WHAT WAS WRONG WITH HER?
SHE COMPLETELY KNOCKED ME OVER..
Geez!

SAKASHITA HIGH ACADEMY
MALE DORM
(BLOWING WIND)

12


(VOOOM.)
ARE YOU TRYIN' TO RUN ME OVER?!
THAT'S DANGEROUS, YOU DUMBASS!
(BREAK)
OWAH?!

(VROOOM)
What
What's with this battlefield?

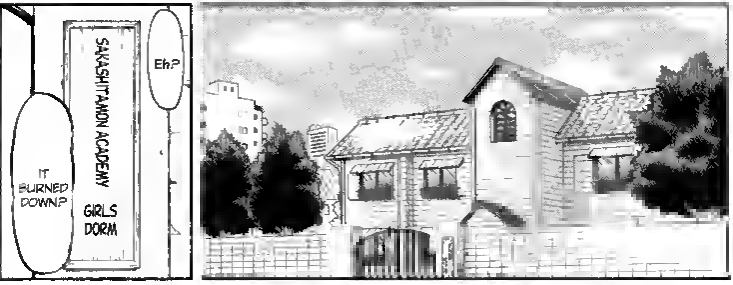

HEY, YOU THERE,
YA WOULDN' HAPPEN TO BE HACHIBE MAEDA-KUN BY CHANCE?
WHO WAS PLANNING TO MOVE INTO THE MALE DORMS THIS YEAR.
Y-YEAH, THAT'S ME...
Oooh, THAT'S WHAT I THOUGHT!
I THOUGHT YA'D BE COMING SOON
チャッ
(CLICK)

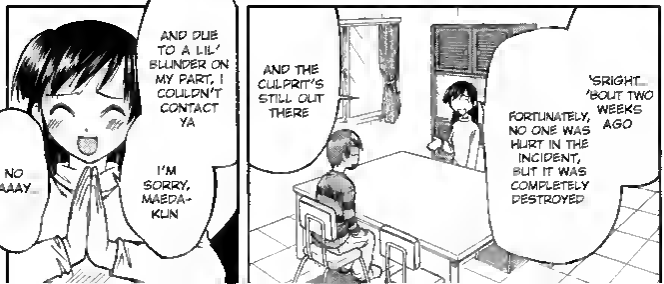
(VOOOOM)
I'M A TEACHER AT SAKA-SHITAMON ACADEMY
NAME'S TSUBAME AMEYAGI.
NICE TO MEET YOU!
S-she's huuuge...
At least 180 No, 190cm?
But her breasts aren't—
Hm?

(WIND BLOWING)
Kya!
N-NO, NOTHING, REALLY...
Ahaha, haha...
(AH)
Eh?
IS SOMETHING WRONG, MAEDA-KUN?
(FLAP)
!!
W-whaaat?!
(THUMP THUMP)
T-this is--
--legs without ankles!
The same size from her thighs all the way down her legs...
This is indeed--
This is my first time seeing one!

WHAT THE HECK, YOU DIRTY WIND!
I didn't think they existed in real life!
Sorcerer Sanny-chan's cage!!

?
THERE'S SOMETHIN' I NEED TO TALK TO YA 'BOUT
WILL YA TAKE A RIDE WITH ME?
Ah YES, MAEDA-KUN,

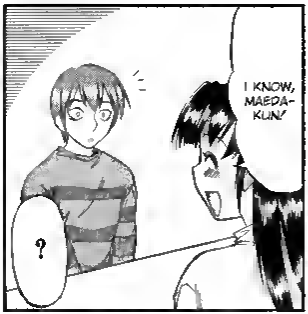

SAKASHITAMON ACADEMY GIRLS DORM
Eh?
IT BURNED DOWN?


AND DUE TO A LIL' BLUNDER ON MY PART, I COULDN'T CONTACT YA
I'M SORRY, MAEDA-KUN
NO WAAAY...
AND THE CULPRIT'S STILL OUT THERE
'SRIGHT... 'BOUT TWO WEEKS AGO
FORTUNATELY, NO ONE WAS HURT IN THE INCIDENT, BUT IT WAS COMPLETELY DESTROYED

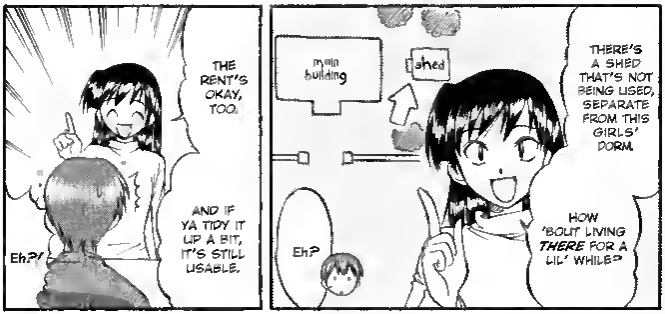
I DON'T HAVE ANY
THIS IS MY FIRST TIME GOING TO TOKYO...
AND BESIDES,
DO YA HAVE ANY RELATIVES NEARBY?
I'M SURE YA CUD' STAY THERE...
WHAT AM I GOING TO DO...?

I CAN'T LIVE IN AN APART-MENT.
I DON'T WANT TO CAUSE HER ANY MORE TROUBLE.
.....
I FORCED MY MOM,
AND TOOK AN EXAM FOR A SCHOOL IN THIS TOWN...

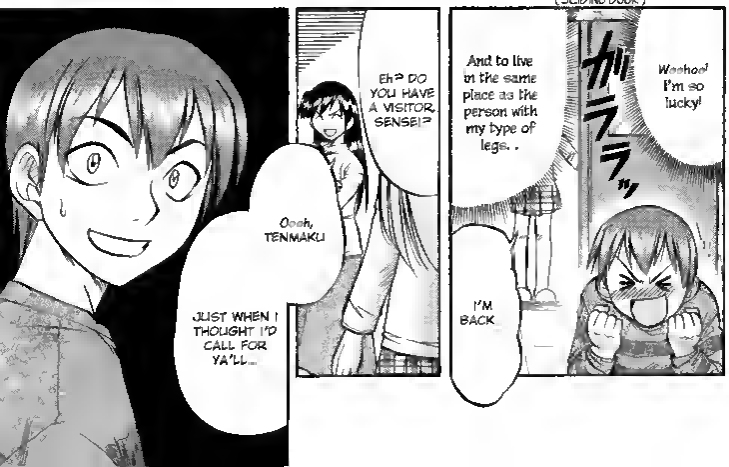
16


I KNOW, MAEDA-KUN!
?
?

I SEE...
SOUNDS LIKE 'TIS ROUGH FOR YA.


THERE'S A SHED THAT'S NOT BEING USED, SEPARATE FROM THIS GIRLS' DORM.
main building
shed
HOW 'BOUT LIVING THERE FOR A LIL' WHILE?
Eh?
THE RENT'S OKAY, TOO.
AND IF YA TIDY IT UP A BIT, IT'S STILL USABLE.
Eh?!

IS THAT ALL RIGHT? BEING A GIRLS DORM AND ALL...
NO PROB', NO PROB'.
I'LL GET CONSENT FROM THE OTHER RESIDENTS.
TH-
THANK YOU!


(SLIDING DOOR)
ガララッ
Woohoo! I'm so lucky!
And to live in the same place as the person with my type of legs. .
I'M BACK
Eh? DO YOU HAVE A VISITOR SENSE!?
Oooh, TENMAKU
JUST WHEN I THOUGHT I'D CALL FOR YA'LL...

AAAH!!
Y-YOU'RE THAT GIRL FROM--!
Eh? SOMEONE YA KNOW, TENMAKU?
ARE YOU KIDDING ME?!
I DO NOT KNOW THIS PERSON!

18

(GAARGH)
DON'T FUCK WITH ME! I WASN'T STARING AT YOUR PANTIES!
AND YOU WERE THE ONE WHO RAN INTO ME WITH YOUR BICYC--
A LECHEROUS PERVERT WHO STARES AT PEOPLE'S PANTIES!
THIS GUY IS A PERVERT! YOU HEAR ME? A PERVERT!
Huh?!

(FIRM)
ばんっ
WHAT?!
YOU GOT A PROBLEM?
Th-
This is--

(SPARKLE)

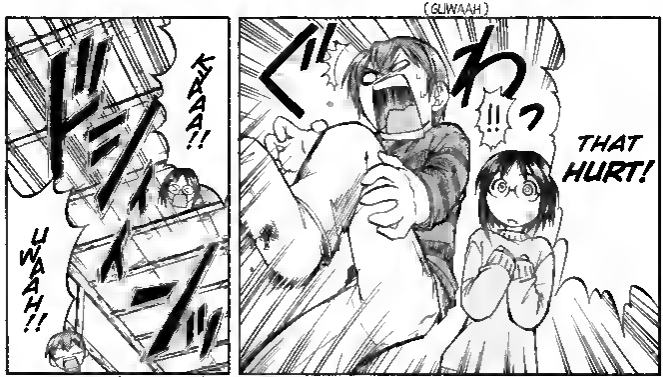
キラ
キラ
キラ
This is a first! First time seeing my ideal eyes!
Infinitely transparent, near sapphire-blue eyes...
On top of that, completely cat-shaped...

IF YOU DON'T MIND, I'D LIKE TO TAKE ONE MEMORIAL PHOTO...
!!
1st
2nd
3rd
(GASP)

She hits really hard for a girl...
Umm
Oww
KYAAA!!
CREEP!
OUCH!

(PAAAAH)
.....
Another girl?!
A-ARE YOU ALL RIGHT?

In the first place, girls with glasses aren't my--
グサッ
Y-YEAH, I'M FINE, I'M FINE
he he he
But she looks like a simple girl
If her legs were a bit more slender...


KYAAA!!
UWAAH!!
(FALLS DOWN)
(GUWAAH)
THAT HURT!

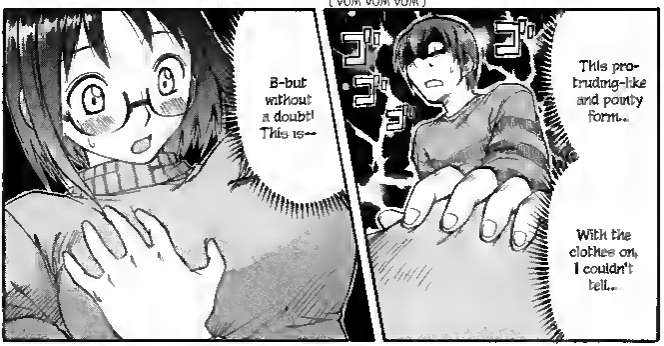
WHAT'S THIS...?
Hm?
むにゃ
(MUNYA)
A NAIL IN MY FOOT
Owow, owow...
(OUCH)

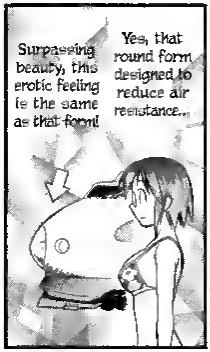
!?
(BABOOM)

T-this sensation..
Huh?!

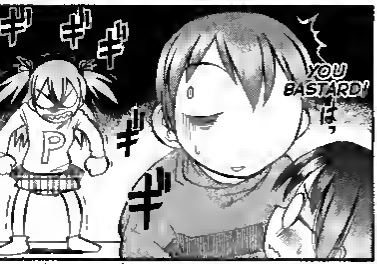
S-SOR--
UWAH!!
(SHOCK)

(VOM VOM VOM)


B-but without a doubt! This is--
This protruding-like and pointy form..
With the clothes on, I couldn't tell..

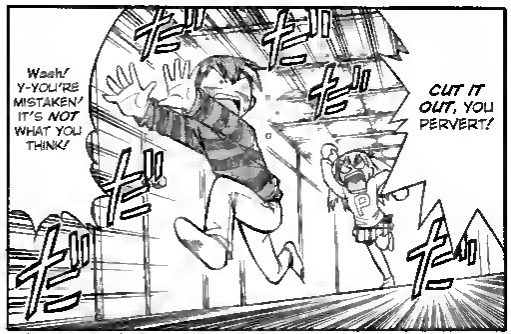

Surpassing beauty, this erotic feeling fe the same as that form!
Yes, that round form designed to reduce air resistance...

The High-Speed Bullet train type breasts!
What I've been searching for for years
(VOOUM)

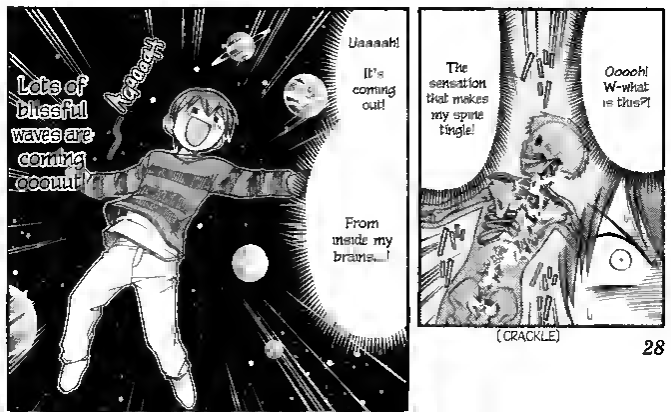

YOU BASTARD!
(GRR GRR GRR)

Oooooh! This is awesome!
I've finally met with these breasts!!
YOU-

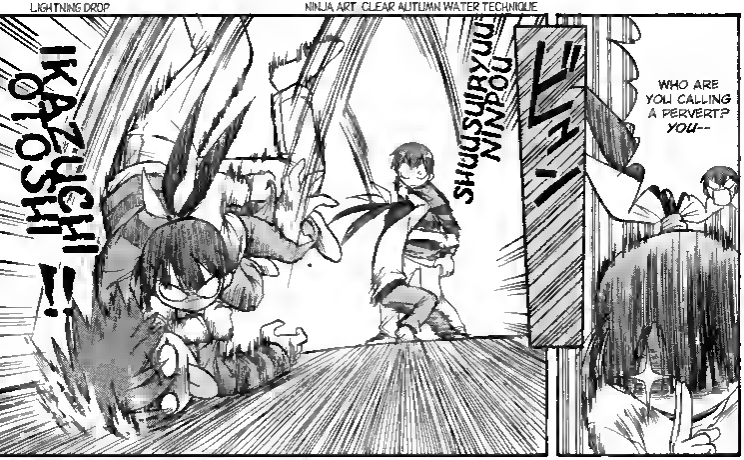
WHAT'S GOING ON? IT'S SO NOISY...


Waah! Y-YOU'RE MISTAKEN! IT'S NOT WHAT YOU THINK!
CUT IT OUT, YOU PERVERT!
(STOMP STOMP)

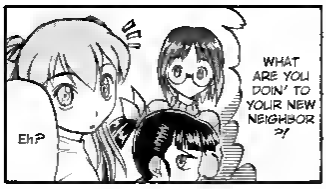
(BAAAM)
ばーんっ
D-don't tell me...
Eh?
That voice just now, was it this girl?
YOU! THERE.
WHAT IS YOUR BUSINESS HERE?
ギロ
ドン
YOU there! What is your business here? hey? hey?
ギュン

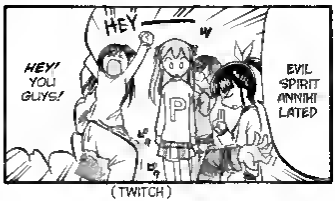

Uaaaah! It's coming out! From inside my brains...!
Nyoooh
Lots of blissful waves are coming oooout!
Ooooh! W-what is this?!
The sensation that makes my spine tingle!
(CRACKLE)

HE'S A PERVERT THAT SNEAKED INTO THE DORMS!
KIRINO-CHAN! GET HIM!
To find it in such a place!
Indeed, this is the ideal voice I've been searching for for years

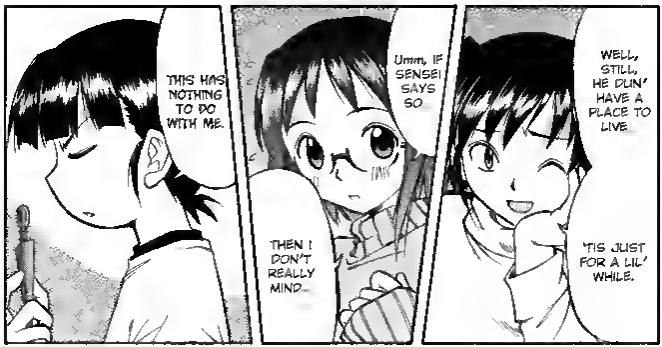

LIGHTNING DROP
NINJA ART: CLEAR AUTUMN WATER TECHNIQUE
IKAZUCHI!!
SHUUSUIRYUU NINPOU
ビュン
WHO ARE YOU CALLING A PERVERT? YOU--

25

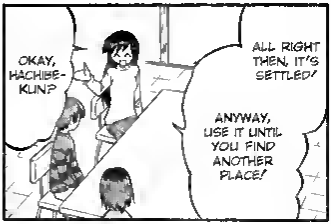

Eh?
WHAT ARE YOU DOIN' TO YOUR NEW NEIGHBOR?!


HEY!
HEY! YOU GUYS!
EVIL SPIRIT ANNIHILATED
(TWITCH)

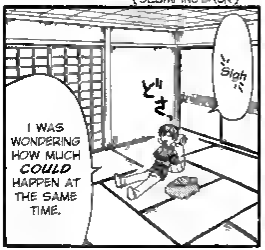
Huh?!
YOU'VE GOT TO BE KIDDING!
THIS IS THE GIRLS DORM!
EVEN IF THE SHED IS DETACHED, I'M AGAINST HAVING THIS PERVERT LIVE HERE!

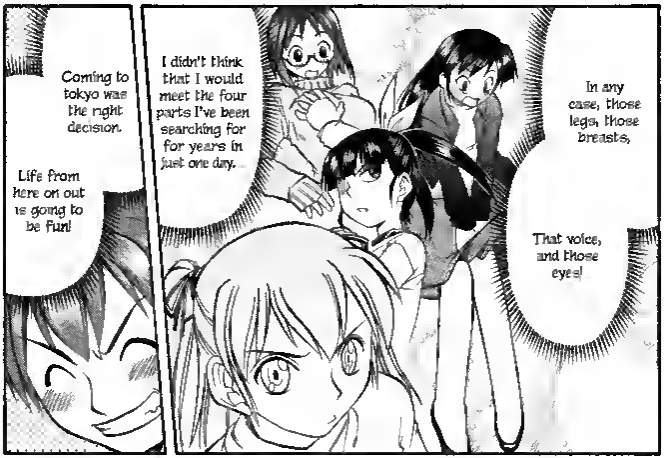

WELL, STILL, HE DUN' HAVE A PLACE TO LIVE...
'TIS JUST FOR A LIL' WHILE.
Umm, IF SENSEI SAYS SO...
THEN I DON'T REALLY MIND...
THIS HAS NOTHING TO DO WITH ME.

.....
--Hmph--


ALL RIGHT THEN, IT'S SETTLED!
ANYWAY, USE IT UNTIL YOU FIND ANOTHER PLACE!
OKAY, HACHIBE-KUN?

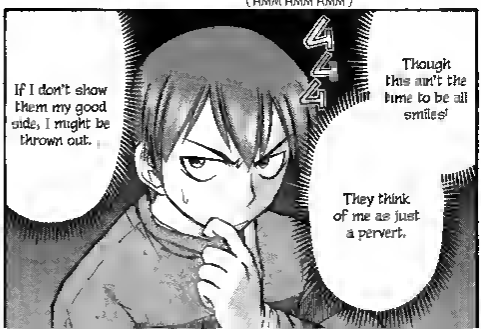
TH-
THANK YOU SO MUCH!


(SLUMPING BACK)
Sigh
どさ
I WAS WONDERING HOW MUCH COULD HAPPEN AT THE SAME TIME.


Coming to tokyo was the right decision.
Life from here on out is going to be fun!
I didn't think that I would meet the four parts I've been searching for for years in just one day.
In any case, those legs, those breasts,
That voice, and those eyes!

(HMM HMM HMM)

I know!!


If I don't show them my good side, I might be thrown out.
Though this ain't the time to be all smiles!
They think of me as just a pervert.

And if that misunderstanding is resolved...

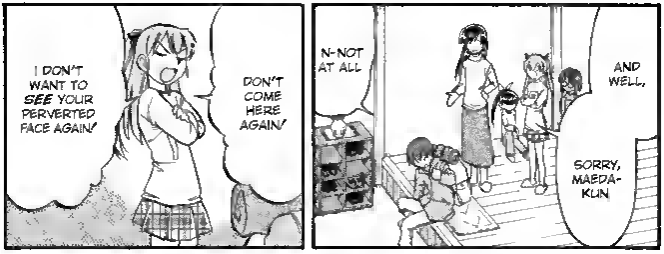
I'll make little dorm sparkling clean while everyone is out!
I'm going to be staying here from now on..
ペタ
ペタ
ペタ

First I'll get water from the bath...
ガラッ
All right!
I'll clean with all my might! Clean!!

Hachibe-san, you're sooo wonderful! ♡
きゃっ
きゃっ
きゃっ
Having a man around is really nice. ♡

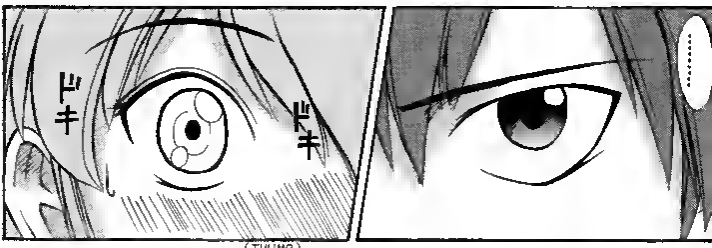
KYAA!!

I CAN'T TAKE IT ANY MORE!
I WANT THIS GUY KICKED OUT!
OTHER-WISE, I'LL LEAVE!
(GAAAH)


I DON'T WANT TO SEE YOUR PERVERTED FACE AGAIN!
DON'T COME HERE AGAIN!
N-NOT AT ALL
AND WELL,
SORRY, MAEDA-KUN

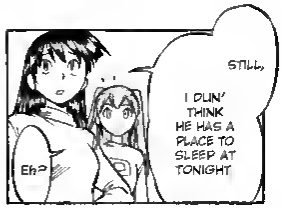
?
TENMAKU, WASN'T IT...?
WHEN WE MET IN TOWN, HE STARED AT MY--
THAT'S NOT ALL ABOUT HIM!
MAEDA-SAN JUST WANTED TO CLEAN THE PLACE...
S-SEMPAI, THAT'S A BIT TOO MUCH
Hmph

!?
ドキッ
WHAT--
--I SAW WAS
YOU MAY NOT BELIEVE ME BUT
MY EYES WEREN'T ON YOUR UNDERWEAR AT THAT TIME
(THUMP!)


ドキ
ドキ
(THUMP)

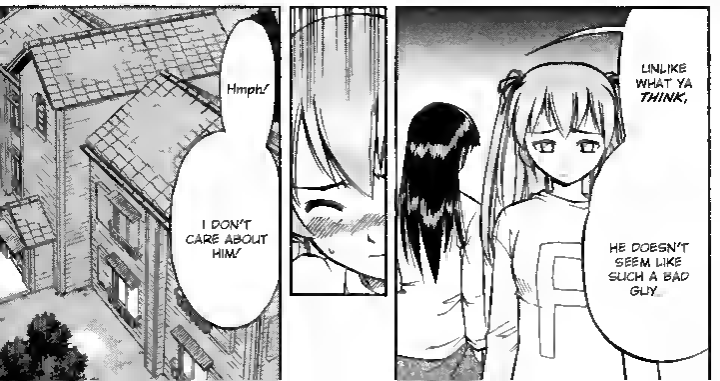
W-what was that...?
Ah, DARN, HE LEFT
YUP, BE CAREFUL
WELL SENSEI, THANKS FOR EVERYTHING!
!!

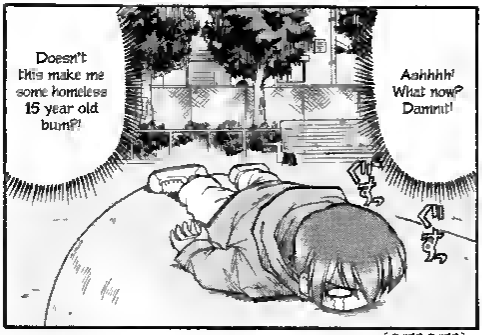
YA'KNOW,
HE DUSN' HAVE 'NWHERE TO GO.

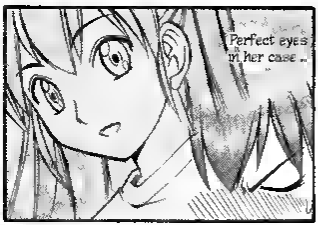

STILL,
I DUN' THINK HE HAS A PLACE TO SLEEP AT TONIGHT.
Eh?

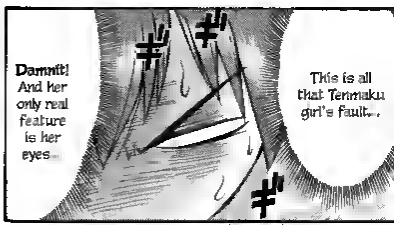
Hm?
DIDN'T I TELL YA'LL?

HE TRANS-FERRED HERE FROM SOMEWHERE FAR
HE DOESN'T HAVE *ANY* FAMILY, RELATIVES *OR* ACQUAIN-TANCES IN THIS TOWN EITHER.
I THOUGHT I'D SHOW HIM SOME CHEAP APARTMENTS, BUT...
HE FORCES HIS PARENTS AND TRANS-FERRED AND DIDN'T WANT TO CALISE 'EM ANY MORE TROUBLE

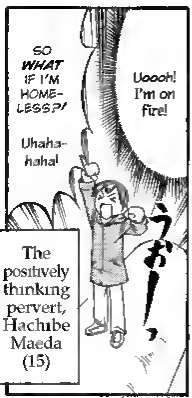

Hmph!
I DON'T CARE ABOUT HIM!
UNLIKE WHAT YA *THINK*,
HE DOESN'T SEEM LIKE SUCH A BAD GUY...


Doesn't this make me some homeless 15 year old bum?!
Aahhhh! What now? Dammit!
(SNIFF SNIFF)


Perfect eyes in her case...


Damnit! And her only real feature is her eyes...
This is all that Tenmaku girl's fault...
(GRR GRR)

32


SO WHAT IF I'M HOME-LESS?!
Uhaha-haha!
Uoooh! I'm on fire!
うお!
The positively thinking pervert, Hachibe Maeda (15)
(LIOOOH)

If I go to school, I'll see them everyday
And those other three girls, aren't they going to the same school?

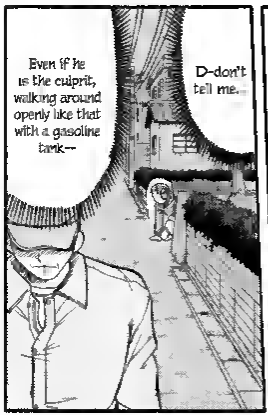
N-no, aren't the eyes just enough?!
(CLENCH)

(RUMBLE)
I-I'M STARVIN'
COME TO THINK ABOUT IT, I HAVEN'T EATEN ANYTHING SINCE I GOT HERE
FOR THE TIME BEING I'LL LOOK FOR SOMETHING OVER AT THE CONVENIENCE--

A gasoline tank, in the dead of night?
What's with that guy?
(KA-KLUNK)

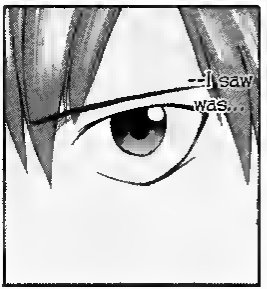
EH?

33


D-don't tell me...
Even if he is the culprit, walking around openly like that with a gasoline tank--

IT BURNED DOWN?
'SRIGHT 'BOUT TWO WEEKS AGO
AND THE CULPRIT'S STILL OUT THERE

(WAHAHAHA)
わはは
.....


--I saw was...

.....
--I saw was...
What--

I DUN' THINK HE HAS A PLACE TO SLEEP AT TONIGHT.
STILL,

(TWITCH)
はっ!
TONIGHT'S TEMPERATURE WILL BE LIKE AN ORDINARY MIDWINTER.
RIGHT NOW, THE COMMON JANUARY COLD FRONT IS HEADING SOUTH IN THE KANTOU AREA.

If what he said was true,
I've done something horrible.
AND HERE'S THE WEATHER.

HE TRANSFERRED HERE FROM SOMEWHERE FAR
HE DOESN'T HAVE ANY FAMILY, RELATIVES OR ACQUAINTANCES IN THIS TOWN EITHER.

Ooh, WHERE'RE YA GOIN' THIS LATE AT NIGHT?
Ah, WELL Umm... THE CONVENIENCE STORE FOR A BIT ..

ガチャ

キャーー!!

(HEHEHE)
Fufu,
She isn't honest with herself.

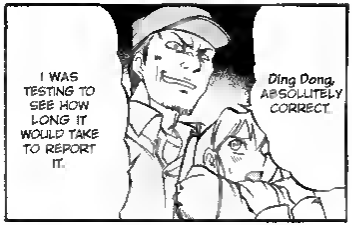
WHAT HAPPENED, SAKURAKO?!

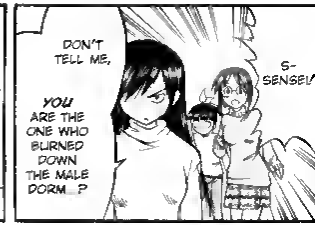
W-WHO ARE YOU?
Geh. FORGOTTEN ALREADY?

Tch.
WHAT BAD TIMING... JUST AS YOU TWO JUMPED OUT!

A LITTLE PUNISHMENT WOULD HAVE BEEN ENOUGH, BUT SOMEONE TURNED ME IN.
THAT MESSED UP MY LIFE.

TWO YEARS AGO I WORKED HERE
I GOT STAMPED AS A CRIMINAL FOR SOME SILLY OBSCENITY.
(HEHEHE)


I WAS TESTING TO SEE HOW LONG IT WOULD TAKE TO REPORT IT.
Ding Dong, ABSOLUTELY CORRECT.


S-SENSEI!
DON'T TELL ME,
YOU ARE THE ONE WHO BURNED DOWN THE MALE DORM...?

I HAVE TO BURN THIS PLACE DOWN I CAN'T CONTAIN MY ANGER ANY LONGER!
HEY, CLEAR THE WAY.
NIYA
(GRIN)

BUT NOW WHEN YOU'VE SEEN MY FACE,
THAT DOESN'T MATTER ANY MORE. Hehehehe.

Ha!
Ha!
Ha!
Ha!

WILL BE BURNED TO DEATH!
ALL WHO INTERFERE,

W-what?!
This has turned into a disaster.
A-anyway, the police--
BUT YOU KNOW, LOOKING CLOSELY
LOTS OF PRETTY GIRLS HAVE GATHERED HERE
Hehehe. OF COURSE,
!!
EVEN IF I TAKE THESE GIRLS, THIS PLACE WILL STILL BURN.
RIGHT, AMEYAGI-SENSEI?!
Ha! Ha! Ha! Ha! Ha!
NOOOO!!
SOME-BODY, HELP ME!

(GARGH)
ORAAAAAAAAH!!
STOP SCREWING AROUND, YOU GOD DAMN PERVY OLD MAN!
IF YOU SO MUCH AS LAY A FINGER ON THOSE GIRLS--

I WILL KILL YOU!!!
Huu-
(TWITCH TWITCH)
GEEZ, HOW DESPI-CABLE.
Umm...

AHH!!
IT SEEMS I MISSUNDERSTOOD YOU...
AND, umm, SAID SOME HARSH THINGS...
オロオロ
YOUR EYES, ARE YOUR EYES ALL RIGHT?!
COME ON, HURRY UP! USE SOME KIND OF EYE MEDICINE OR SOMETHING!
TEARS AND BLOOD CONGESTION ARE POLLUTING THE BLUE!
EhP Ah... O-OKAY...
(BAM SLAM)
HEY, YOU! WHAT THE HELL HAVE YOU DONE? YOU BASTARD!
IF SOMETHING HAPPENS TO THOSE EYES, WHAT WILL YOU DO?!
ボス
ドガッ
バキッ
JUST LIKE AMEYA-GI SENSEI SAID,
I DON'T THINK HACHIBE-SAN IS A BAD PERSON
RIGHT, SEMPAI?!
ガッ
ドガッ
damn you idiot
I'll not show my face here again

YOU'RE RIGHT
YUP.

NONO,
THAT'S REALLY HELPFUL.
I REALLY THOUGHT I'D BE CAMPING IN THE PARK
ISN'T THAT GREAT, HACHIBE?
EVERYONE APPROVED IT.
D-DON'T GET THE WRONG IDEA!
?
I DIDN'T APPROVE OF IT OR ANYTHING.
(HMPH)
IT'S JUST UNTIL THE MALE DORM IS REBUILT, THAT'S ALL!
YOU DON'T HAVE TO SAY IT.
MORE IMPORTANTLY...
(CRACK)
I'D LIKE A MEMORIAL PICTURE WITH THOSE MAGNIFICENT--
DON'T GET COCKY, IDIOT!
And so, Hachibe's new life started With a strike from the fists!

TRANSLATOR TARDO
EDITOR STMATED
QC SURESHOT
AT-T translations
#zg_funsubs@ire rizon net
www at-translations.net

HEY,
HACHIBE-KUN.
PART'S 2
A LOVELY WELCOMING PARTY
!!
ばんっ
HACHIBE-KUN!
Hm?

SE-SENSEI?!
HAAACHI-BEEEE! ♡
T-TENMAKU?!
WHAT DO YOU WANT AT THIS HOUR?!
(HUG)
!!
ぎゅっ
ばっ

!!
どーん

(KYAA)
(AWAH)
あぁわ
MY LEGS HAVE GONE NUMB.
WILL YA MASSAGE 'EM FOR ME?
HACHIBE-SAN.

What in the world is going on? This is--
ばーーーん
Is this the voice of that ninja girl?!

HACHIBE ♡

(MEGANE - GLASSES)
ME-ME-ME-MEGANE-CHAN?!
FOR SOME REASON MY BREASTS HURT WILL YOU TAKE A LOOK AT THEM?

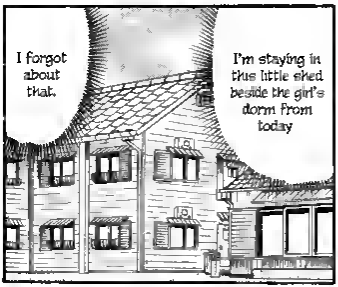
(GIANT HUG)
LET'S ALL HAVE FUN.
Wahahaha!
ALL RIGHT! LET'S DO THIS!
がばぁ

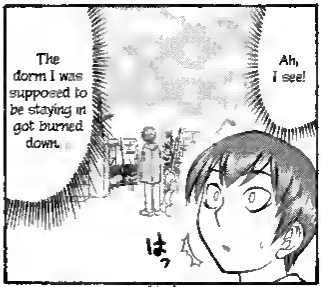
(KYAA)
HEY, COME ON, LET'S ALL HAVE SOME FUN!
COME ON, HACHIBE-SAN. ♡
(THUMP)
ドキドキ

PARTS 2

A LOVELY WELCOMING PARTY

(DAYLIGHT)





(AH)

4

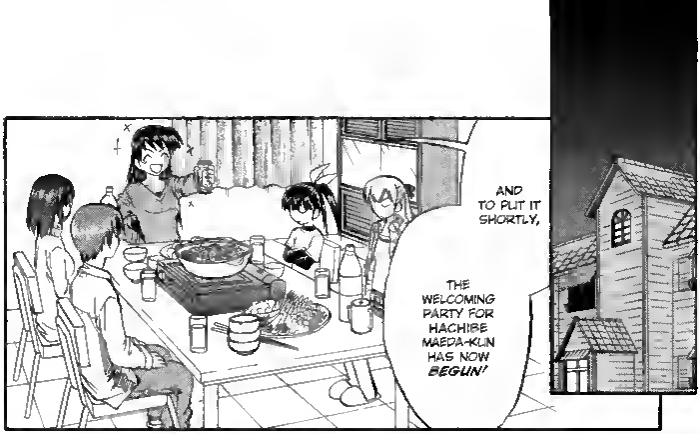
(UWHH)

Tokyo is definitely amazing!
Go Tokyo!
Uptil now, I had never met with my ideal parts,
And to meet all four of them so suddenly...
So close,
Yet so far
I hate it!
...
I'm so happy.
This might be detached,
But to live in the same place as those girls...
{SLIDING DOOR}
5
TWITCH
!!
YO! I'M COMING IN.
{SLIDING DOOR}
AMEYAGI SENSEI!?
W-W-WHAT'S THE MATTER SO EARLY IN THE MORNING?
Hmm? WELL,

I, I SEE.
YEP, THE GIRLS HAVEN'T PROPERLY INTRODUCED 'EMSELVES YET.
W-WELCOME PARTY?!
WE'RE HAVING A WELCOMIN' PARTY FOR YA THIS AFTERNOON.
THOUGHT I'D DROP BY AND LET YA KNOW.
A welcoming party, huh...?
...
WELL THEN, WE'LL BE WAITING FOR YA IN THE DININ' HALL AT 6 O' CLOCK
DON'T BE LATE!

She said a welcoming party, but I'm not really welcome here...
Wait a second...
--a chance to get closer to those beautiful parts?!
T-This is perhaps--

If that's the case, I won't have anywhere to live.
If I'm hated any more, I might get kicked out of this place...
There have been a lot of misunderstandings, especially with that blue-eyed girl.
(HMMM)
Isn't this the perfect opportunity?
T-that's it!
Yup,
I definitely have to avoid that situation at all costs...
(KYAA)
NOW THAT THAT'S BEEN DECIDED, LET THE PLANNING BEGIN!
SWEET!
(UOOOOH)
I could improve my image at this welcoming party.
If I present myself as the gentleman, Hachibe Maeda,
So cool


AND TO PUT IT SHORTLY,
THE WELCOMING PARTY FOR HACHIBE MAEDA-KUN HAS NOW BEGUN!

ばいん
あん

TH-THANK YOU...
THIS IS REALLY FLATTERING...

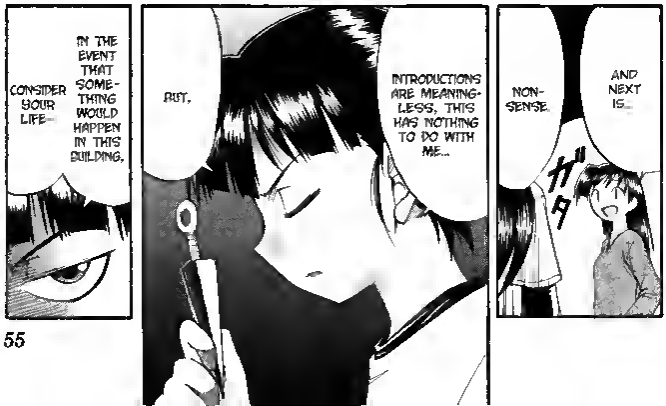
But really,

8

AND SO...
くるっ
This isn't the time to be fascinated!
I need to conduct myself as gentleman Hachibe!

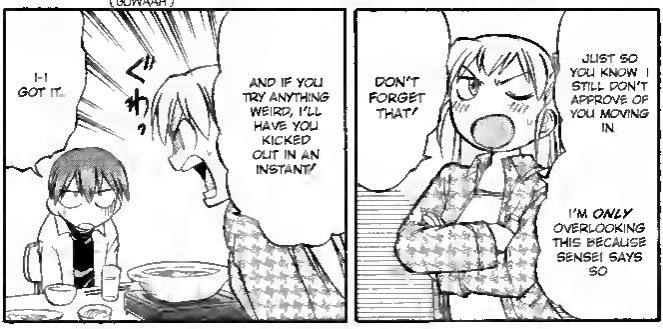
This girl's breasts are really amazing.
ぽわーん

FIRST, LET ME INTRODUCE YA TO THE RESIDENTS OF THIS DORM
THIS GIRL HERE IS SAKURAKO TENMAKU
A HIGH-SCHOOL FRESHMAN THIS YEAR, SAME AS YASELF, HACHIBE
SHE'S REALLY SHY, AND NOT VERY HONEST,
BUT SHE IS VERY RESPONSIBLE AND RELIABLE
WOULD YOU PLEASE NOT TELL TOO MUCH WHEN INTRODUCING?/
AND, THIS GIRL IS YUKARI TSUKINO.
MIDDLE SCHOOL, SOPHOMORE
Ah... I-I'M TSUKINO
Uhm. P-PLEASED TO MEET YOU.
AS YA CAN SEE SHE'S VERY BASHFUL, AND TURNS RED REALLY FAST. CUTE, AIN'T IT?
BUT, SHE'S IN THE ARCHERY CLUB, AND IS THE STATE CHAMPION
C-CUT IT OUT ALREADY, SENSEI/

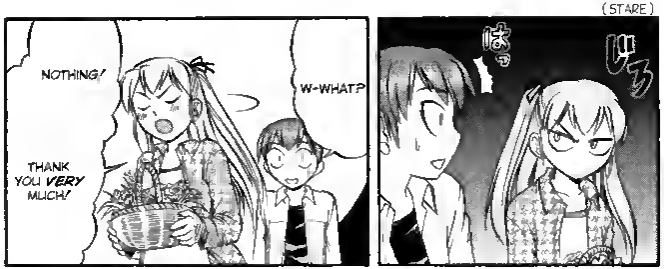

AND NEXT IS...
NON-SENSE.
BUT,
INTRODUCTIONS ARE MEANINGLESS, THIS HAS NOTHING TO DO WITH ME...
IN THE EVENT THAT SOMETHING WOULD HAPPEN IN THIS BUILDING,
CONSIDER YOUR LIFE—

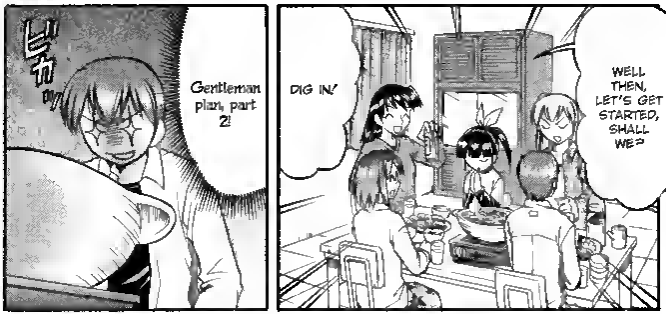
(AFUU)
あふう
THIS GIRL IS KIRINO OOTORI. A HIGH-SCHOOL FRESHMAN.
A DECENDANT OF THE IGA NINJA, AND MASTER OF THE SHUUSUIRYUU NINJA ARTS.
ガバッ
I'LL KILL YOU!

(HEHEHE)
NOT AT ALL, IT'S A PLEASURE TO MAKE ALL OF YOUR ACQUAINTANCES
-Hmph-
NICE TO MEET YA
TENMAKU AND KIRINO'VE BEEN LIVING HERE SINCE THEY WERE IN MIDDLE SCHOOL, NEARLY TWO YEARS NOW
AND I'M A TEACHER AT SCHOOL, AND THE LANDLADY OF THIS DORM.
TSUBAME AMEYAGI

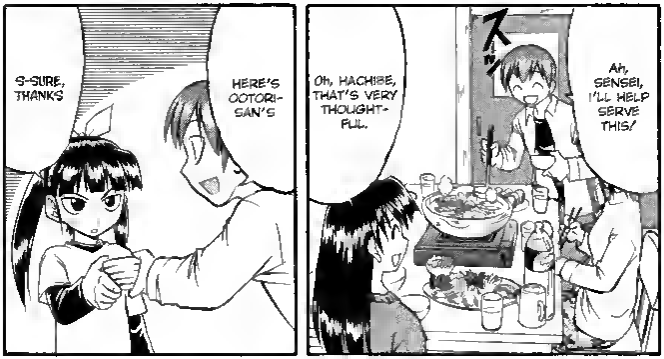

(GUWAAH)
I-I GOT IT.
AND IF YOU TRY ANYTHING WEIRD, I'LL HAVE YOU KICKED OUT IN AN INSTANT!
DON'T FORGET THAT!
JUST SO YOU KNOW I STILL DON'T APPROVE OF YOU MOVING IN
I'M ONLY OVERLOOKING THIS BECAUSE SENSEI SAYS SO

Once she sees the gentleman Hachibe-sama tonight, her attitude towards me will change.
But, oh well.
ケケケ
(KUKUKU)
Besides the eyes, she's a really horrible.
Dammit, why does this girl despise me so much..?
(DING DONG)
ピンポーン
?
Oh, IT'S FINALLY HERE!
ガタッ
Eh? WHAT'S HERE?
11
This was all for the sake of my plan!
Thanks to that, I have nothing but 500 yen left in my savings...
¥2,000
¥1,500
¥500
Oh MY, YA DIDN' HAVE TO GO THIS FAR...
SORRY, I COULDN'T REALLY THINK OF A GOOD GIFT...
Waaah, THANKS A LOT, HACHIBE-SAN!

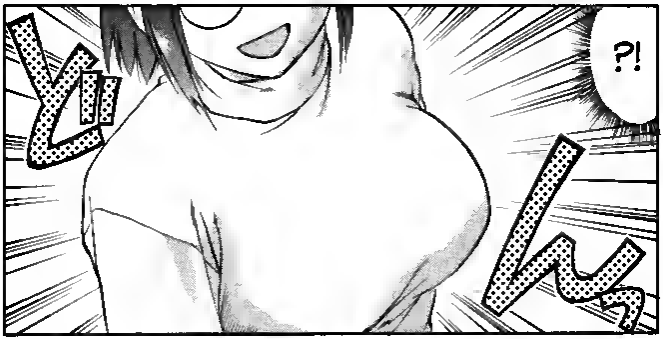

NOTHING!
THANK YOU VERY MUCH!
W-WHAT?
(STARE)
ぱっ
じろ


ビカ
Gentleman plan, part 2!
DIG IN!
WELL THEN, LET'S GET STARTED, SHALL WE?

12

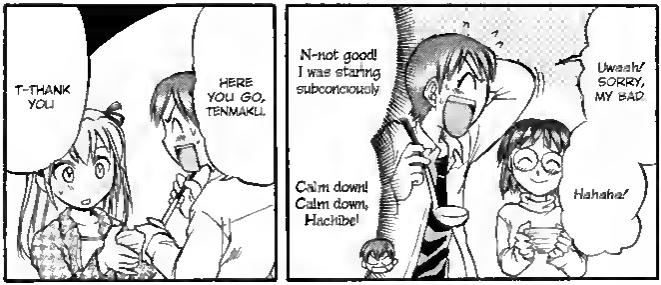

S-SURE, THANKS
HERE'S OOTORI-SAN'S
Oh, HACHIBE, THAT'S VERY THOUGHT-FUL.
スッ
Ah, SENSEI, I'LL HELP SERVE THIS!

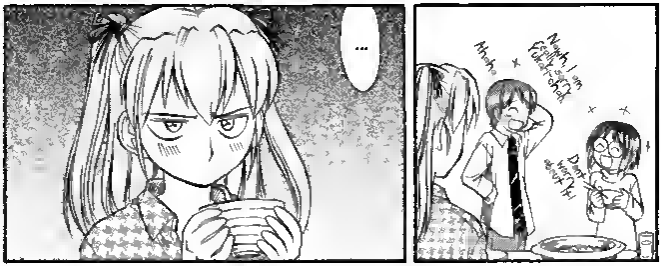
HERE YOU GO, YUKARI-CHAN...
ニコ
Fufufu, with this, my gentleman image will rise!
Plan 2, named,
The definite win, "I'll-help-serve" attack!
ピカッ


?!

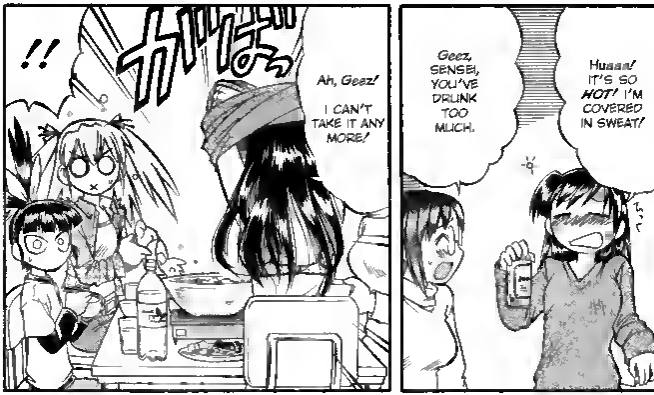
13

はっ
YOU'RE DROPPING SOME.
(DRIP DROP)
Umm...
They're perfect! I knew it, those breasts are perfect!
Even if I look from this angle, that magnificent form does not change!
H-how great!


T-THANK YOU
HERE YOU GO, TENMAKU.
N-not good! I was staring subconciously
Calm down! Calm down, Hachibe!
Uwaah! SORRY, MY BAD.
Hahaha!


...
Ahaha
Nuwh, I am totally not a pervert.
Don't worry about it.

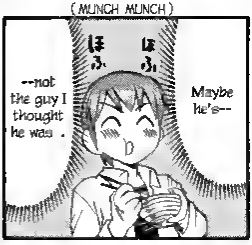
14


!!
Ah, Geez! I CAN'T TAKE IT ANY MORE!
Geez, SENSEI, YOU'VE DRUNK TOO MUCH.
Huaaa! IT'S SO HOT! I'M COVERED IN SWEAT!
(HUFF)

Eh?
Eh?
WHAT ABOUT ME?

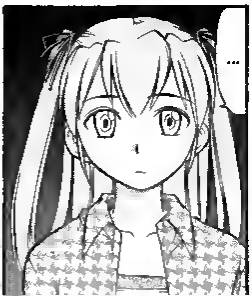
Hyaaa! COOLING OFF FEELS SO REFRESHING!
S-SENSEI! THERE IS A GUY PRESENT! WHAT'RE YOU DOING?!

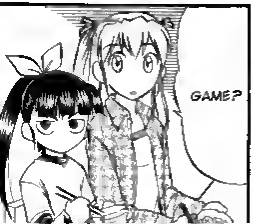
What's with him? I thought he'd definitely have a reaction to that.
But it seems like he's not interested at all...
The hell is it?


(MUNCH MUNCH)
ほふ ほふ
Maybe he's--
--not the guy I thought he was.

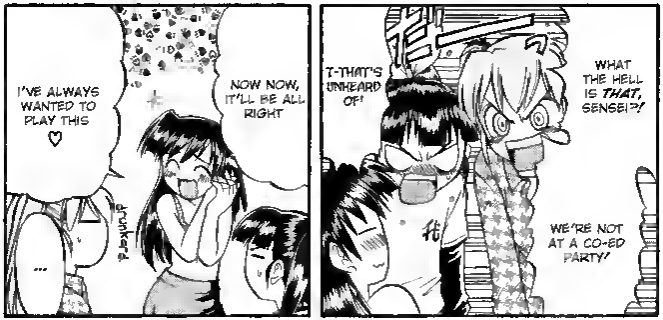
SINCE WE'RE IN SUCH A FESTIVE MOOD,
HOW 'BOUT WE ALL PLAY A LIL' GAME?

ALL RIGHT!
Fuuuh, sensei's breasts are definitely not my type.
(HMMM)


...


GAME?

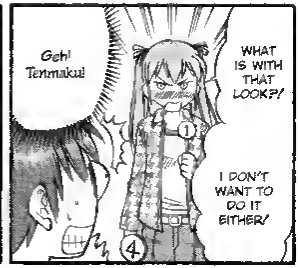
しーーーん
王様、命令ゲーム
YEP!
IT'S AN OU-SAMA GAME SET!
Tadaaa!


I'VE ALWAYS WANTED TO PLAY THIS ♡
NOW NOW, IT'LL BE ALL RIGHT
...
T-THAT'S UNHEARD OF!
WHAT THE HELL IS THAT, SENSEI?!
WE'RE NOT AT A CO-ED PARTY!

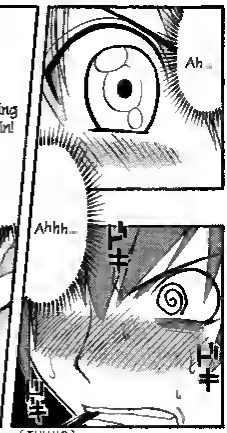
16

I knew it.
NUMBER 4 AND NUMBER 1 ARE TO PLAY THE POCKY GAME
To restrain myself at a time like this...
Normally, I would be really happy
But I have a bad feeling about this.
(THUMP)
ぐぐっ
Ou-sama game?!

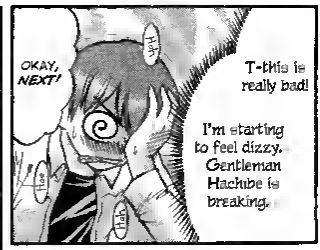
I'M SCARED OF DEFYING SENSEI WHEN SHE'S DRUNK!
COME ON, LET'S GET IT OVER WITH!
Wah!


Geh! Tenmaku!
WHAT IS WITH THAT LOOK?!
I DON'T WANT TO DO IT EITHER!

I'm getting sucked in!
(CRACK)

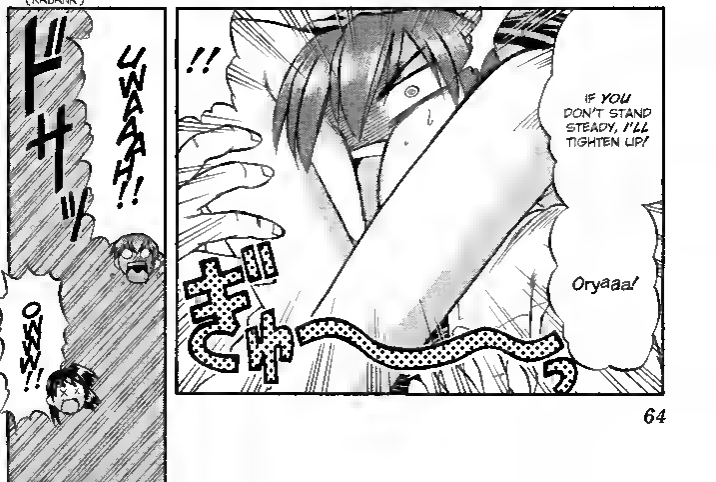

Ah...
Ahhh...
(THUMP)

No way...
Yay! THAT'S ME!
"NUMBER TWO GETS TO RIDE ON NUMBER 3'S SHOULDERS" IT SAYS

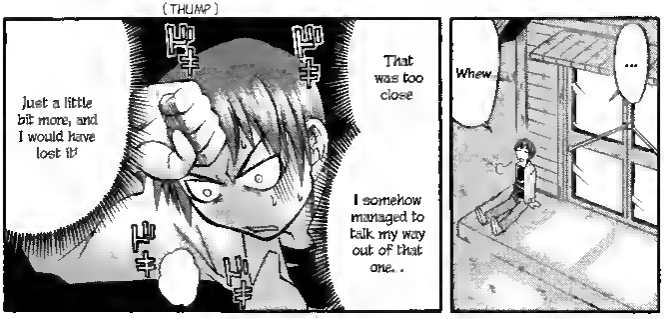

OKAY, NEXT!
T-this is really bad!
I'm starting to feel dizzy. Gentleman Hachibe is breaking.

(KYAA)
きゃっ
きゃ?
Ahahaha!
T-this..
Sensei's legs are right beside my face..
Those "Sanny-chan" legs I yearned for!
ドキ
ドキ
ドキ
ドキ
(THUMP)
My gentleman plan..!
N-not good! I'm gonna explode!
COME ON NOW, WHAT'S WRONG, HACHIBE?
フラ
フラ

18 (KABANK)


IF YOU DON'T STAND STEADY, I'LL TIGHTEN UP!
Oryaaa!
!!
ギュッ
ドサッ
UWAAH!!
OOWW!!

...
WHAT'S WRONG, HACHIBE...?
?
Eh?
I THINK THAT DOING SUCH THINGS IN FRONT OF UNMARRIED GIRLS ISN'T RIGHT
I-I CAN NOT SAY IT PROPERLY, BUT...
Geez, HE REALLY IS AN INNOCENT ONE.
O-oi! WAIT!
Umm... I'M GOING OUTSIDE TO GET SOME FRESH AIR!


(THUMP)
Just a little bit more, and I would have lost it!
That was too close
I somehow managed to talk my way out of that one. .
Whew
...

T-TEN-MAKU
!!
HERE, WATER.
I can't ruin this chance to get my image up.

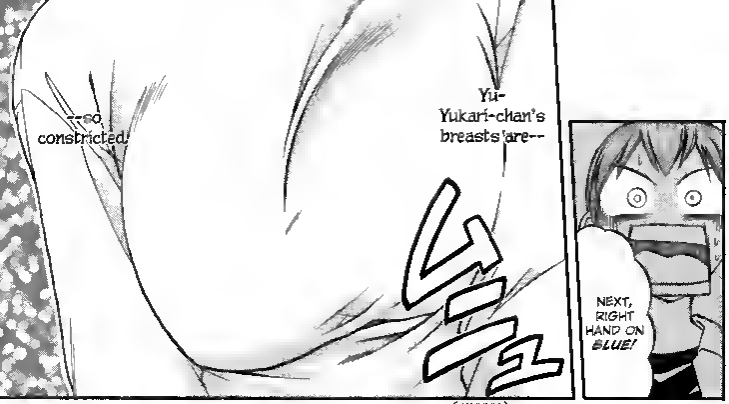
20

...
N-NAWH, IT'S NOT REALLY LIKE THAT
(HAHAHA)
Eh?
FOR CYING OUT LOUD YOU'RE SUCH AN IDIOT
WHY'D YOU GET SO SERIOUS ALL OF A SUDDEN?

WELL, I FEEL A BIT RELIEVED
くるっ
Eh?
(THUMP)
ドキッ
YOU KNOW,
I'M NOW OKAY WITH YOU LIVING HERE.
はっ
B-BUT THAT'S ONLY TILL THE MALE DORMS ARE REBUILT!
DON'T FORGET THAT!
(EHEM)
OF COURSE!
I KNOW THAT!
へんっ

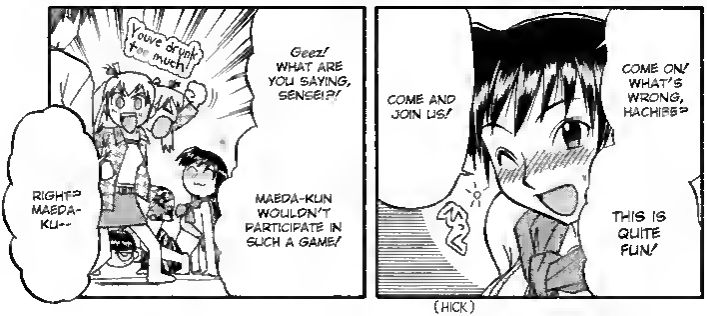
HEEEY! HACHIBE, SAKURAKO!
WHAT'RE YA DOIN'? COME 'ERE QUICK!
O-OKAY.
COME ON, LET'S GO!
IT'S NOT A WELCOMING PARTY IF THE GUEST HIMSELF ISN'T THERE!
Ohh, YOU'RE BACK
HURRY UP AND JOIN US HACHIBE, SAKURAKO!
I'm so glad!
Fuuh... I don't quite get it,
But it looks like the plan actually worked!

WE'RE PLAYIN' TWISTER WITH JUST THREE PEOPLE RIGHT NOW!


Yu-
Yukari-chan's breasts are--
--so constricted.
NEXT, RIGHT HAND ON BLUE!

(MUNYU)

Ooh! They're trembling!
But by bit, sensei's Sanny-chan legs are trembling.
Ooh
Ooh
Moreover...
Hm
Hm
Ootori's faintly audible voice


You've drunk too much!
Geez! WHAT ARE YOU SAYING, SENSEI!?
MAEDA-KUN WOULDN'T PARTICIPATE IN SUCH A GAME!
RIGHT? MAEDA-KU--
COME ON! WHAT'S WRONG, HACHIBE?
COME AND JOIN US!
THIS IS QUITE FUN!

(HICK)

HACHIBE MAEDA, MALE,
WILL GLADLY PARTICI-PATE!!
Woooh!
(TOOOOH)
壊
(DESTROYED)

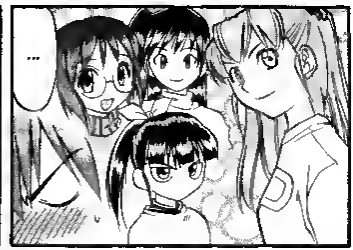
And for his remaining time here was banned from entering the girls' dorm.
And because of his selfdestruction, hachibe's gentleman plan failed glamorously
Get out of here! You pervert!
YOU GOD DAMN FRICKIN' IDIOT!

TRANSLATOR TARDO
EDITOR STMATED
QC SURESHOT
AT-T translations
#zg_funsubs@ire rizon net
www at-translations.net

PARTS 3

THE GUY CALLED SHIBUSAWA

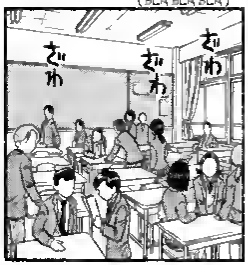
But those girls, least they could have done was to let me know they were leaving!
Dammit! I completely overslept!
SHIIIIT! YOU'VE GOTTA BE KIDDING ME!



1

PARTS 3

THE GUY CALLED SHIBUSAWA


(BLA BLA BLA)
ざわ
ざわ
ざわ

Tenmaku
hey, hey, have you decided which club you're joining?
Nukajima seemed like he was talking to me also

(ZEH HAAH)
I barely made it...
That was close

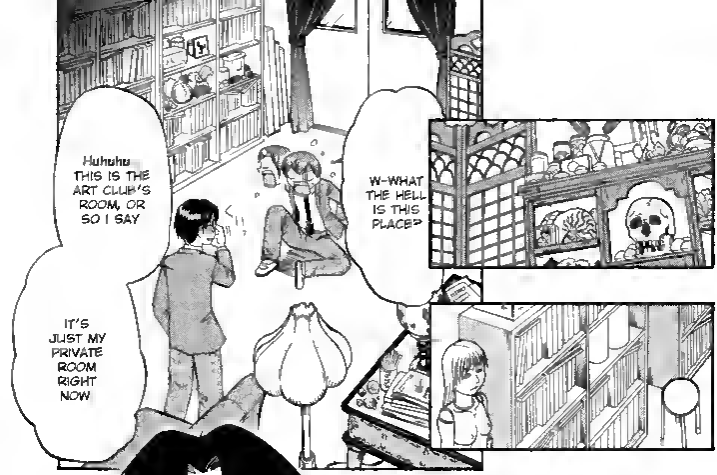
We're in the same classes again

OTHER PEOPLE MIGHT MISUNDER-STAND IT!
H-HEY, YOU!
DON'T STARE AT ME WITH SUCH CREEPY EYES!

I'm in the same class as her...
The wind's blowing in my favour!

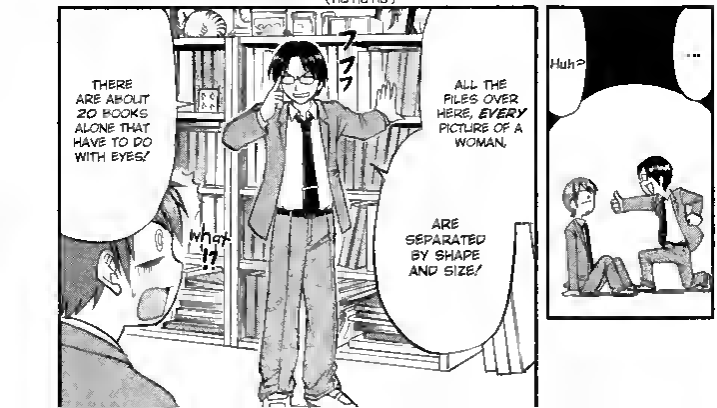
(AFUU)
あふっ♡

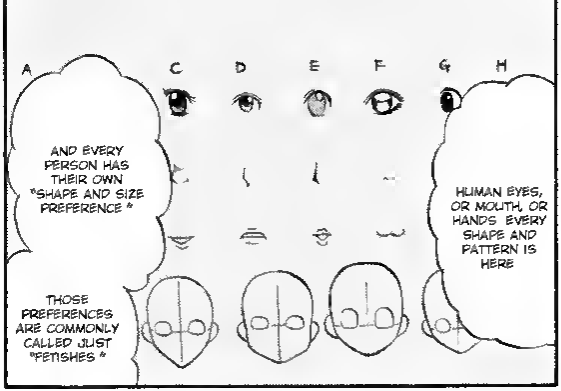
Does she really hate me that much...?
Tch, what the hell is that supposed to mean...?
IT'LL BE A PROBLEM IF WEIRD RUMORS BEGIN TO SPREAD!
!!
I'LL LET YOU KNOW RIGHT NOW,
YOU'D BETTER STAY AWAY FROM ME AT SCHOOL!
Geez
NOT AT ALL.
?
IS THERE SOMETHING WRONG WITH THAT?
I'M ONLY INTERESTED IN HER EYES.
UWAH!
W-WHO ARE YOU?!
(EVIL LAUGH)
(LOTS OF DOOR PUSHING)
YOU ARE NOT WRONG AT ALL!
!!
WAAH!
COME WITH ME! I WANT TO TALK TO YOU!


W-WHAT THE HELL IS THIS PLACE!?
Hahaha THIS IS THE ART CLUB'S ROOM, OR SO I SAY
IT'S JUST MY PRIVATE ROOM RIGHT NOW

BY THE WAY YOU! A SHORT WHILE AGO, YOU SAID THAT THAT GIRL'S EYES WERE GOOD, DIDN'T YOU?
Eh? Y-YEAH.
YUP! YOU UNDERSTAND! YOU HAVE GOOD EYES!
INDEED, YOU ARE A PERSON WITH SIMILAR TASTES AS MYSELF, RYUUNOSUKE SHIBUSAWA!

(HU HU HU)


ALL THE FILES OVER HERE, EVERY PICTURE OF A WOMAN,
ARE SEPARATED BY SHAPE AND SIZE!
THERE ARE ABOUT 20 BOOKS ALONE THAT HAVE TO DO WITH EYES!
What!?
Huh?
...


A
C
D
E
F
G
H
AND EVERY PERSON HAS THEIR OWN "SHAPE AND SIZE PREFERENCE."
HUMAN EYES, OR MOUTH, OR HANDS EVERY SHAPE AND PATTERN IS HERE
THOSE PREFERENCES ARE COMMONLY CALLED JUST "FETISHES."

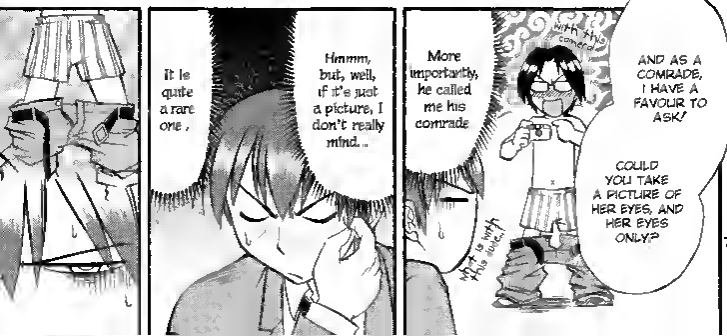
A-ALL OF THESE?!
Hunh, OF COURSE.

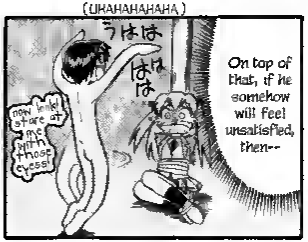
ON TOP OF THAT, THOSE SAPPHIRE-BLUE PUPILS!
AS REFRESHING AS CUTTING OUT A PORTION OF A BLUE SUMMER SKY, WORDS AND PAINTINGS ALONE CAN'T DESCRIBE!
THOSE ARE THE COMPLETELY EYES!
CLEAR, KITTEN-SHAPED EYES, LIKE THEY WERE PAINTED!

Eh?
I WANT HER TO STARE AT ME--
E-EXACTLY!
YOU'RE RIGHT ON THE MARK!
YOU ***DEFINITELY*** DO UNDERSTAND...
INDEED, JUST LIKE THE EYES OF AN ANGEL!
I'VE SEEN LOTS OF EYES IN MY YEARS, BUT THOSE ARE THE BEST!
OTHERWISE KNOWN AS "TRES BIEN!""

I WANT THEM TO GAZE UPON THIS DIRTY BODY OF MIIINE!
WAAAH!!
Arrggh! I WANT THOSE EYES TO GAZE UPON ME!
THOSE TRES BIEN EYES, ON EVERY INCH OF ME!

(UOOOH)
うおおおお
I GET IT, I GET IT. CALM DOWN!
YOU GET IT, DON'T YOU? YOU DEFINITELY UNDERSTAND, DON'T YOU!?
RATHER, KEEP YOUR PANTS ON!
MY FEELINGS.. MY BURNING PASSION!
YES, YOU, TOO. YOU LOOK AT GIRLS' PARTS, AND NOTHING ELSE.
YOU'RE LIKE ME..
I CAN TELL BY THE WAY YOU SMELL.


AND AS A COMRADE, I HAVE A FAVOUR TO ASK!
COULD YOU TAKE A PICTURE OF HER EYES, AND HER EYES ONLY?
More importantly, he called me his comrade
Hmmm, but, well, if it's just a picture, I don't really mind..
It is quite a rare one.

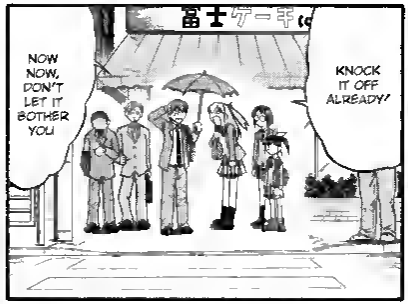


8

(OPENING DOOR)

(HAHAHA)
W-WELL, DON'T LET IT BOTHER YOU!
There's no telling when he might come after her
MORE IMPORTANTLY, WHY DO YOU HAVE TO WALK WITH US TO SCHOOL?!
THE WEATHER IS GREAT TODAY. Ahahaha..
Next day
Aah
(FLASH)
キラッ
!!
ビュッ

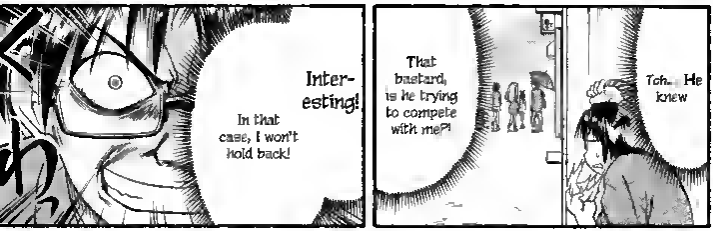
(HAHAHA)



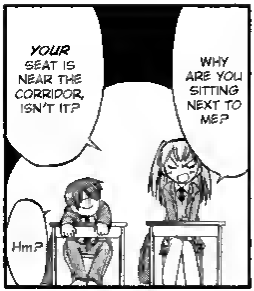
10

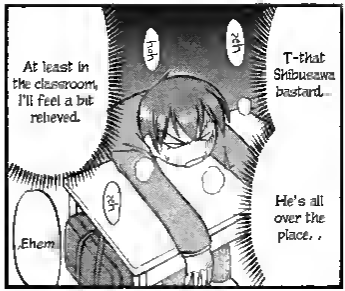
(SWAYING)

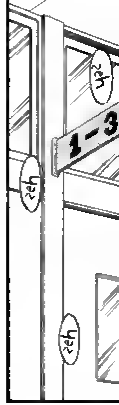
Ah, YES, THANK YOU
THERE YOU GO. BE CAREFUL, OLD LADY.


Inter-esting!
In that case, I won't hold back!
That bastard, is he trying to compete with me?!
Tch... He knew

HERE!
HERE!
HERE YOU GO!


WHY ARE YOU SITTING NEXT TO ME?
YOUR SEAT IS NEAR THE CORRIDOR, ISN'T IT?
Hm?

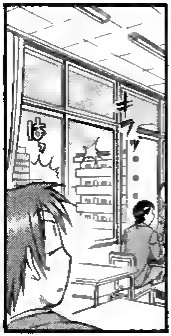

At least in the classroom, I'll feel a bit relieved.
T-that Shibusawa bastard...
He's all over the place. .
Ehem


1-3

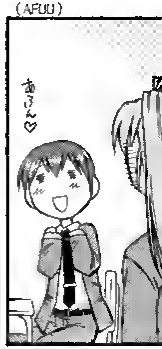
I TOLD YOU YESTERDAY, DIDN'T I?!
IT'S BAD ENOUGH WE STAY AT THE SAME PLACE, OTHER PEOPLE MIGHT START THINKING UP WEIRD THINGS...
UNLESS IT'S IMPORTANT, STAY AWAY FROM ME!

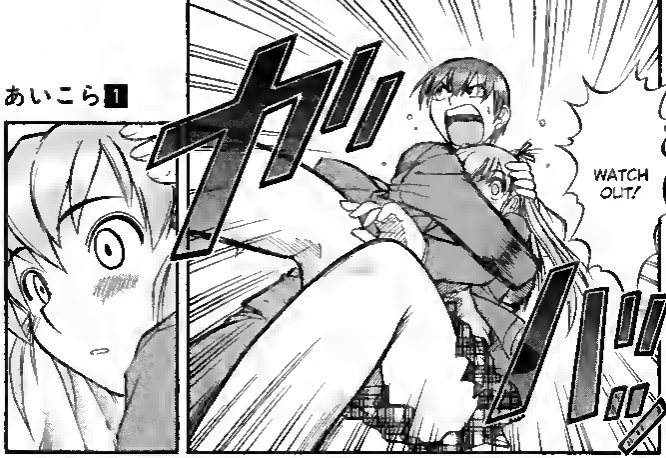
RIGHT ! CHANGED IT
THAT SEAT WAS STARTING TO FEEL A BIT CHILLY
Hahaha...
NOW YOU LISTEN HERE,

12



ARE YOU LISTENING TO WHAT I AM SAYING?!
YEAH, SURE I'M LISTENING, I'M LISTEN-ING

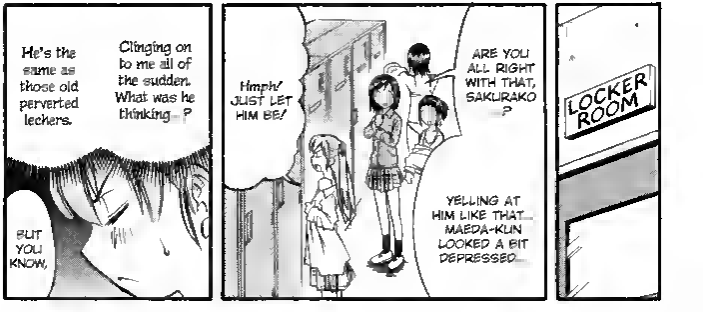

(AFUU)


WATCH OUT!

Damnit, I completely overlooked that.
From the neighboring apartments?
Tch!

DESPERADO!
WHAT ARE YOU DOING?
YOU IDIOT!
GYAAAH!!
DIE! DIE, YOU PERVERT!
MOLESTER! LECHER!
SHUT UP!
THAT'S NOT IT! YOU'RE MISTAKEN, TENMAKU!
I JUST WANTED TO PROTECT YOU...!

...
DON'T EVER COME NEAR ME AGAIN!
I HATE YOU!


He's the same as those old perverted leechers.
Clinging on to me all of the sudden. What was he thinking...?
BUT YOU KNOW,
Hmph! JUST LET HIM BE!
ARE YOU ALL RIGHT WITH THAT, SAKURAKO...?
YELLING AT HIM LIKE THAT... MAEDA-KUN LOOKED A BIT DEPRESSED...
LOCKER ROOM

14

Uwaah, THAT'S SUPER-SCARY...
PERHAPS SOMEONE'S AFTER YOU, SAKURAKO.
LIKE A STALKER OR SOME-THING
H-HEY, STOP THAT NONSENSE...
Ah, I HEARD THAT TOO
AT THAT TIME, HE SAID: "I JUST WANTED TO PROTECT YOU."

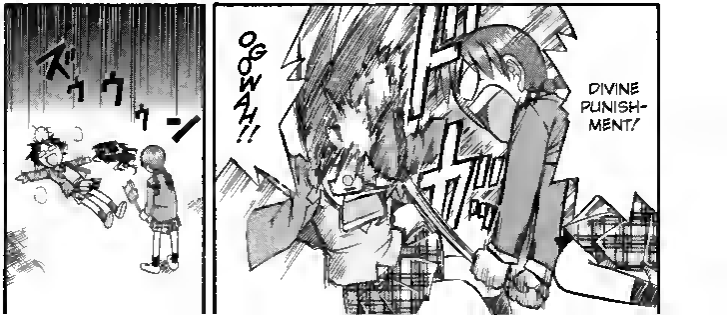
Since morning ...
He's certainly been acting strange...
...
But...

Huhu
Huhu, huhu
Hu,
Perhaps he is really--
Don't tell me.

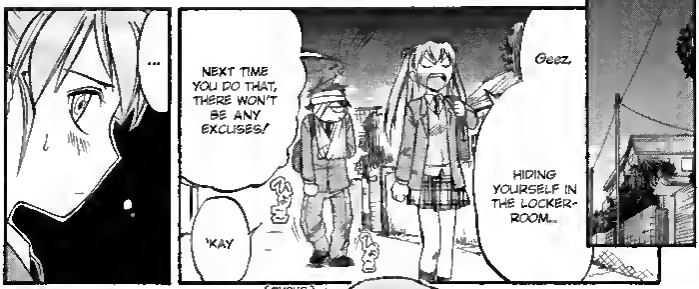
15

(WAHAHAHAHA)
Huhahaha!
MAEDA-KUN IS TOO NAIVE!
VICTORY WILL BE MINE!
わはははは
ばっ
ばあっ

WH--
WHAT?!
THE HELL IT IS!

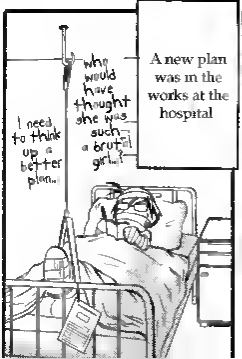

ズゥウゥーン
OGWAH!!
DIVINE PUNISH-MENT!

FOOL.
I THOUGHT THIS WOULD HAPPEN I MADE THE RIGHT CALL TO HIDE MYSELF
YOU'RE SAFE NOW, TENMAKU
WHILST I'M ALIVE, NOT EVEN ONE--
(HUHU)
Eh?
WHAT?
FREAKIN' DIE, YOU PERVERTS!
GYAWAAH!!

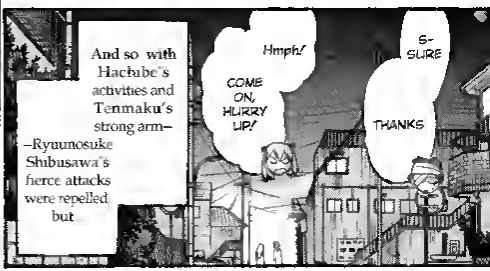


(PYOKO)

18



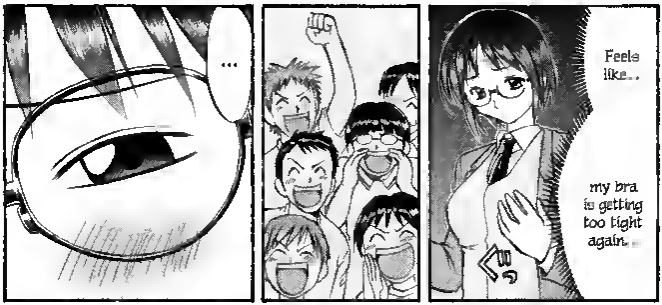
A new plan was in the works at the hospital



TRANSLATOR TARDO
EDITOR STMATED
QC SURESHOT
AT-T translations
#zg_funsubs@ire rizon net
www at-translations.net

PARTS 4
A MAIDEN'S WORRIES

Hm?
I SHOULD HAVE QUIT THIS JOB ALREADY...
Tch
NO BUYERS TODAY EITHER.


...
Feels like...
my bra is getting too tight again...

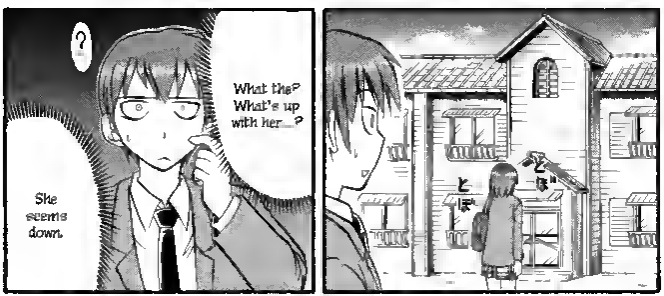
Hohoo...
This looks interesting.
(SMIRK)
?!
(SIGH)
DARN.
I WONDER HOW I CAN GET THESE BREASTS TO BE SMALLER.

Yukari Tsukino (13)
Sakashitamon Academy
8th grade
Born 9th september
Blood type O
Hobbies Reading, games
Archery club member
(tournament winner)
PARTS 4
A MAIDEN'S WORRIES

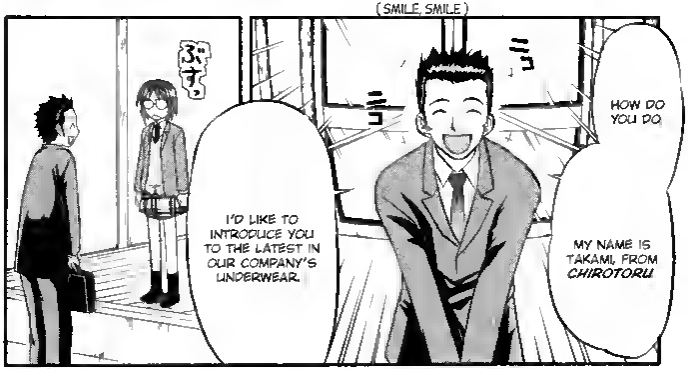
WHAT'S THIS?
"FOR PEOPLE THAT FORCEFULLY USE BRAS TO CREATE A "VALLEY"...
THERE IS A POSSIBILITY OF CREATING UNDUE STRESS ON THEIR BREASTS"?
They should be free! And the breasts should be round and bright!
That is the true form of breasts!
Hehe, but of course.
it's only natural that if you restrict it, it will oppose...
(SPARKLE)
--the person who has my ideal breasts, Yukari Tsukino!
Ohh! That's--
!!
Nothing excites me more than my ideal breasts...
But then again,

HEEEY! YUKARI-CHAN!
DID YOU JUST GET BACK?!
This isn't the time to be daydreaming!
Oh no, I'm being pushed oooooff!
うわあああ
Yukari-chan's valley!
(UWAAAH)
...

5


?
What the? What's up with her...?
She seems down.
とぼ
とぼ

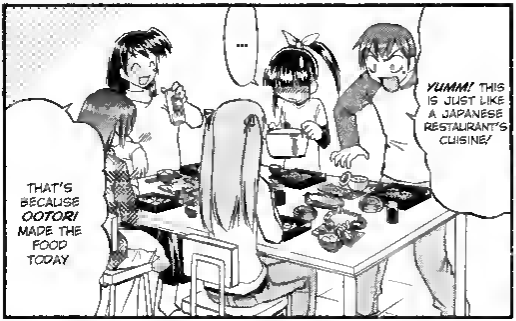
(DING DONG)
ピンポーン
?
I don't want to go to school anymore.
どさっ
:sigh:


(SMILE, SMILE)
ニコ
ニコ
HOW DO YOU DO.
MY NAME IS TAKAMI, FROM CHIROTORU.
I'D LIKE TO INTRODUCE YOU TO THE LATEST IN OUR COMPANY'S UNDERWEAR.
ぶすっ

Umm. ABOUT YOUR PROBLEM.
ACTUALLY... I ACCIDENTLY OVERHEARD WHAT YOU SAID IN THE PARK.
A--Ahh ./ PLEASE, WAIT!
NO THANK YOU
くるっ

A-ARE YOU FOLLOWING ME...?!
N-NOT AT ALL
I JUST REALLY WANTED TO SHOW YOU OUR PRODUCT.
OUR COMPANY'S LATEST INVENTION!
THE REDUCTION BRA, "LITTLE MERMAID"!
THIS IS THE OPPOSITE OF OTHER BRAS, THESE WILL MAKE ONES BREASTS APPEAR SMALLER
M--
Make one's breasts appear smaller?!
EVERY MAN WISHES FOR GIRLS TO HAVE BIG BREASTS,
BUT FOR A GIRL, THIS COULD BE A PROBLEM
THIS WAS MADE FOR SUCH PEOPLE, A COMPLETELY NEW TYPE OF BRA.

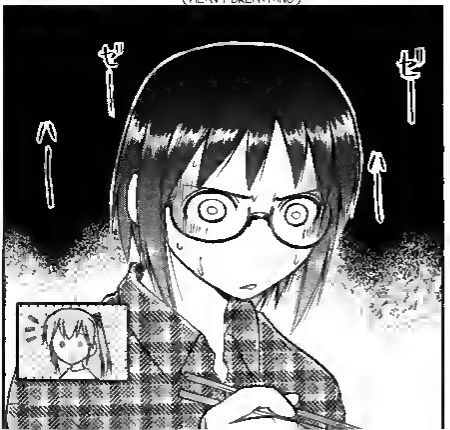
THIS BRA IS SO GREAT, THAT IF YOU GO GRADUALLY FROM #1 TO #3,
YOUR BREASTS THEMSELVES WILL DEFINITELY GET SMALLER BY ABOUT TEN TO FIFTEEN CENTIMETERS
ARE YOU INTERESTED NOW, MISS?!
...

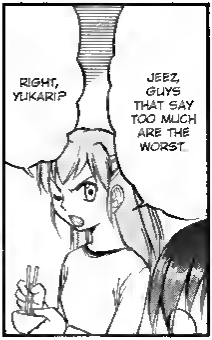


8

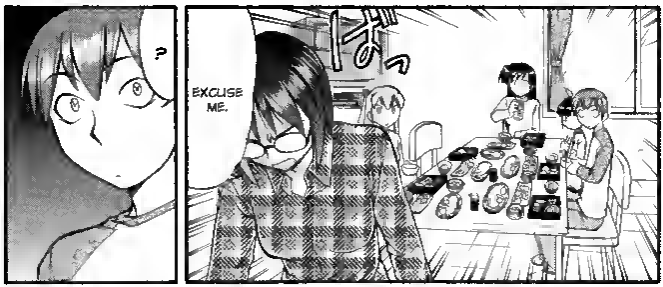
(HUU HUU)

(HEAVY BREATHING)





T-THANKS FOR THE FOOD...
?
HEY, HEY, YOU ON A DIET, YUKARI?
YOU WON'T GROW IF YOU DON'T EAT PROPERLY


?
EXCUSE ME.

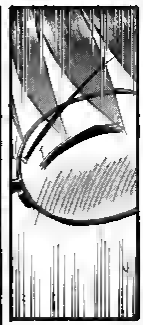
9

I've got to take it off quickly, or else--
I-it hurts...
Ha...
Ha...
Ha...
Ha...
Ha...

But..
If I were to take it off now...

10

Don't give up!


Hang in there! Hang in there, Yukari!

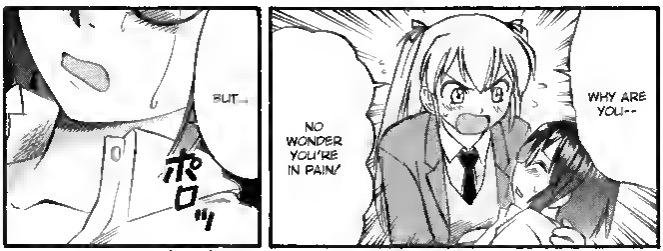
I don't--
--want them to stand out any more!
I can't let them grow any bigger!

Oh, REALLY?
THAT GUY, I'VE BEEN SEEING HIM AROUND OFTEN

H-HEY! WHAT'S WRONG, YUKARI?!
Urgh
?!
ば
ん
HE'S PROBABLY TRYING TO SELL SOME-THING

I-I'LL HELP YOU OUT!
YOU, LOOK THE OTHER WAY!
K-KAY!
MY CHEST
HURTING
?!
WH--
WHAT IS THIS...?
?!

12


BUT...
(SNIFF)
NO WONDER YOU'RE IN PAIN!
WHY ARE YOU--

HE TOLD ME--
IF I WORE THIS, MY BREASTS WOULD BECOME SMALLER!
(SNIFF SNIFF)
I DON'T WANT--
--THEM TO GROW ANY BIGGER...
HEY!
HEY! WHERE ARE YOU GOING?

I MADE UP SOME RANDOM BULLSHIT, AND USED THAT TO WIN HER OVER.
WELL, I CAN SELL AS MANY AS I WANT TO THAT GIRL.
Huhuhu, WELL THAT WENT RATHER WELL.
SELLING THOSE OVERSTOCKED A-CUP BRAS AT SUCH A HIGH PRICE...
Hehe, hehe...
(HUHU)
Huhu, YOU'RE EVIL...
14
YOU BASTARDS...
I'M REALLY GOING TO KILL YOU!

WHO'RE YOU?!
SHUT UP! YOU SHITTY EVIL BASTARDS!
TRICKING AN INNOCENT MIDDLE SCHOOL GIRL...
AND SELLING SUCH NONSENSE TO HER!
ギチ ギチッ
(UWAAAH)
うわあぁ
YOU FOOLS WON'T GET OFF SO EASILY!
PREPARE YOURSELVES!
GYAAAA!!

GYAAA?
SORRY! WE'RE SO SORRY!
I'LL MAKE YOU FEEL HER PAIN!
W-WAIT, CALM DOWN! WE CAN EXPLAIN. WE CAN..!
ハッキー
ガシャアーン
ドカーン

Hachibe-san!
ボロ
HERE.

I JUST DIDN'T WANT TO STAND OUT SO MUCH...
THAT'S WHY...
BECAUSE I HAD BIGGER BREASTS THAN OTHER GIRLS THE BOYS WOULD STARE AT ME.
ALWAYS SAYING I HAD HUGE BREASTS...
I...
REALLY HATED IT

Eh?
BUT I THINK THE WAY THEY ARE NOW IS FINE
I SEE...

NO NEED TO WORRY ABOUT WHERE OTHER PEOPLE STARE.
BECAUSE THAT IS ONE OF YOUR CHARMS
ONE OF MY CHARMS...?
YEP
SO THERE IS NOTHING EMBARASSING TO IT
NO MATTER WHAT ANYONE SAYS, YOUR BREASTS ARE THE BEST!
(HEHE)
THAT'S THE WAY I FEEL
AM I MISTAKEN?
17
Hachibe-san...
SO...

IF YOU'RE GOING TO TRY NEW ONES, TRY THIS ON!
THIS SILK BRA IS GENTLE ON THE BREASTS AND THE SKIN!

Ah
...

18

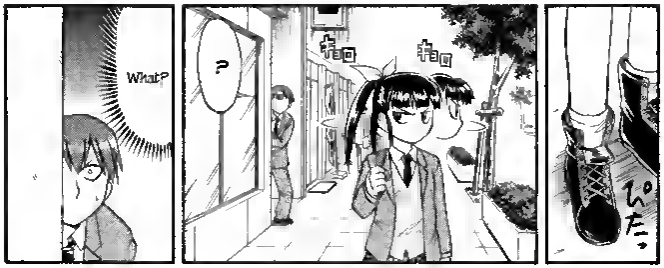
And so, after a series of events, Hachibe was able to protect Yukari's breasts
But it seems there were some other important things that Hachibe did not protect
C'MON! HEAR ME OUT, YUKARI-CHAN!
H-HEEY! WHERE ARE YOU GOING, YUKARI-CHAN?!
IF YOU DON'T LIKE THE SILK ONE, TRY THIS NEW BRA, AND--

TRANSLATOR TARDO
EDITOR STMATED
QC SURESHOT
AT-T translations
#zg_funsubs@ire rizon net
www at-translations.net

PARTS 5 BE COURAGEOUS

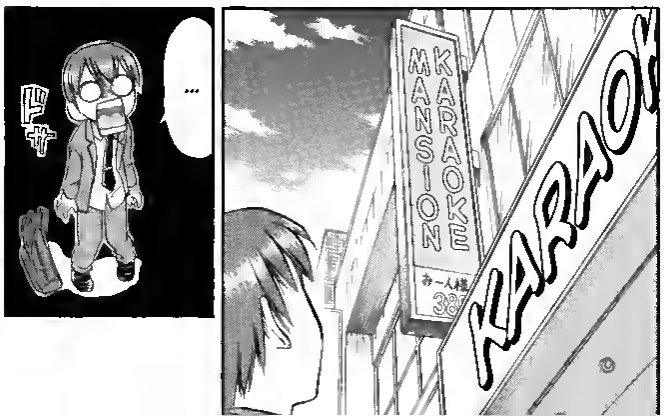
FABIANA
ANNA.
Hmm,
IT'S BEEN A WHILE SINCE A NEW RELEASE, AND IT'S NOT EVEN THAT GOOD
Up until now I've always been satisfied by this singer's voice...
That voice!
Until I heard.

The girl with my ideal voice!
Hell yeah! speak of the devil!
But she seems rather hard to get to, and she probably hates me.
I really want to hear her voice.


What?
?
ぺたっ

What in the world.
She was sure pretty secretive...
ー

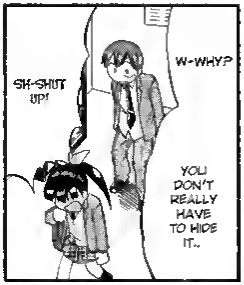
2


...
KARAOKE MANSION
KARAOK

A-are you serious?!
PARTS 5
BE COURAGEOUS...

I would have never guessed she was so shameless...
18
She's singing...
She's singing all alone...
And she's really into it!
And singing a song so freely, with my ideal voice.
On top of that, she's really good!
Ahhh, not good. This isn't good...!
I-it's here! It's really here!
4
Once again, from my brain...
あああ
Lots of blissful waves are coming out!

UWAAAAAAAAH!!
パチンコ
WHAT THE HELL ARE YOU DOING HERE?!
WHY'D YOU COME HERE?!
WELL, I HAPPENED TO SEE YOU IN FRONT OF THE STORE AND--
W-WHAT NEGLIGENCE ...
EVEN THOUGH I AM A NINJA-- TO BE DEFEATED BY THIS MAN...
B-BUT I'M QUITE SURPRISED
YOU'RE QUITE GOOD AT SINGING, YOU KNOW
DO YOU COME HERE OFTEN?
--TO THIS KARAOKE
はは
(HAHA)


W-WHY?
SH-SHUT UP!
YOU DON'T REALLY HAVE TO HIDE IT..

YOU SHALL SAY NOTHING OF THIS TO ANYONE.
SHOULD AS MUCH AS ONE WORD ESCAPE YOUR MOUTH CONSIDER YOUR LIFE GONE!
ギラ"

A-ALL RIGHT!
WE'LL MAKE THIS A SECRET!
BUT IN RE-TURN..
ピタ"

!!
JUST DON'T TELL ANYONE ELSE ABOUT THIS!
GOT IT?!

W WHY SHOULD I?!
WE'D LIKE TO EXTEND OUR STAY PLEASE.

!!
HOW ABOUT YOU COME AND KARAOKE WITH ME?

...

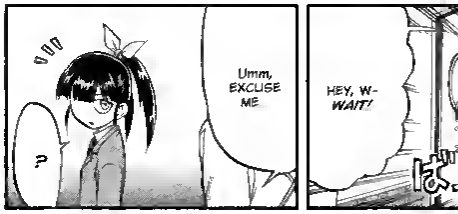
FROM SCOOTERS, THIS IS TOKYO DISCO NIGHT!
HERE WE GOOOO!
ビ
宮尾
WELL THEN!
LET'S ALL SING WITH ENTHUSIASM!
シッ

NO WAY! WHAT THE HECK?!
I THINK I'LL PASS!
list of musical pieces to hear from ideal voice
I made the right choice preparing this, just in case something like this were to happen!
My treasured memo, that is!

...
カチ

N-not good! If she goes home now--
--my 15 years of suffering will be in vain!
RIGHT PERHAPS YOU DON'T KNOW THAT ONE.
THEN LET'S GO WITH THIS ONE! AI OOTSUKA'S--

O-OF COURSE, YOU IDIOT!
HOW COULD I SING IN FRONT OF A PERSON LIKE YOU?!
WHAT? DON'T TELL ME
YOU'RE EMBARRASSED ABOUT SINGING?


Umm, EXCUSE ME
HEY, W-WAIT!
I'M LEAVING!

8

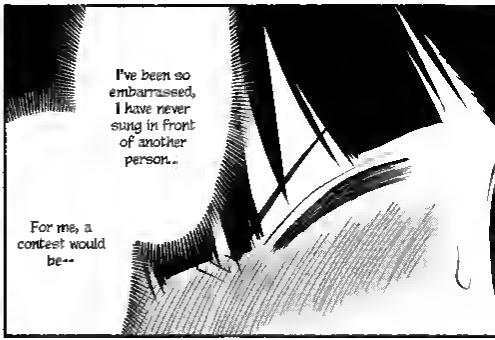
YOU'RE QUALIFIED FOR THE DAY AFTER TOMORROW'S DISTRICT SONGSTRESS CONTEST A SPLENDID ACHIEVEMENT INDEED!
CONGRATULATIONS ON HAVING THE HIGHEST SCORE!
Ah, NO... YES, WELL
WERE YOU THE PERSON THAT WAS SINGING IN THAT ROOM?

THIS COULD BE YOUR DEBUT AS A SINGER...
WOW! ISN'T THAT GREAT, OTORI?!
S-SONG-STRESS CONTEST?
YES, EVERY YEAR, KARAOKE MANSION'S GROUP HOLDS THIS EVENT
PEOPLE LIKE AYUMI HAMANAKA AND CHISATO HAJIME MADE THEIR DEBUTS FROM THERE*

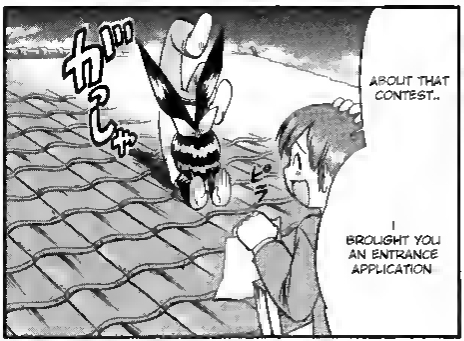
(*) THOSE NAMES ARE A REFLECTION OF REAL SINGERS AYUMI HAMASAKI AND CHITOSE HAJIME 9

But...
...must probably feel really good...
Singing at a large stage like that

Oh, THERE YOU ARE


I've been so embarrassed, I have never sung in front of another person...
For me, a contest would be--

10


ABOUT THAT CONTEST..
I BROUGHT YOU AN ENTRANCE APPLICATION

W-WHAT DO YOU WANT?
DO YOU NEED SOMETHING FROM ME?
Eh? WELL, Umm, YOU SEE.

Hmm
I DON'T QUITE UNDERSTAND THE NINJA PART...
A-AND BESIDES, I'M A MEMBER OF A NINJA CLAN I COULD NEVER DO SUCH VULGAR THINGS LIKE SINGING IN FRONT OF OTHERS!
I'VE ONLY BEEN ABLE TO SING UP UNTIL NOW BECAUSE OF DISTRACTIONS!
ARE YOU A FOOL?!
I TOLD YOU I HAD NO INTEREST IN DOING SUCH A THING!

--YOU LOOKED LIKE YOU WERE HAVING A BLAST
BUT WHEN YOU WERE SINGING--

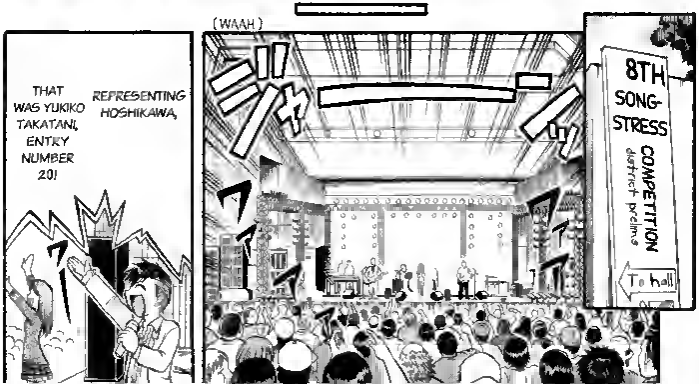
(HEHEHE)

11

L-LOVE SINGING...
I DON'T REALLY--
ぎゅっ
(CLENCH)
DIFFERENT FROM THE USUAL OOTORI, REALLY BRIGHT, AND WITH A VERY LIVELY FACE
LIKE A "I LOVE SINGING SO MUCH THAT I CAN'T HOLD IT BACK"-FEELING

I LOVE IT THOUGH.
OOTORI'S SINGING VOICE...
W-WELL, ANYTHING ELSE I SAY WOULD BE EXTORTION
SEE YA.
I'LL JUST LEAVE THIS HERE FOR NOW

...singing voice
My...

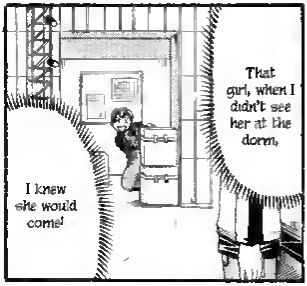

(WAAH)
8TH SONG-STRESS COMPETITION district prelims
To hall
REPRESENTING HOSHIKAWA,
THAT WAS YUKIKO TAKATANI, ENTRY NUMBER 20!

KIRINO OOTORI SINGING "PANDORA'S WING"
GOOD LUCK!
AND MOVING ON, REPRESENTING SOUTH HIKYUU, ENTRY NUMBER 21...

(CLAP CLAP)

.....
you looked like you were having a blast.
But when you were singing,
She really came...
S-she came

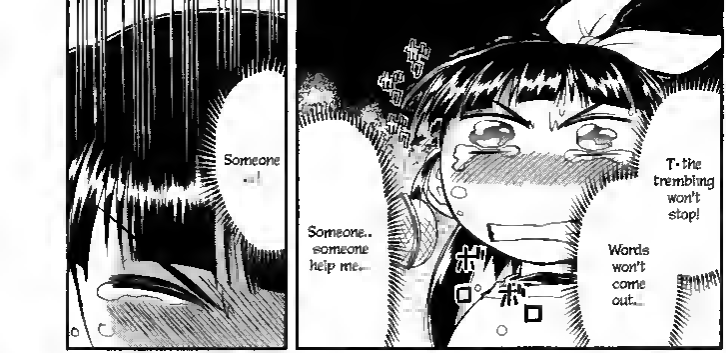
This time, I'll--!
But...
I was scared to sing in front of others.
Until now, I had never let anyone hear me sing...


That girl, when I didn't see her at the dorm,
I knew she would come!

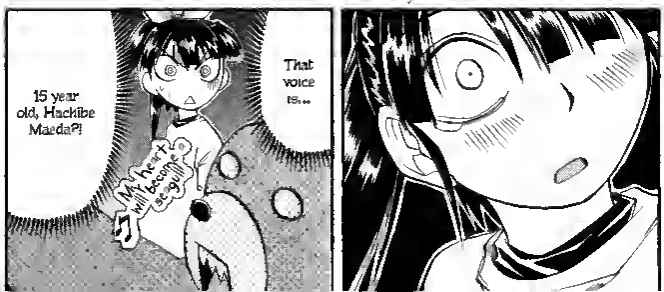
I made the right choice coming here!
Now I can listen to Ootori's pure singing voice.

T-the intro has started!
At this rate, it'll be over without her singing...

N-not good! that girl--!
She's blanking out from being so nervous?!


Someone..!
Someone.. someone help me...
ボロ・ボロ
T-the trembling won't stop!
Words won't come out...

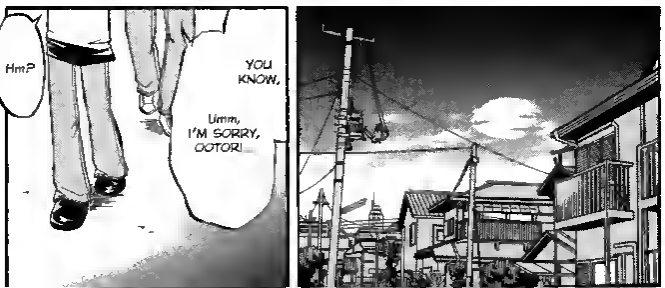
ドッ
WITH BOTH OF US ENGULFED IN THE WIND.
LOOKING UP INTO THE GLITTERING SKY!


That voice is...
15 year old, Hachibe Maeda?!
My heart will become a-gull!

(HAHAHAHAHA)
COME ON, VOCALS!
HEY, HEY!
MEEN
MEEN
IS THIS CONTEST A FREE FOR ALL?
WHAT THE HELL? DID THAT BEAR JUST JUMP IN?
ど

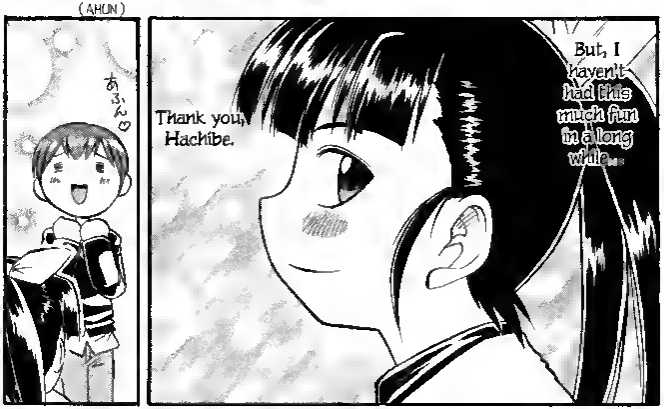
This guy...
...
ぐっ

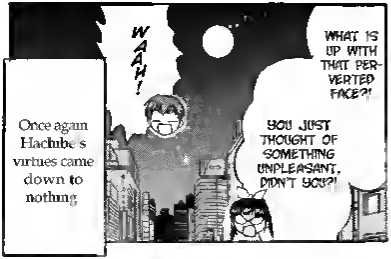
(UOOOOON)
うおおおん
—LOVE YOU FOREVER!
I WANT TO—


Hm?
YOU KNOW,
Umm, I'M SORRY, OOTORI

WELL, LETTING LOOSE ONCE IN A WHILE FELT GOOD!
Hmph, WHAT DID YOU EXPECT?
HAD YOU NOT INTERFERED, VICTORY WOULD HAVE BEEN MINE

BECAUSE I JUMPED IN, YOU GOT DISQUALIFIED


(AHUN)
あうの
Thank you, Hachibe.
But, I haven't had this much fun in a long while...


WAAH!
WHAT IS UP WITH THAT PERVERTED FACE?!
YOU JUST THOUGHT OF SOMETHING UNPLEASANT, DIDN'T YOU?!
Once again Hachibe's virtues came down to nothing

Hehehe, I'm glad I heard her singing voice,
But her angry voice is really good as well.

TRANSLATOR TARDO
EDITOR STMATED
QC SURESHOT
AT-T translations
#zg_funsubs@ire rizon net
www at-translations.net

GUAH!

THEY'RE ALL TALK.
THAT KANAGAWAICHI TEAM.

IF YOU WANT REVENGE, I'M READY WHENEVER YOU ARE
SANJI TORAJIMA, 4TH PRESIDENT OF KURIMUTO, WILL TAKE YOU ON ANYTIME
PARTS 6
THE INVINCIBLE MAN

YOU SURE DID IT, TORAJIMA-SAN!

KLIRIMLITO FINALLY DOMINATES KANTOU!

THE MOST AMAZING ACHIEVEMENT SINCE THE FIRST PRESI-DENT!

...

イラ

イラ

WHAT'S THE MATTER? YOU DON'T LOOK VERY HAPPY.

GKEH-

2

(HAHAHAHA)

'COURSE I DON'T. THEY ARE JUST A BUNCH OF WEAKLINGS

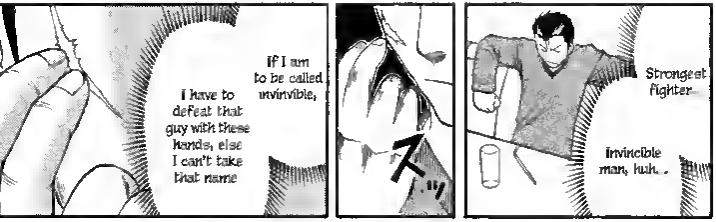
I WASN'T THE LEAST BIT HYPED

W-WELL, THAT CAN'T BE HELPED WE *ARE* TALKIN' 'BOUT TORAJIMA-SAN HERE.

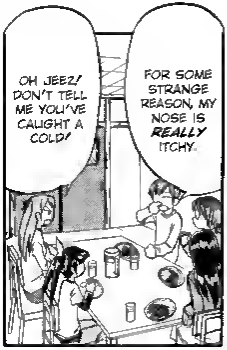
はははは

RIGHT! RIGHT! THERE ISN'T ANYONE WHO CAN GO UP AGAINST TORAJIMA-SAN.

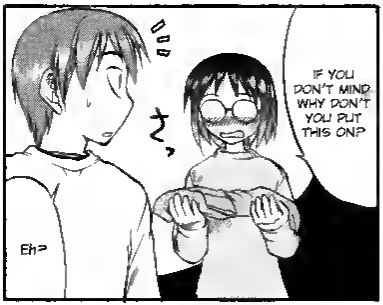
THAT'S BECAUSE HE'S THE STRONGEST FIGHTER AROUND! THE INVINCIBLE MAN!


If I am to be called invinvible,
I have to defeat that guy with these hands, else I can't take that name
スッ
Strongest fighter
Invincible man, huh...

That brown-haired brat with the face of a demon!
That man...
PARTS 6
THE INVINCIBLE MAN


OH JEEZ! DON'T TELL ME YOU'VE CALIGHT A COLD!
FOR SOME STRANGE REASON, MY NOSE IS *REALLY* ITCHY.

しょんっ


IF YOU DON'T MIND WHY DON'T YOU PUT THIS ON?
Eh?

COME TO THINK OF IT, I DO FEEL KINDA CHILLY...
Ahh... Uhm...

I WON'T CATCH A--
NAH, I'M REALLY OKAY...

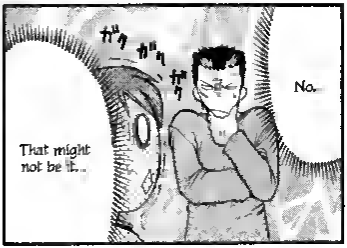
YOU'D HAVE TO CATCH IT FIRST, RIGHT?
I-I'M FINE, DON'T WORRY!

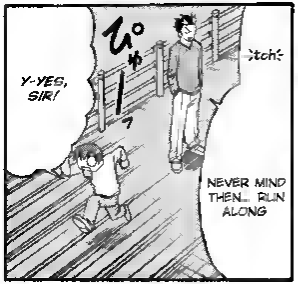
WHAT'S THAT ALL ABOUT? LOOKING AT ONE'S FACE AND TURNING BLUE ALL OF A SUDDEN
DON'T MIND THAT, LET'S NOT WORRY ABOUT HIM
?
I THINK I'LL MAKE A TRIP TO THE PHARMACY!
NAH,
BUT YOU KNOW...
I can't let myself ruin that voice!
Not good, not good! If it really is a cold--
--I might pass it on to Ootori!
すたたたた
AT THIS RATE, EVEN THE COUNTRY--
LET'S DO THAT, TORAJIMA-SAN!
DUNNO
NOW THAT WE CONTROL KANTOU,
WHY DON'T WE GO FOR KANSAI NEXT?!
は
!!

HOLD IT RIGHT THERE!
...
Eh?
W-WHAT IS IT?
Tk--
They look alike!
(THUMP THUMP)
DAMNIT, THIS IS NORTH KANTOU'S STRONGEST TEAM?!
WE CAME ALL THE WAY UP HERE, AND ALL WE GOT WAS WEAK WIMPS!
Kehl
That guy back then...
He looks exactly like that man!

Huh? WHO THE HELL ARE YOU?
I-IT'S GONE!
MY HIGH-SPEED BULLET TRAIN!
WHAT THE--!
ARE YOU TELLING ME THAT EVEN THIS BRONZE STATUE WILL PUT UP A BETTER FIGHT?!
Haha, "WORD" ON THAT!
...Yes, that time he suddenly appeared before me...
In just a few minutes, we were all knocked out cold..
By that chestnut hair-colored man!
...
YOU--
YOU SONS OF BITCHES,
DON'T THINK I'LL LET YOU LEAVE THIS PLACE ALIVE!

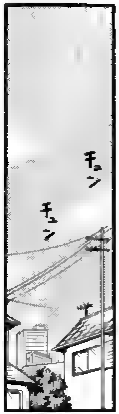
HEY YOU,
DO YOU REMEMBER THIS FACE?


No.
That might not be it...


Y-YES, SIR!
:tch:
NEVER MIND THEN... RUN ALONG

I DON'T! NEVER SEEN IT BEFORE!
LOOK CLOSELY! ARE YOU SURE?!

B



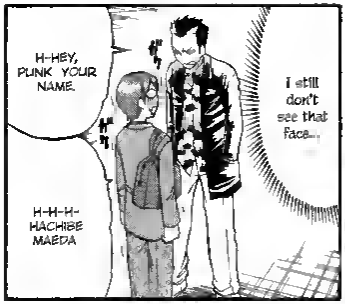
...

WHAT'S WRONG, TORAJIMA-SAN?
DID SOMETHING HAPPEN WITH THAT MAN?
N-NO, NEVER-MIND...

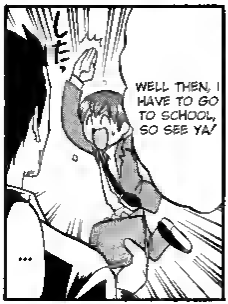
WHAT A COWARD
I-I REALLY DIDN'T DO NOTHIN'
HE JUMPED OUT FROM BEHIND AND STOPPED ME
Hmph, YOU PROBABLY DID SOME-THING WEIRD, RIGHT?
JEEZ, I WAS REALLY SCARED LAST NIGHT
SOME DANGEROUS LOOKING THUG SUDDENLY CONFRONTED ME
IF HE TRIED ANYTHING FROM BEHIND ME, I WOULD HAVE--
I-I WASN'T INTIMIDATED!
!!
BEING INTIMIDATED BY ONE OR TWO DELIN QUENT'S...
YOUR FORTITUDE IS WEAK.

(BAM, BAM)
ウーン ウーン ウーン
ARE YOU ASKING FOR A FIGHT?
ぽっ
Uuuh, YUKARI-CHAN, YOU'RE SO KIND...
HAVING RICH BREASTS PROBABLY ALSO MEANS HAVING A RICH HEART
BUT,
I THINK THAT HACHIBE-SAN WAS RIGHT FOR NOT RESORTING TO VIOLENCE

(BAM BAM BAM)
カーン
カーン
カーン
カーン
カーン
カーン
I-I'M HITTING THIS BRONZE STATUE! DOESN'T IT BOTHER YOU ?
Huh...?
WHAT ARE YOU DOING?
Uhm...
10
Maybe he's really not the same guy?!
W-what?!
Didn't this guy get pissed off that time I hit the statue?
カーン


H-HEY, PUNK YOUR NAME.
H-H-H-HACHIBE MAEDA
I still don't see that face...

U-Uhm... CAN I HELP YOU?
N-no, not yet!
I still don't get it! His attitude is different, but his appearance looks too alike...


WELL THEN, I HAVE TO GO TO SCHOOL, SO SEE YA!
...

I SEE, HACHIBE, FOR THE TIME BEING, WHY DON'T YOU HAND OVER--
HERE, PLEASE USE IT AS YOU SEE FIT!
HERE YOU GO, HERE YOU GO, HERE YOU GO!

11

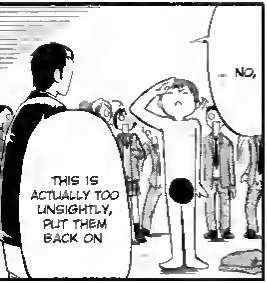
...

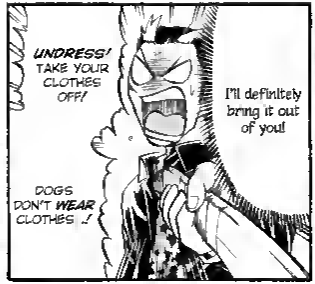
Eh? W-WAS I MISTAKEN ...?
WHO THE HELL SAID YOU SHOULD HAND OVER YOUR WALLET, Huh?!
HOLD IT RIGHT THERE!
!!

FETCH!
Eh?
ポイ

Heha... How's that?
You should be irritated by now. Why don't you reveal that devilish character of--
GO FETCH IT WITH YOUR MOUTH!
WITHOUT USING YOUR HANDS, ON ALL FOURS, LIKE A DOG!

...
^_^
^_^
^_^
(HEE HEE)
Eh?
ばばっ
YES, SIR! LEAVE IT TO ME!


NO,
THIS IS ACTUALLY TOO UNSIGHTLY, PUT THEM BACK ON


UNDRESS! TAKE YOUR CLOTHES OFF!
I'll definitely bring it out of you!
DOGS DON'T WEAR CLOTHES ..!

He's underestimating me.
Bastard...

YES, SIR!
BRING ME YAKISOBA BREAD AND A FANTA!
WOULD YOU PREFER ORANGE OR GRAPE?!

Woof! Woof! Woof!
RUN AROUND THREE TIMES, BARKING LIKE A DOG!
Woof! Woof! Woof!

13

KNOCK IT OFF ALREADY!

Grrr...
HACHIBE-SAN.

YES, SIR!
FLIP UP GIRLS' SKIRTS!
PICK A FIGHT WITH OTHER STUDENTS!
YES, SIR!
GO ROUND AND BREAK THE SCHOOL WINDOWS!
SELL THESE STICKERS!

I CAN'T STAND IT ANYMORE!
I DON'T KNOW WHO YOU ARE, BUT...
WHY ARE YOU DOING THIS TO HIM?!
WHAT DO YOU HAVE AGAINST HIM?!
(HAHAHA)
はは は
I-IT'S ALL RIGHT, TENMA-KU...
AS LONG AS I DON'T DISOBEY HIM, IT WILL END SOON...
RIGHT?
This guy...
He really isn't being serious with me!
YOU'RE A MAN TOO WHY DON'T YOU SHOW SOME GUTS...?

SHUT UP! GET OUT OF MY WAY!
!!
Ow!
MY EYE!

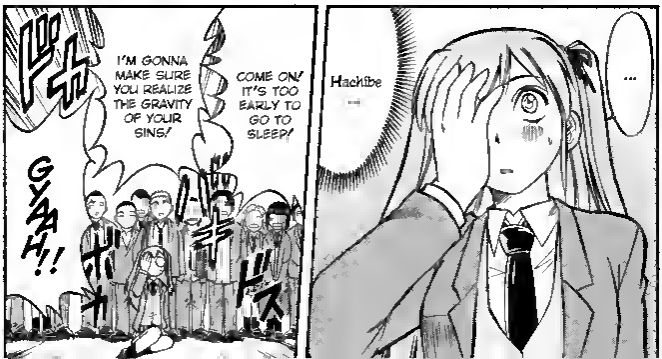
(CRACK)
...
YOU ASS HOLE
GEEZ,
THAT'S WHAT HAPPENS WHEN GIRLS STICK THEIR NECKS INTO A MAN'S BUSINESS
WHAT THE HELL--
--DID YOU JUST DO TO TENMAKU...?!
!!

That face!
No doubt about it... He's that guy for sure!
I'VE BEEN WAITING FOR THIS!
DIE!
Arrgh!

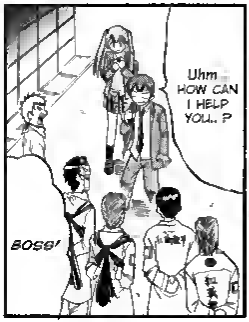
I ASKED WHAT YOU DID...

GOD DAMN LISTEN TO WHAT I'M SAYING!
GAH!!

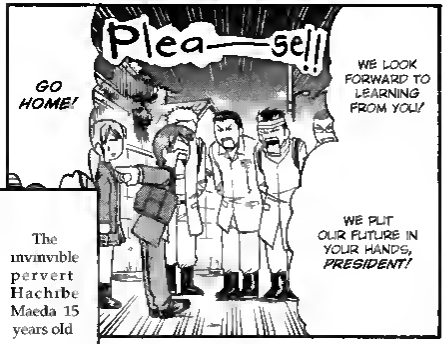
...
ミィィィ
BUT PEOPLE WHO HURT MY PRECIOUS TREASURE--
--WILL NEVER ESCAPE MY WRATH!
--WHAT HAPPENS TO ME...
I DON'T REALLY CARE---


I'M GONNA MAKE SURE YOU REALIZE THE GRAVITY OF YOUR SINS!
COME ON! IT'S TOO EARLY TO GO TO SLEEP!
GYAH!!
Hachibe
...

I-I WON'T CONDEMN YOU FOR FIGHTING
BUT IF YOU OVERDO IT, OTHER PEOPLE WILL BECOME FRIGHTENED AND KEEP THEIR DISTANCE!
'KAY—
GEEZ,
THAT'S JUST GOING TOO FAR!



18



The invinvible pervert Hachibe Maeda 15 years old

I LOST THIS MORNING BECAUSE OF MY NEGLIGENCE.
MY EYES HAVE NOW BEEN OPENED I STILL DON'T UNDERSTAND THE MEANING OF "TRUE STRENGTH"
Huh?

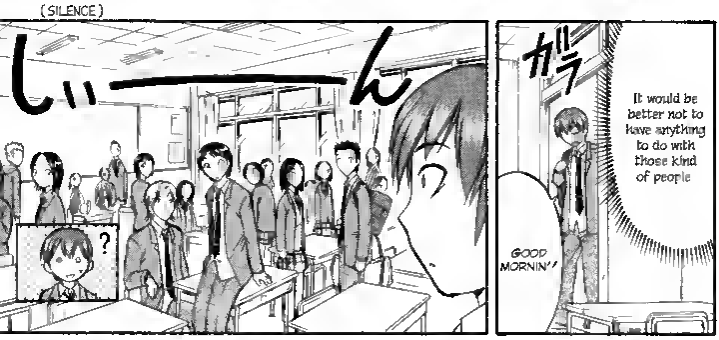
LOVE & COLLAGE

あいこら

TRANSLATOR TARDO
EDITOR STMATED
QC SURESHOT
AT-T translations
#zg_funsubs@ire rizon net
www at-translations.net

PARTS 7
THE NUMBER ONE GIRL

It took me five hours to pursuade them to go home...
Sigh
Yesterday was horrible.


(SILENCE)
しぃーーーん
?
カラ
It would be better not to have anything to do with those kind of people
GOOD MORNIN'!

(OOOOH)
Whoa! YOU SERIOUS?!
Y-YEAH, IT SEEMS SO...
おおおおっ
THE "KURIMOTO" PUNK YOU DEFEATED WAS THEIR PRESIDENT!
WE HEARD ALL ABOUT IT, MAEDA-KUN!
ざわっ

ざわ
ざわ
ざわ
KURIMOTO? YOU MEAN KANTOU'S STRONGEST RABBLE-ROUSING DELINQUENTS?
AND YOU COMPLETELY CRUSHED HIM?
THAT'S AWESOME! THAT'S JUST INCREDIBLE, MAEDA-KUN!
Hehehe, I'M NOT THAT GREAT
...
ばばばばば
(HAHAHAHA)
ははははは
He said something like that yesterday
I wonder what he meant...
Will never escape my wrath!!
But people who hurt my precious ones & treasures
He...
...
3
ガラッ
(HMPH)
SHUT UP! IT'S NOT RED...
Hm?
WHAT'S WRONG? YOUR FACE IS ALL RED.
フーン
YESTERDAY WAS HORRIBLE, DON'T YOU THINK? THEY WOULDN'T GO HOME.
YO! GOOD MORNING, TENMAKU.
ばっ

(SILENCE)
し〜〜ん

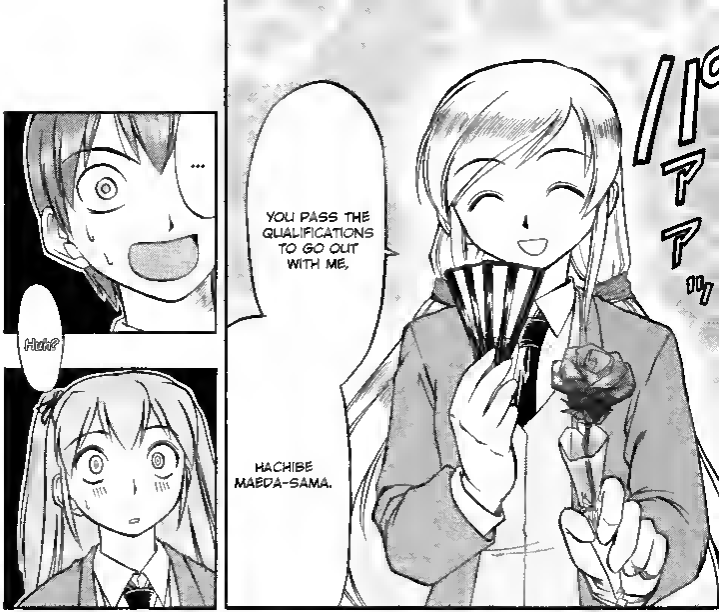
!!
はっ

THIS IS THE FRESHMANS' 3RD CLASS
I SEE.
キラキラ
キラ

(SPARKLE)

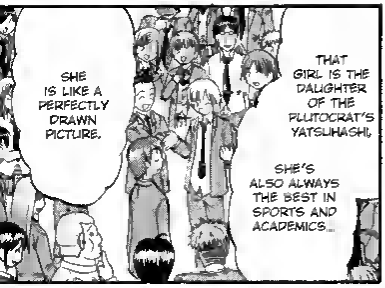
そっ
I AM AYAME YATSU-HASHI
?

すっ
Eh? YES, THAT'S ME..
WOULD YOU BE HACHIBE MAEDA-SAMA?


...
Huh?
YOU PASS THE QUALIFICATIONS TO GO OUT WITH ME,
HACHIBE MAEDA-SAMA.
ハアアッ

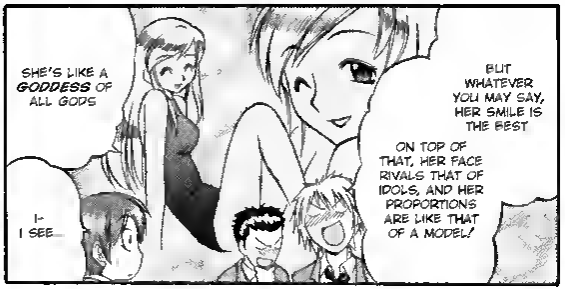
...
W-what the heck?
Ah, Umm, NO, WAIT!
ガラ
WE SHALL MEET AGAIN.
HAVE A GOOD DAY

(UOOOOH)
うおおおおっ!!


SHE IS LIKE A PERFECTLY DRAWN PICTURE.
THAT GIRL IS THE DAUGHTER OF THE PLUTOCRAT'S YATSUHASHI,
SHE'S ALSO ALWAYS THE BEST IN SPORTS AND ACADEMICS...

ばっ
INCREDIBLE! THAT'S JUST AWESOME, MAEDA-KUN!
TO BE ABLE TO GO OUT WITH "PRINCESS AYAME"!
Eh?

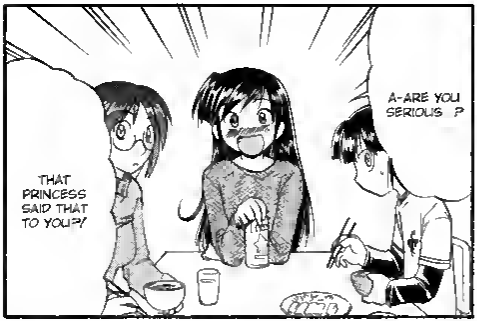
That's the school's most beautiful, huh?


SHE'S LIKE A GODDESS OF ALL GODS
I- I SEE...
BUT WHATEVER YOU MAY SAY, HER SMILE IS THE BEST
ON TOP OF THAT, HER FACE RIVALS THAT OF IDOLS, AND HER PROPORTIONS ARE LIKE THAT OF A MODEL!

6

I DIDN'T THINK THERE WOULD BE ANYONE SO INCREDIBLE
YOU'RE JUST LIKE THE REINCARNATION OF CINDERELLA BOY!

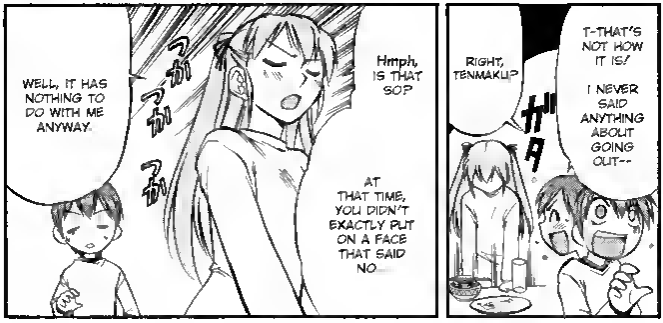
More importantly,
none of her parts fit my ideals.
the guy who analyzes in an instance Hachibe Maeda, 15 years



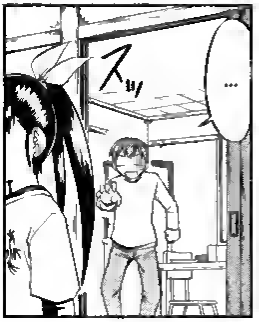
7 (SILENCE)

(EHEHE)

EH?
THANKS FOR THE FOOD!
TO BE GOING OUT WITH THE SCHOOL'S MOST BEAUTIFUL GIRL.
I WISH YOU THE BEST!
ISN'T THAT GREAT, HACHIBE-SAN?
EH? What's with this mood?


WELL, IT HAS NOTHING TO DO WITH ME ANYWAY.
Hmph, IS THAT SO?
AT THAT TIME, YOU DIDN'T EXACTLY PUT ON A FACE THAT SAID NO--
RIGHT, TENMAKU?
T-THAT'S NOT HOW IT IS!
I NEVER SAID ANYTHING ABOUT GOING OUT--

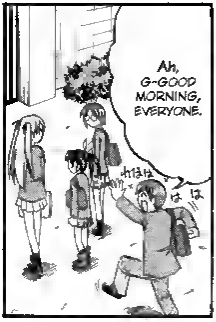
I HAD NO INTENTIONS OF--
OOTORI BELIEVE ME, RIGHT?
THANKS FOR THE FOOD
T-Tenmaku


スッ
...

HEY, HACHIBE. ♡
Really bad! I've got to do something, or else—
ゴゴゴ
ゴゴ

And now they're all going to hate me?!
ガビーン
N-not good!
And I had just got on good terms with them!

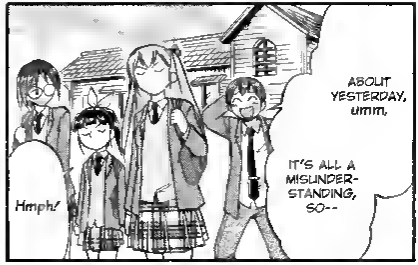
(CHIRP)


Ah, G-GOOD MORNING, EVERYONE.
はは
はは

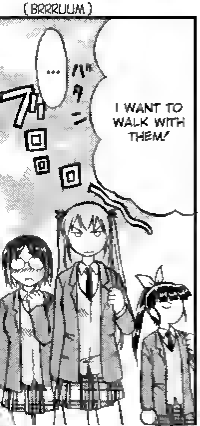
Next Day
ちゅん
ちゅん

Are those the words of a teacher?
CAN YOU GET THAT PWINCESS TO BUY ME A POWSHE?
A FRIEND WHO OWNS A SHOP IS SELLING A USED RSR
しょぼーん

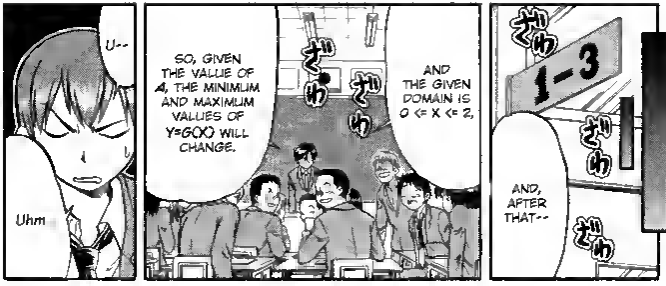
ハッ
ハッ
?

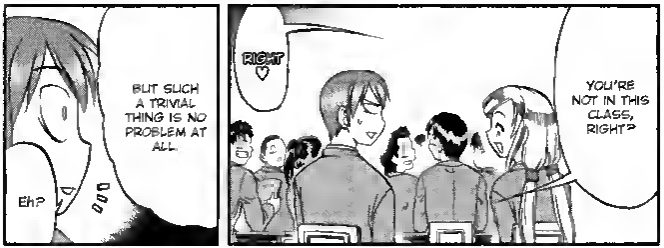

ABOUT YESTERDAY, umm.
IT'S ALL A MISUNDER-STANDING, SO--
Hmph!

I'VE COME TO PICK YOU UP!♡
GOOD MORNING, HACHIBE-SAMA
!!

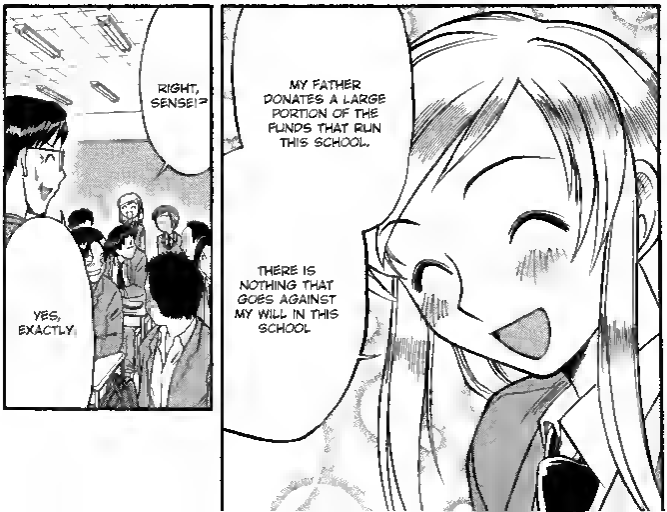

(BRRRUUM)
...
ハタン
I WANT TO WALK WITH THEM!

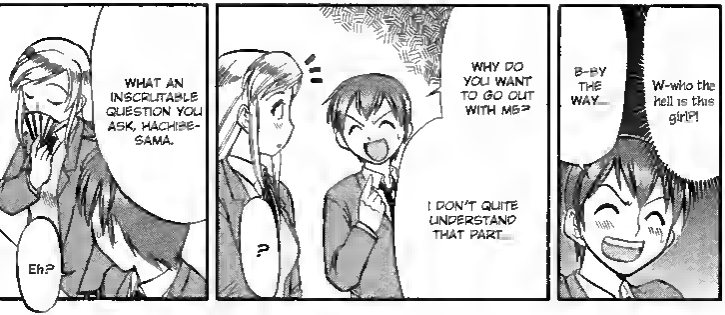
HEEEY! W-WAIT, ST--
COME NOW, GET IN QUICKLY.
HURRY, HURRY ♡


U--
Uhm
SO, GIVEN THE VALUE OF A, THE MINIMUM AND MAXIMUM VALUES OF Y=G(X) WILL CHANGE.
AND THE GIVEN DOMAIN IS 0 <= X <= 2,
1-3
AND, AFTER THAT--


BUT SUCH A TRIVIAL THING IS NO PROBLEM AT ALL.
Eh?
RIGHT♡
YOU'RE NOT IN THIS CLASS, RIGHT?

11


RIGHT, SENSEI?
YES, EXACTLY.
MY FATHER DONATES A LARGE PORTION OF THE FUNDS THAT RUN THIS SCHOOL.
THERE IS NOTHING THAT GOES AGAINST MY WILL IN THIS SCHOOL


W-who the hell is this girl?!
B-BY THE WAY...
WHY DO YOU WANT TO GO OUT WITH ME?
?
I DON'T QUITE UNDERSTAND THAT PART...
WHAT AN INSCRUTABLE QUESTION YOU ASK, HACHIBE-SAMA.
Eh?

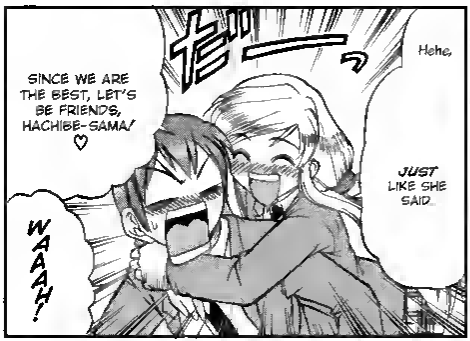
THE OTHER DAY, YOU DEFEATED THE MAN SAID TO BE THE STRONGEST IN TOKYO
パチン
DEFEATING THE STRONGEST MAN MEANS THAT YOU ARE NOW THE STRONGEST...
THAT'S WHY YOU HAVE THE QUALIFICATIONS TO GO OUT WITH ME

ALL IN ALL, SINCE YOU ARE THE BEST,
ニッコリ
YOU GET ME, TOO. ♡
...

THE SCHOOL'S BEST--
SHOULD GET TO KNOW EACH OTHER, SHOULDN'T THEY?

ひそひそ
H-HEY, THIS GIRL IS SAYING SOME STRANGE THINGS...
!!

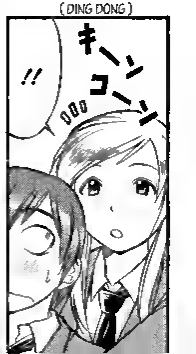
ISN'T THAT GREAT?
Hmmf

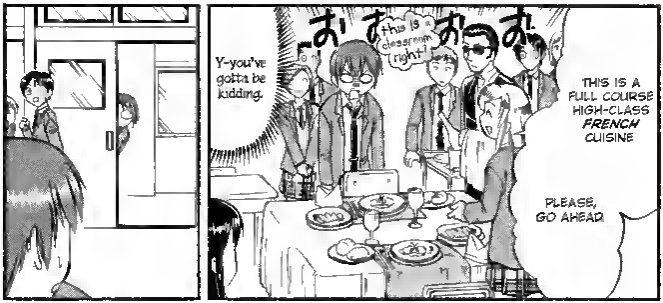

Hehe,
JUST LIKE SHE SAID.
SINCE WE ARE THE BEST, LET'S BE FRIENDS, HACHIBE-SAMA! ♡
WAAH!

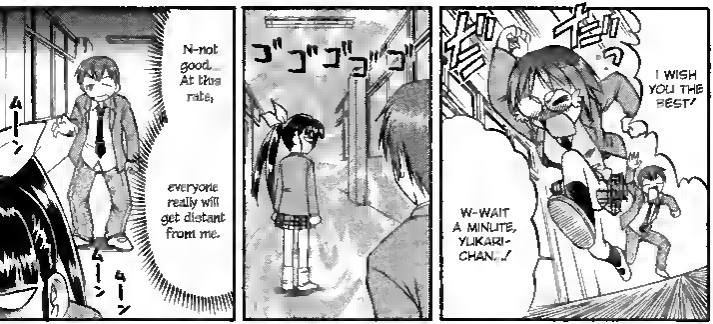
Tenmaku...
...

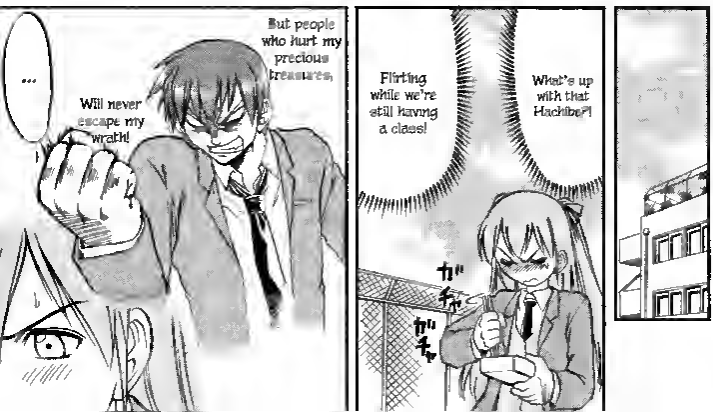
...

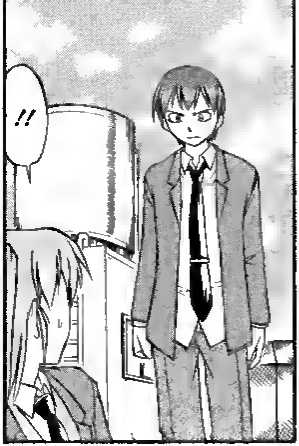
I'VE PREPARED A SPECIAL MENU TODAY
IT'S LUNCHTIME, LET'S HAVE IT TOGETHER!
H-HEY...


(DING DONG)
!!
キーンコーン

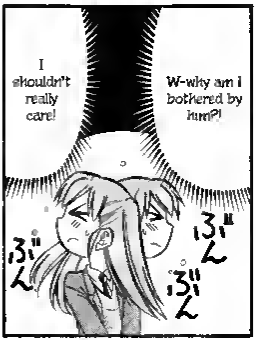

Y-you've gotta be kidding.
This is class-rep right?
THIS IS A FULL COURSE HIGH-CLASS FRENCH CUISINE
PLEASE, GO AHEAD

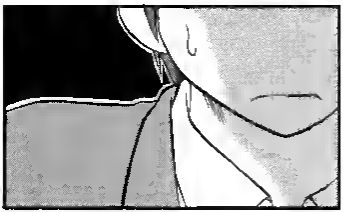

N-not good... At this rate,
everyone really will get distant from me.
ムーン
ムーン
ムーン
ゴゴゴゴゴゴ
I WISH YOU THE BEST!
W-WAIT A MINUTE, YUKARI-CHAN...!


But people who hurt my precious treasures,
...
Will never escape my wrath!
Flirting while we're still having a class!
What's up with that Hachibe?!
ガチャ
ガチャ


!!

TEN-MAKU


W-why am I bothered by him?!
I shouldn't really care!
ふん
ふん
ふん



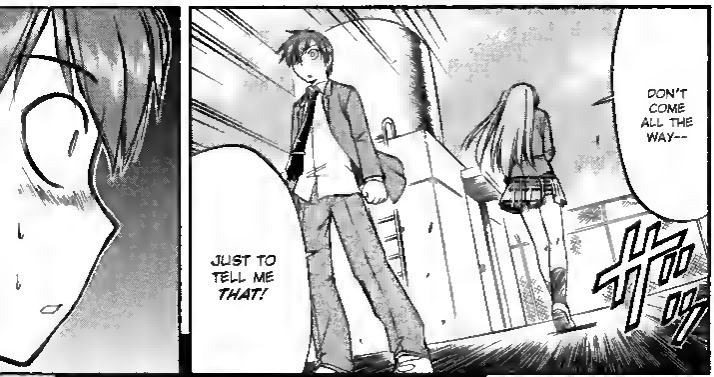
WEREN'T YOU IN THE MIDDLE OF A MEAL--
WITH THE SCHOOL'S MOST BEAUTIFUL GIRL?
フン

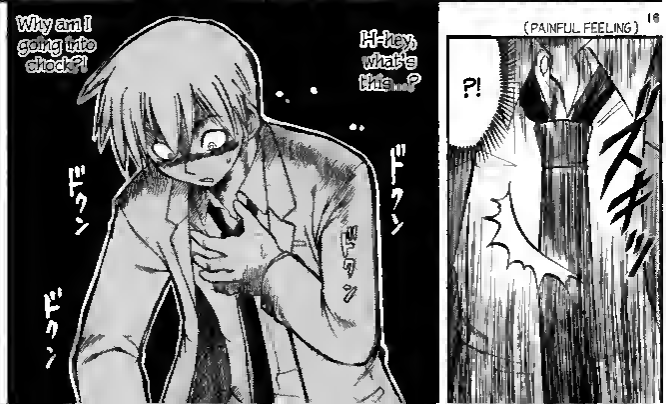
15

THAT IS THE TRUTH.
BELIEVE ME, TENMAKU!

WHETHER SHE'S THE SCHOOL'S MOST BEAUTIFUL OR WHATEVER,
I HAVE NO INTENTIONS OF GOING OUT WITH THAT GIRL.

IT HAS NOTHING TO DO WITH ME...
!!
WHY ARE YOU TELLING THAT TO ME?


JUST TO TELL ME THAT!
DON'T COME ALL THE WAY--
ダッ


Why am I going into shock?!
H-Hey, what's this...?
ドクン
ドクン
ドクン
(PAINFUL FEELING)
?!
ズキッ

WE'RE HERE
I'LL BE HERE TOMORROW TO PICK YOU UP
...
What in the---
WELL THEN, SEE YOU
...
T-those two!
は?
!!
17
I'M SORRY, BUT--
I HAVE NO INTENTIONS OF GOING OUT WITH YOU
Umm...
?

B-BUT WHY?!
IS THERE SOMETHING WHICH DISPLEASES YOU?
I HAVE A GREAT FIGURE, INTELLIGENT, LOTS OF MONEY...
NO,
WHETHER OR NOT YOU HAVE THAT DOESN'T MATTER.

IT'S BECAUSE--
!!
I CAN'T BRING MYSELF TO LIKE YOU IN THAT WAY.
...

(VROOM)
YES, MISS!
WE'RE LEAVING! BRING THE CAR!
...

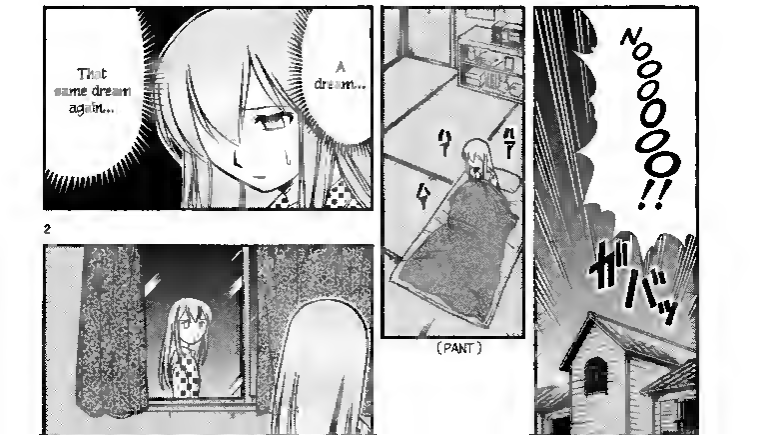
Next day
EEEH?!
YOU TURNED HER DOWN?!
YOU TURNED THAT YATSUHASHI DOWN?!
THEN, WHAT HACHIBE-SAN WAS SAYING REALLY WAS THE TRUTH, RIGHT, SEMPAI?!
!
Hmph!
I DON'T CARE!
フーん
BUT,
19
(OOOHOHOHO)
おーっほっほっ
CONSEQUENTLY,
YOU WILL DEFINITELY KNEEL DOWN BEFORE ME!
REMEMBER THIS HACHIBE MAEDA, 15 YEARS!
THERE IS NOT A SINGLE PERSON WHO HAS DISGRACED ME BY TURNING ME DOWN!
I WON'T LET YOU OFF SO EASILY!
And once again, Hachibe became much entwined with yet another troublesome person

TRANSLATOR TARDO
EDITOR STMATED
QC SURESHOT
AT-T translations
#zg_funsubs@ire rizon net
www at-translations.net

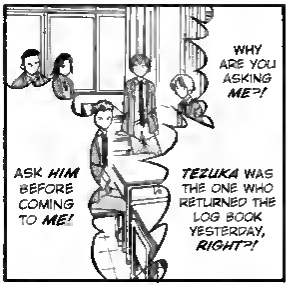
PARTS 8 UNHEALING WOUND

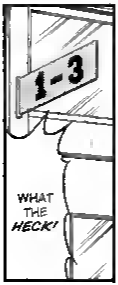
WHAT'S UP WITH HE...?
SHE'S GOT NERVE TO STILL BE COMING TO SCHOOL...
(WHISPERS)
SHE CHEATED ON ASAMI'S BOYFRIEND DIDN'T SHE?
YUP, YUP, AND OUR BELOVED TANIYAMA SEMPAI, TOO.
I didn't do anything ...
YOU SEE, SHE IS WHAT'S CALLED A MAN SEDUCER
EVERY GUY HAS BEEN DECEIVED BY HER.

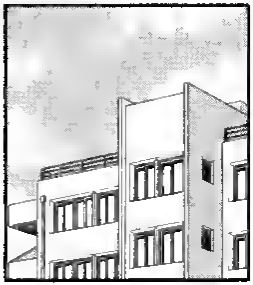
ニヤッ
I'LL PROTECT YOU,
I'LL PROTECT YOU...
COME OVER HERE, SAKURAKO.
YOU'RE SAFE NOW!
Sempai--


That same dream again...
A dream...
(PANT)
NOOOOO!!
ガバッ
2

PARTS 8
UNHEALING WOUND


WHY ARE YOU ASKING ME?!
ASK HIM BEFORE COMING TO ME!
TEZUKA WAS THE ONE WHO RETURNED THE LOG BOOK YESTERDAY, RIGHT?!


1-3
WHAT THE HECK!



REALLY?
TENMAKU IS REALLY WORKED UP TODAY.

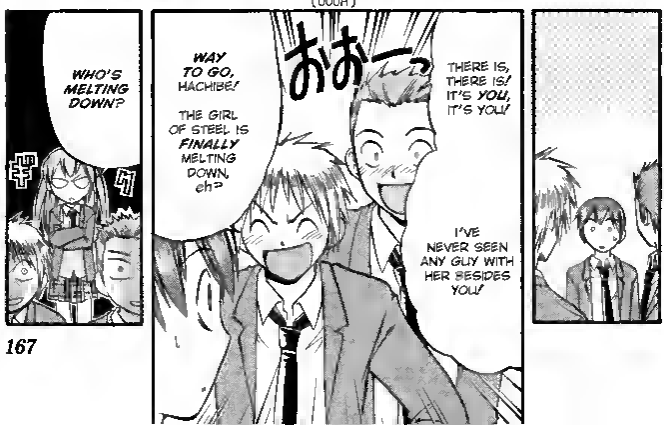
YIKES. SCARY.

4

SHE'S BEEN FAMOUS FOR BEING A "MAN-HATER."
THAT GIRL,

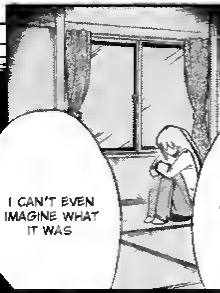
Eh?
SHE'S BEEN LIKE THAT EVER SINCE MIDDLE SCHOOL

WHETHER IT BE GUYS WHO COME ON TO HER OR ANYONE ELSE, SHE COULDN'T CARE LESS ABOUT THEM, AND ALWAYS GAVE A STINGY FEELING
SHE MOVED HERE AND STARTED SCHOOL HALFWAY THROUGH 8TH GRADE
AND SHE'S BEEN LIKE THAT EVER SINCE
MAN-HATER?
YUP
BUT WITH THAT MAN-HATING PERSONALITY OF HERS,
HONESTLY, NOT A SINGLE GUY--
RIGHT NOW, THERE AREN'T MANY GUYS OUT THERE WHO HAVE FEELINGS FOR HER
AT FIRST, THERE WERE HEAPS OF GUYS THAT LIKED HER.
THAT'S WHAT SHE LOOKS LIKE, RIGHT?
(OOOH)
5


WHO'S MELTING DOWN?
WAY TO GO, HACHIBE!
THE GIRL OF STEEL IS FINALLY MELTING DOWN, eh?
おおー!?
THERE IS, THERE IS! IT'S YOU, IT'S YOU!
I'VE NEVER SEEN ANY GUY WITH HER BESIDES YOU!

Man-hater, huh?
WAAAH!!
SORRY! WE'RE REALLY SORRY!
SHOULD I MAKE IT SO THE TWO OF YOU NEVER SPREAD USELESS RUMORS EVER AGAIN?!
I JUST THOUGHT PERHAPS YOU MIGHT KNOW SOMETHING...
Y-YEAH, I CAN'T REALLY ASK HER THAT PERSONALLY
WHY DOES TENMAKU HATE GUYS SO MUCH?
Huh?
職員室
6
WELL, I DON'T REALLY KNOW THE SPECIFICS, BUT..
Hmmm...
はははは
N-NAH, I MEAN, "INTERESTED" IS A BIT TOO--
I JUST KIND OF WANTED TO KNOW WHAT HAPPENED...
(HAHAHA)
はは～ん
MY, MY, HACHIBE, YA INTERESTED IN SAKURAKO?
(I SEE)

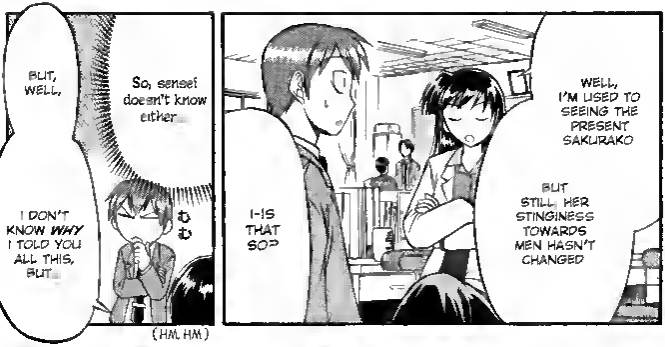
AT THE SAME TIME SHE MOVED INTO THE DORM.
RATHER THAN HATING MEN,
IT LOOKED LIKE SHE HATED EVERYONE.


I HEARD SOMETHING HAPPENED IN HER PREVIOUS SCHOOL,
I CAN'T EVEN IMAGINE WHAT IT WAS
BUT WHEN I ASKED HER 'BOUT IT, SHE WOULD LOCK HERSELF IN HER ROOM

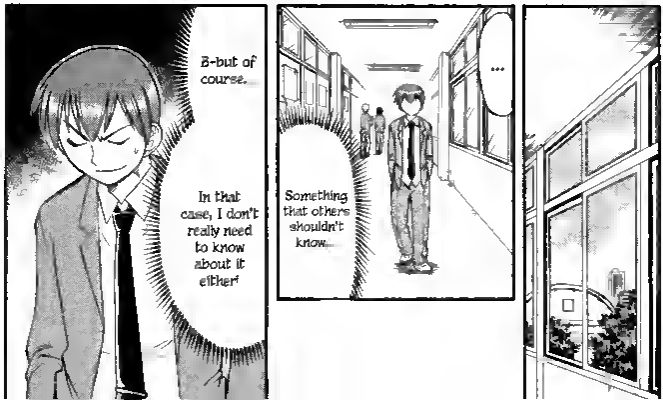
SHE HAD GLOOMY EYES AND WOULDN'T TALK TO ANYONE.
SHE WAS MUCH STINGIER THAN WHAT SHE IS NOW

BUT,
AFTER LIVING TOGETHER WITH OTHERS,
SHE SLOWLY OPENED UP HER HEART...

ポン


WELL, I'M USED TO SEEING THE PRESENT SAKURAKO
BUT STILL HER STINGINESS TOWARDS MEN HASN'T CHANGED
I-IS THAT SO?
So, sensei doesn't know either...
BUT, WELL,
I DON'T KNOW WHY I TOLD YOU ALL THIS, BUT...
むむ
(HM, HM.)

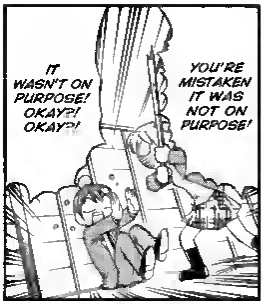
THIS IS SOMETHING THAT OTHER PEOPLE DEFINITELY MUST NOT KNOW ABOUT.
SO IT WOULD BE BETTER NOT TO BRING THIS UP AGAIN, HACHIBE


B-but of course.
In that case, I don't really need to know about it either!
Something that others shouldn't know...
...

キーン
コーン
Then there's only one thing that needs to be done!
(DING DONG)
She's my precious girl!
Yes, indeed! No matter what her past,
I've finally found Tenmaku, the girl with my ideal eyes!

Ah, YOUR BAG SEEMS KIND OF HEAVY.
WHY DON'T I CARRY IT FOR YOU?
NOW, NOW, DON'T SAY THAT/
GEEZ, WHAT'S UP WITH YOU?/
I TOLD YOU THAT I DIDN'T WANT TO GO HOME TOGETHER WITH YOU/

She denied me right away...
うーん
NO THANKS PLEASE DON'T BOTHER.
Naming it "My manliness is medicine for love"-plan!
Hehe, if I show her some manly appeal,
NO NEED TO FEEL SHY/ HERE, LET ME TAKE IT--
But, if I let it slide by, my manliness won't be conveyed!
ばっ
Tenmaku's hate for men will go away!


IT WASN'T ON PURPOSE! OKAY?! OKAY?!
YOU'RE MISTAKEN IT WAS NOT ON PURPOSE!

むにゅっ

HEY, YOU!

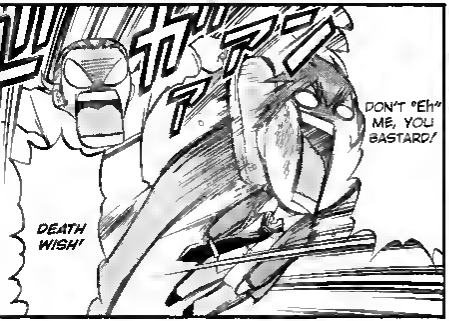
10

YOU GUYS CALL YOUR-SELVES MEN?!
TAKING MONEY FROM THOSE WEAKER THAN YOU...

HOLD IT RIGHT THERE.
!!!
?

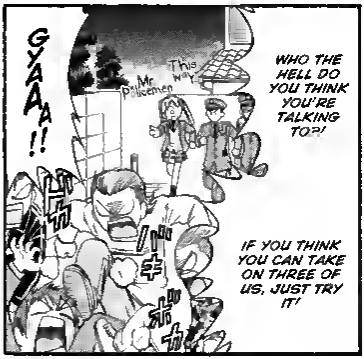
N-NO, THAT'S BECAUSE THIS MONTH'S FEES--
ARE YOU SAYING YOU DON'T HAVE ANY MONEY YOU LITTLE RUNT?!
!!

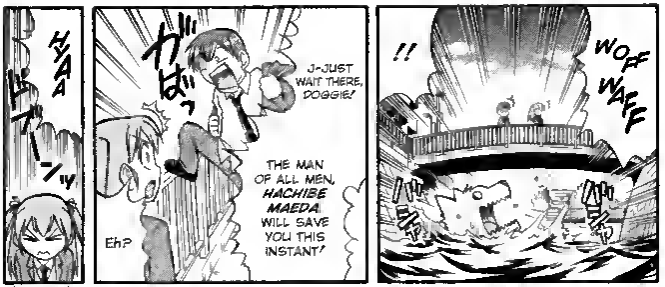
Hehehe, were you watching, Tanmaku?
My manliness which doesn't forgive evil...
チラ
I, HACHIBE MAEDA-SAMA, AS A MAN, WILL NOT!
EVEN IF THE HEAVENS OVERLOOK THIS,


DON'T "Eh" ME, YOU BASTARD!
DEATH WISH!

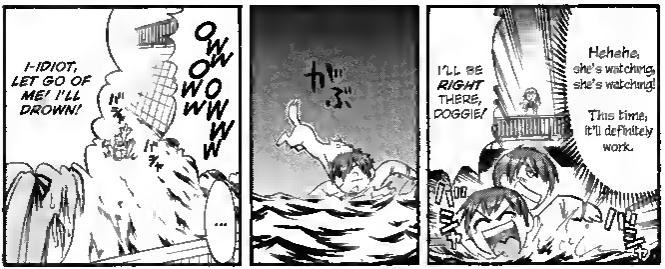
...
Eh.

GEEZ, WHERE WAS THE STRENGTH FROM LAST TIME?
VERY UN-COOL
YOU GOT BEATEN UP SO EASILY...
WOOF
WOOF


GYAAA!!
Mr. Policemen
This way
WHO THE HELL DO YOU THINK YOU'RE TALKING TO?!
IF YOU THINK YOU CAN TAKE ON THREE OF US, JUST TRY IT!


ドーン!!
J-JUST WAIT THERE, DOGGIE!
THE MAN OF ALL MEN, HACHIBE MAEDA WILL SAVE YOU THIS INSTANT!
Eh?
!!
WOFF WAFF

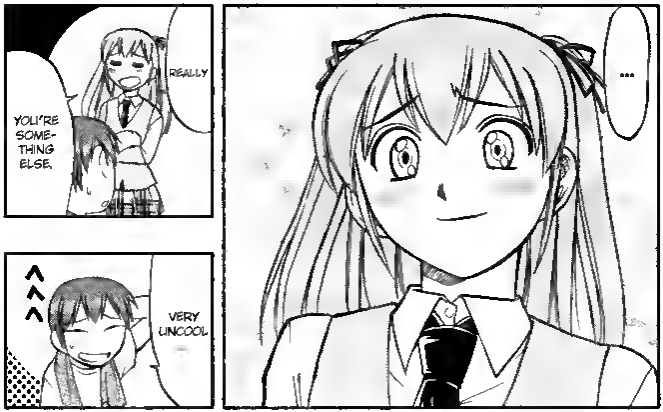
(SPLASH)


I-IDIOT, LET GO OF ME! I'LL DROWN!
OWOWOWWW
...
I'LL BE RIGHT THERE, DOGGIE!
Hehehe, she's watching, she's watching!
This time, it'll definitely work.

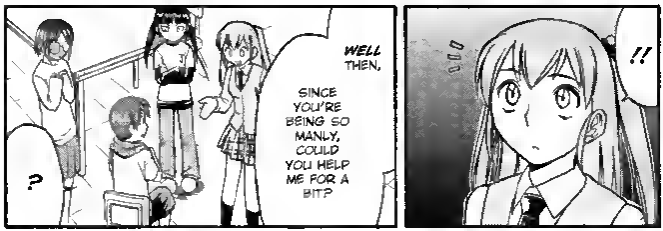
12

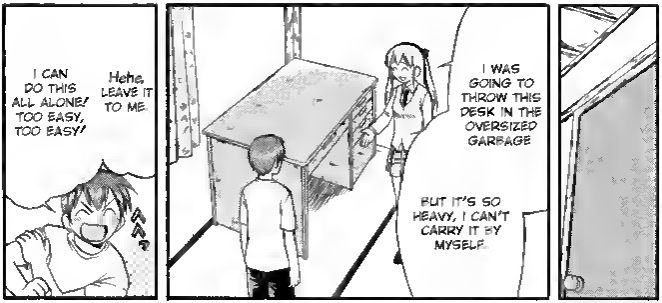
A-ARE YOU ALL RIGHT, HACHIBE-SAN?
THANK GOODNESS PEOPLE NEARBY SAVED YOU,
YUP, JUST FINE, JUST FINE
OTHERWISE YOU MIGHT HAVE DROWNED AND DIED.
GEEZ,

THIS IS QUITE EMBARRASSING
AND THE RESULT WAS THIS?
HOW SHOULD I SAY IT... I JUST WANTED TO SHOW MY MANLINESS IN FRONT OF A GIRL
はは は
Ehe, WELL..
WHAT IN THE WORLD DID YOU THINK YOU WERE DOING?


REALLY
YOU'RE SOMETHING ELSE.
...
^^^
VERY UNCOOL

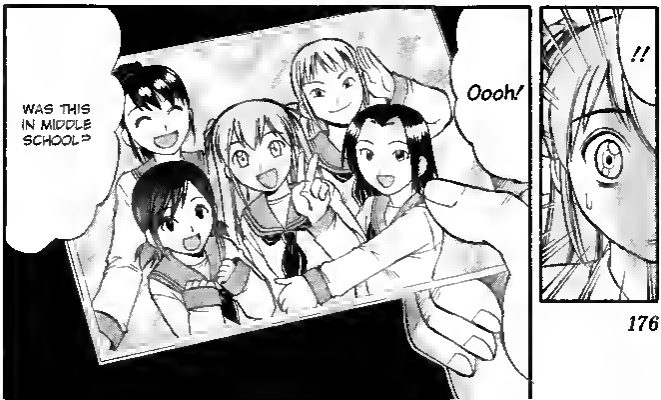
13


WELL THEN,
SINCE YOU'RE BEING SO MANLY, COULD YOU HELP ME FOR A BIT?
?
!!


I CAN DO THIS ALL ALONE! TOO EASY, TOO EASY!
Hehe, LEAVE IT TO ME.
I WAS GOING TO THROW THIS DESK IN THE OVERSIZED GARBAGE
BUT IT'S SO HEAVY. I CAN'T CARRY IT BY MYSELF.

WHAT?
A PICTURE DROPPED
うお
I'll show you my manliness!
Hm?
Oh MY, HACHIBE-SAN IS SO MAAANLYY!
Or something like that!
Here's a-hand
If I carry this out by myself?

14


WAS THIS IN MIDDLE SCHOOL?
Oooh!
!!

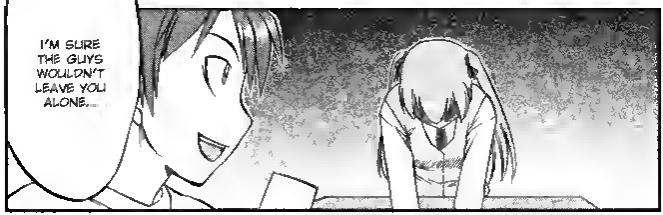
Oh COME ON, LET ME HAVE A GOOD LOOK
G-GIVE THAT TO ME, YOU IDIOT!

IS THIS A PICTURE FROM YOUR PREVIOUS SCHOOL?
Ah, I SEE!

BUT THIS IS QUITE DIFFERENT FROM THE SAKASHI-TAMON ACADEMY'S UNIFORM.

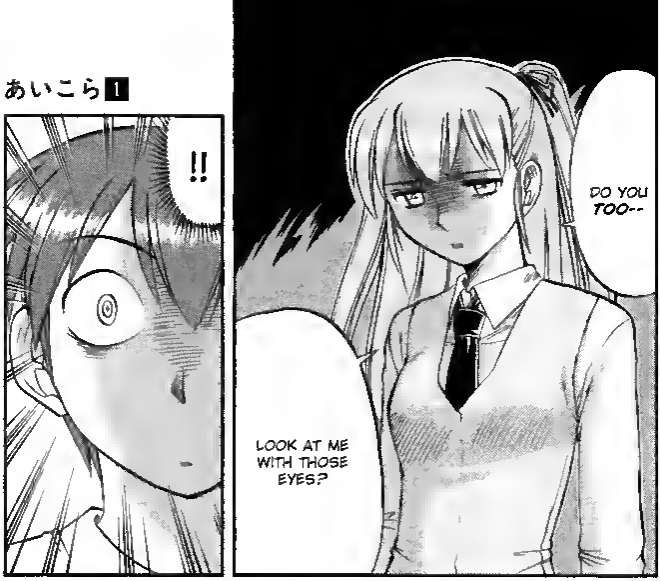
WEREN'T YOU QUITE POPULAR?
THE BEAUTY OF YOUR EYES IS REALLY STANDING OUT

I SEE.
YOU WERE CERTAINLY DIFFERENT FROM THE OTHER GIRLS...


I'M SURE THE GUYS WOULDN'T LEAVE YOU ALONE...

...

I WAS JUST QUITE FASCINATED BY IT...
SORRY, MY BAD
I'LL GIVE IT BACK... HERE
T-THEM?
...
YOU, TOO,
YOU'RE JUST LIKE THEM.
WHAT ABOUT BEING "JUST LIKE THEM"?

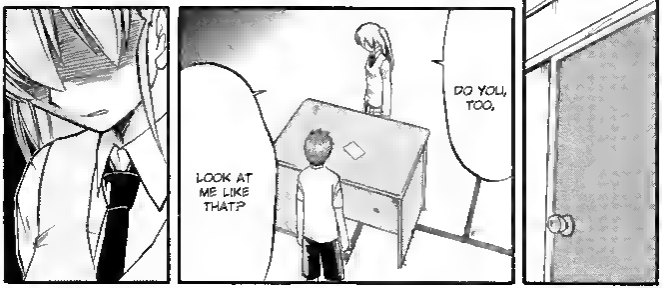

!!
LOOK AT ME WITH THOSE EYES?
DO YOU TOO--

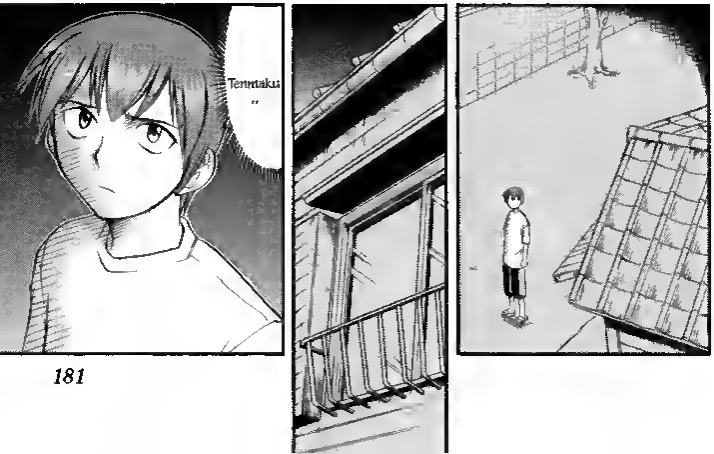
GET OUT...
WHAT'S WRONG...?
WH--
WHAT ARE YOU TALKING ABOUT, TENMAKU?

18

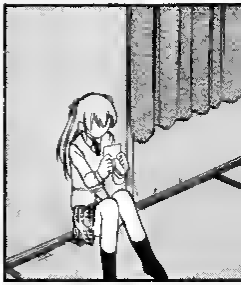
TRANSLATOR TARDO
EDITOR STMATED
QC SURESHOT
AT-T translations
#zg_funsubs@ire rizon net
www at-translations.net

PARTS 9
UNHEALING WOUND (PART 2)





WHY IS MY BOYFRIEND IN LOVE WITH YOU?!
DON'T GIVE ME THAT CRAP!



UNFOR-GIVABLE!
E-EVEN THOUGH YOU SAY THAT,
I DIDN'T--

"THOSE BLUE EYES ARE NICE."
SAME HERE.
I THOUGHT THE LOVE WAS TWO-SIDED, BUT THEN HE SAID HOW HE THOUGHT YOU WERE NICE!

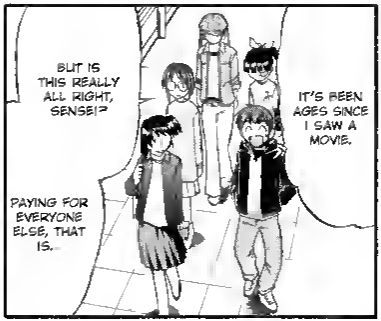
2

...
I'LL--
--NEVER FORGIVE YOU!

PARTS 9
UNHEALING WOUND (PART 2)

ブロロロ
ざわ
Ahh

DON'T YA WORRY, LEAVE IT TO ME
BUT WHY ALL OF A SUDDEN ...?


BUT IS THIS REALLY ALL RIGHT, SENSEI?
IT'S BEEN AGES SINCE I SAW A MOVIE.
PAYING FOR EVERYONE ELSE, THAT IS...

はははは
RIGHT, HACHIBE?
WHA? RIGHT
Y-YA SEE, WE HAVEN'T BEEN DOIN' ANYTHIN' TOGETHER LATELY...
I THOUGHT THIS WOULD BE GOOD ONCE IN A WHILE

...
ちらっ

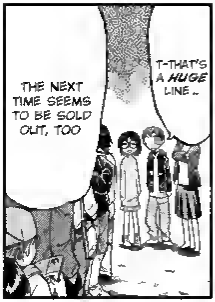
BUT I WAS LOOKING AT AN OLD PICTURE AND THOUGHT I'D SPARK A CONVERSATION.
I DON'T QUITE UNDERSTAND IT,

WHAT?
YOU MADE TENMAKU CRY?

I'M NOT SURE WHAT YA TALKED 'BOUT.
BUT YA PROBABLY MADE HER REMEMBER SOMETHIN' SHE DIDN'T WANT TO, RIGHT?!
...
...
Point of
Is what she said...
NOT TO WORRY. I'M SURE YA CAN DO SUMTHIN' 'BOUT IT
THAT'S 'CAUSE YOU'RE THE ONLY GUY THAT'S BEEN ABLE TO TALK TO THAT MAN-HATING TENMAKU
I'LL THINK OF SUMTHIN'
WELL, NO USE CRYIN' OVER SPILT MILK
FIRST, YA SHOULD TAKE RESPONSIBILITY AND CHEER TENMAKU UP!

5

Oh, WE'RE HERE, WE'RE HERE
I'm the one who made her so depressed!
But it has to be done!
...


T-THAT'S A HUGE LINE...
THE NEXT TIME SEEMS TO BE SOLD OUT, TOO

ROAD OF THE DEAD
ズラアアアア

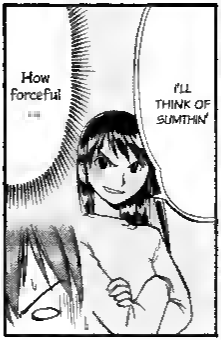
TENMAKU AND HACHI, WHY DON'T YA STAND IN LINE FOR US
WE'RE OFF THEN
S-SURE

Ahh, RIGHT, ALMOST FORGOT
IT'S ALMOST LUNCH, THINK I'LL GO BUY SOME HAM-BURGERS

All right!

6

T-THIS IS SUPPOSED TO BE REALLY GOOD
But I have to do something to cheer Tenmaku up...
TANIHARA AND ISHIKURA WENT TO SEE IT, AND SAID IT WAS REALLY GREAT


How forceful
I'LL THINK OF SUMTHIN'

Just come. Just come.
T-the three of us didn't have fun at all

A-AND THEN, AT THE MOVIE THEATRE...
D-don't lose! Don't give up!

...

はは
はは

はは
はは
THEY DROPPED JUICE FROM THE SECOND FLOOR,
AND IT SEEMED LIKE IT FELL ON TOP OF A THUG
AND THEY QUICKLY CHANGED SEATS AND HID THEMSELVES UNTIL THE MOVIE ENDED
ISN'T THAT FUNNY?!

HOW SHOULD I SAY THIS...?
C-CHEER UP, TENMAKU...

...
Um,

ざわ
...
ざわ
ざわ

Ha, Ha, Ha, Ha
I M-MEAN, THE OTHERS ARE PRETTY LATE.
THEY MIGHT NOT MAKE IT IN TIME FOR THE MOVIE. I WONDER WHAT COULD BE TAKING THEM SO LONG
...

ニヤリ

What should I do?
Ahh, geez,

W-WAIT A SECOND!
OKAY?
LET'S WAIT A BIT MORE.

Eh?
I'M GOING HOME

8

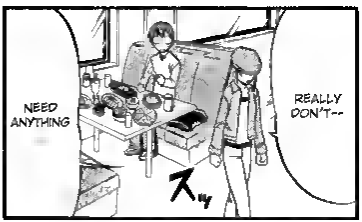
HACHI'LL DEFINITELY DO SUMTHIN'
DON'T YA WORRY
...

I UNDERSTAND THE SITUATION,
YEAH, LOOKS LIKE A REAL HARD FIGHT
BUT IS LEAVING THOSE TWO ALONE REALLY ALL RIGHT?

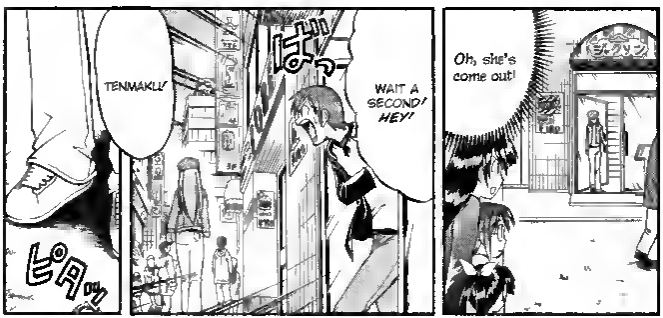
DON'T KILL, DON'T KILL!
IF HE SHOULD LAY A FINGER ON TENMAKU,
I'LL KILL HIM WITH ONE SHOT!
N-NO, THAT'S NOT WHAT I MEANT. I MEAN...
HMPH
COME TO THINK OF IT, WE STILL HAVEN'T HAD *LUNCH* YET.
IF YOU'RE GOING TO GO HOME ANYWAY, WHY NOT EAT FIRST?
ピンポーン
9
I DON'T *WANT* ANY.
わはは
Y-YUP, THIS IS PRETTY *GOOD*.
SEE, THIS NAPOLEON *SOMETHING* IS ESPECIALLY--
...
しーん

I...
DON'T NEED ANYTHING.

W-WAIT, TENMAKU!


NEED ANYTHING
REALLY DON'T--

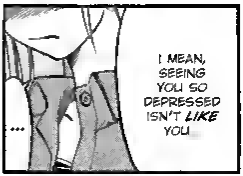
10


TENMAKU!
WAIT A SECOND! HEY!
Oh, she's come out!

...
LEAVE ME ALONE!
DON'T WORRY ABOUT ME ANYMORE.

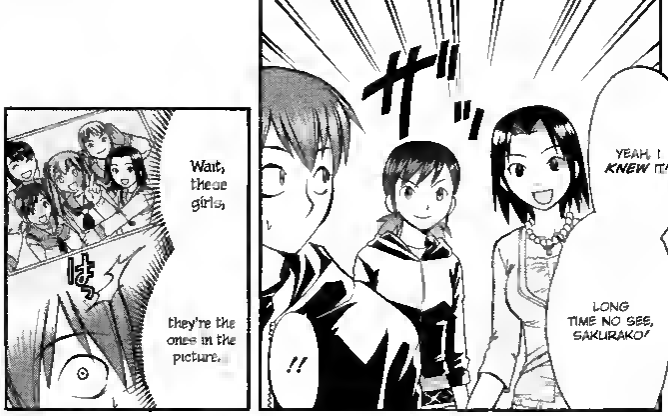
麻雀
DON'T COME NEAR ME AGAIN!
IF YOU DON'T KNOW,
THEN LEAVE ME ALONE!

W-WHAT ARE YOU SAYING?
I DON'T KNOW WHAT HAPPENED TO YOU IN THE PAST, BUT...


...
I MEAN, SEEING YOU SO DEPRESSED ISN'T LIKE YOU...

IS THAT...
Ah!

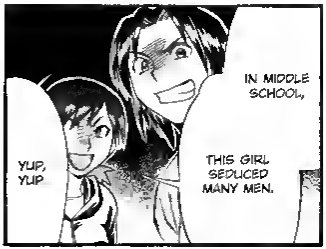
Tenmaku.
...


Wait, these girls,
they're the ones in the picture...
!!
YEAH, I KNEW IT!
LONG TIME NO SEE, SAKURAKO!

12

Hehe, YOU SHOULD BE CAREFUL, TOO.
T-THAT'S NOT IT!
I DON'T HAVE ANYTHING TO DO WITH THIS GUY...
REALLY, YOU HAVEN'T CHANGED AT ALL.
WHAT'S WITH YOU?
EVEN AFTER CHANGING SCHOOLS, YOU'VE MANAGED TO ROPE IN A GUY.

FRIENDS' BOYFRIENDS, PEOPLE THEY ADMIRED,
SAKURAKO STOLE THEM ALL
!!


IN MIDDLE SCHOOL,
THIS GIRL SEDUCED MANY MEN.
YUP, YUP

EVEN IF YOU DIDN'T DO IT YOU LURED THEM NATURALLY.
WITH THOSE "EYES" OF YOURS!

THAT'S NOT IT! I DIDN'T STEAL ANY-THING!
Hmph, I WON'T BE FOOLED
THEY JUST--

WHAT THE HELL ARE YOU SAYING?
?
!!

...

REALLY, SHE IS A HORRIBLE PERSON, OR HOW SHOULD WE SAY IT...?
LIKE, SHE'S STILL SCARY CUZ' SHE ISN'T SELF-CONSCIOUS

I'M NOT BEING *DECEIVED.*
I JUST *LIKE* THEM!

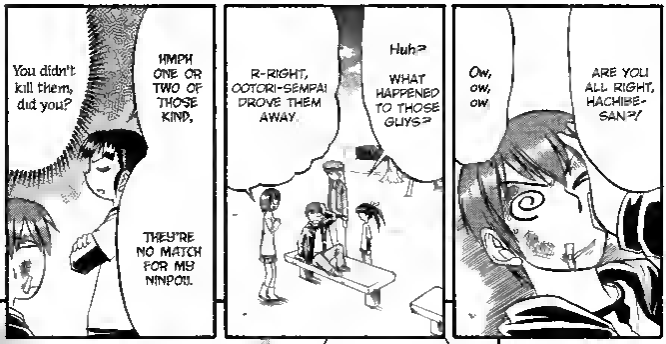
!!

DAMN, I'VE BEEN LISTENING QUIETLY,
STEALING THIS OR STEALING THAT...
DON'T SAY SUCH NONSENSE.
OF COURSE GUYS WILL FALL FOR HER.
THAT'S BECAUSE TENMAKU'S EYES ARE HER MOST CHARMING FEATURE!
フン
AND I WILL SAY THAT AS MUCH AS I WANT TO...
EVERY-THING ELSE IS JUST FALSE ACCUSATIONS

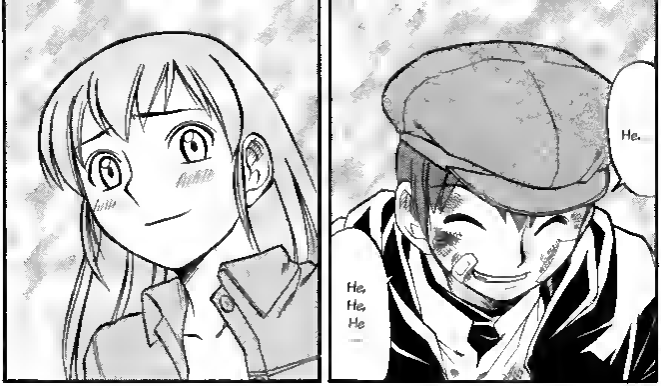
GRR
BEFORE FINDING FAULTS IN OTHERS' CHARMS,
WHY DON'T YOU LOOK FOR YOURS AND REFINE THEM?
ギクッ
HEY,
HOLD IT RIGHT THERE, NII-CHAN

HA-HACHIBE
Hmph!
ボキ バキ ボキ バキ
AH?
WHAT THE HELL ARE YOU SAYING ABOUT OTHER PEOPLE'S' GIRLS...?
(GAARGH)
うおおお
IF THEY ARE YOUR GIRLS
THEN TEACH THEM SOME MANNERS, YOU BRUTE!
ボカッ
カッ
16
GIAAA!
ドカ バキ ボカ
WHO THE HELL IS A BRUTE? YOU RETARD!
...
DIE YOU BASTARD!

Hnn


You didn't kill them, did you?
HMPH ONE OR TWO OF THOSE KIND,
THEY'RE NO MATCH FOR MY NINPOU.
R-RIGHT, OOTORI-SEMPAI DROVE THEM AWAY
Huh?
WHAT HAPPENED TO THOSE GUYS?
Ow, ow, ow
ARE YOU ALL RIGHT, HACHIBE-SAN?!

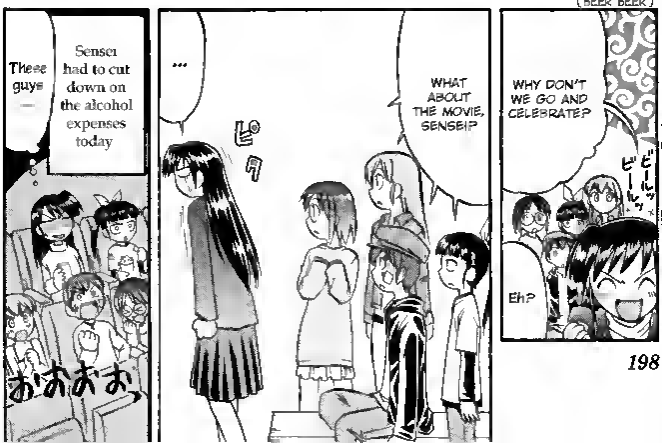
I DON'T KNOW IF YOU WERE JUST COOL, OR JUST WRONG
YOU IDIOT
GEEZ..
ぽっ


He.
He, He, He —

Good for you, Hachibe!
I knew you would live up to my expectations!
WELL THEN,
THAT'S ONE PROBLEM SETTLED
わはははは

18

(BEER BEER)


WHY DON'T WE GO AND CELEBRATE?
ビールっ ビールっ
Eh?
WHAT ABOUT THE MOVIE, SENSEI?
...
ピク
Sensei had to cut down on the alcohol expenses today
These guys —
おおおお

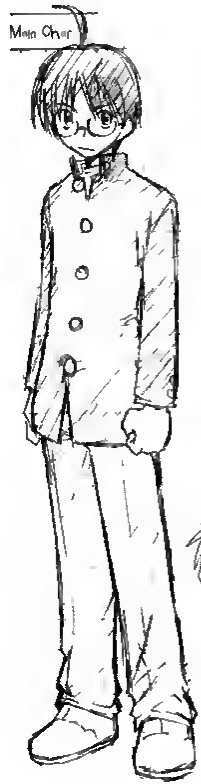
End of volume Omake pages

LOVE & COLLAGE

あいこう

WHEN I WRITE THAT IT MAY BE INITIAL SKETCHWORK, IT MAY LOOK LIKE IT, BUT THEY'RE ONLY DOODLES.

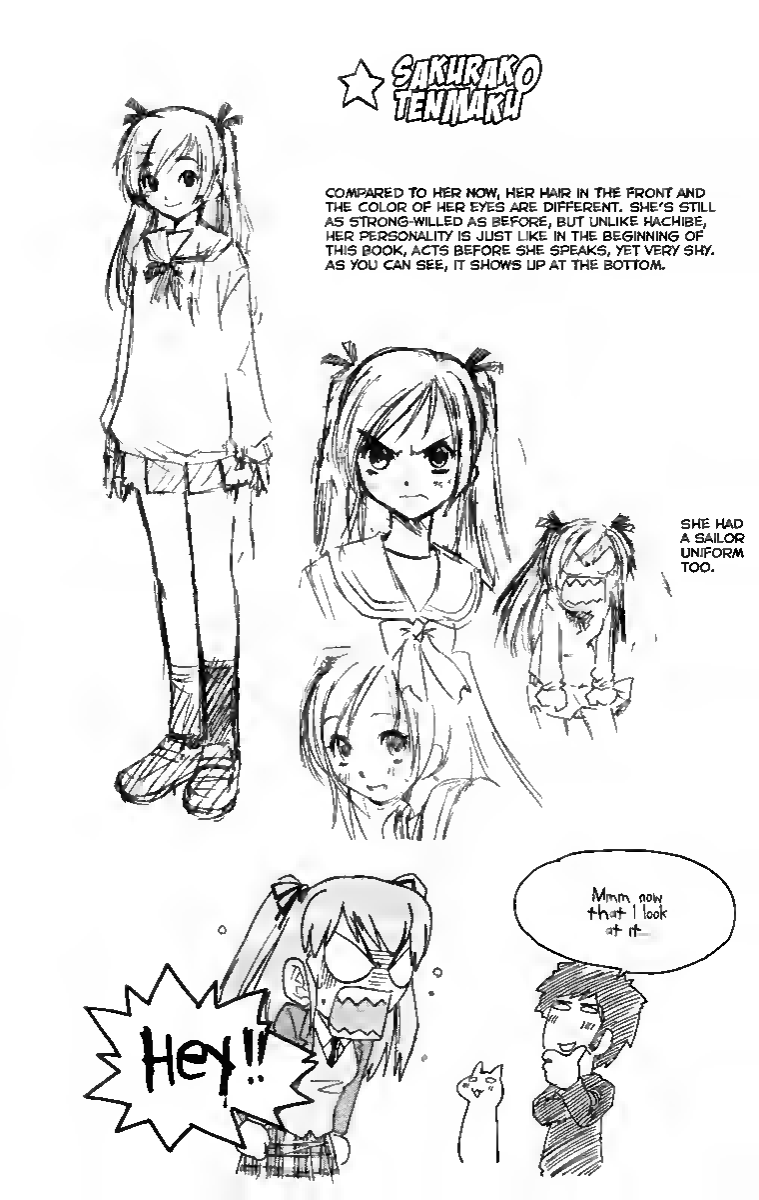
★HACHIBE MAEDA



AT FIRST HE WAS SUPPOSED TO BE WEAK, OBEDIENT, AND JUST AN UNPOPULAR KID. BUT NOW HE'S A COMPLETELY DIFFERENT MAN. THIS TYPE OF PROTAGONIST IS QUITE DIFFERENT FROM WHAT I PREFER, BUT HE HAS NOW CHANGED INTO SOMEONE CAPABLE OF TAKING THE GIRLS' PHYSICAL AND MENTAL ATTACKS.

Well, this poor excuse for a human is unfit to be my replacement!
You bastard...
Do you have any idea what I've gone through?
Mew mew!

NOW THAT YOU LOOK AT IT, IT'S CERTAINLY A... DESIGN, ISN'T IT...?


SAKURAKO TENMAKU
COMPARED TO HER NOW, HER HAIR IN THE FRONT AND THE COLOR OF HER EYES ARE DIFFERENT. SHE'S STILL AS STRONG-WILLED AS BEFORE, BUT UNLIKE HACHIBE, HER PERSONALITY IS JUST LIKE IN THE BEGINNING OF THIS BOOK, ACTS BEFORE SHE SPEAKS, YET VERY SHY. AS YOU CAN SEE, IT SHOWS UP AT THE BOTTOM.
SHE HAD A SAILOR UNIFORM TOO.
Hey!!
Mmm, now that I look at it...

YUKARI TSUKINO
AT FIRST SHE DIDN'T HAVE GLASSES. YOU'D REALLY GET THE IMPRESSION THAT SHE'S WEAK. HER BIG-BREASTED, DOCILE NATURE IS THE SAME.
I was actually going to make her Hachibe's classmate too.
SHE PUT ON GLASSES AROUND HERE
How cruel.

☆KIRINO OOTORI

KIRINO REALLY HASN'T CHANGED AT ALL SHE WAS PLANNED TO BE A NINJA FROM THE START. HER PERSONALITY WAS ORIGINALLY SUPPOSED TO BE LIKE "GOEMON," BUT I FEEL LIKE IT'S SLOWLY DRIFTING AWAY FROM THAT. THERE ARE SO MANY INTRODUCTIONS THAT I CAN'T DO RIGHT NOW, SO I'LL PROBABLY DO THEM AS THEY COME.

Note
Goemon from Legend of Mystical Ninja

TSUBAME AMEYAGI

THIS WAS THE LAST CHARACTER I CAME UP WITH. SHE WAS A CLASSMATE, VERY SEXY, AND ABLE TO SEDUCE HACHIBE ON A WHIM. OR WAS SUPPOSED TO BE. THERE REALLY AREN'T MANY FEATURES IN LEGS. COME TO THINK OF IT, I DON'T SEE ANY IN AYAME-HIME EITHER.

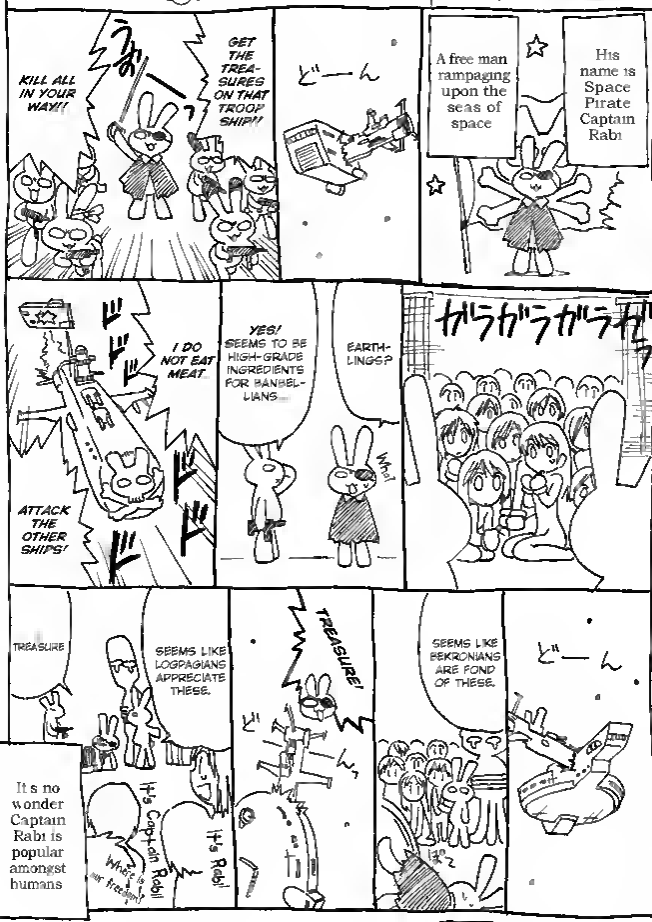
■ IN MY CASE, I'M THE TYPE OF PERSON THAT DETERMINES THE CHARACTER FROM THEIR NAME SO I USUALLY THROW THESE AWAY. BUT THIS TIME, THEY WERE BURIED SOMEWHERE ON MY DESK, SO I THOUGHT THEY'D MAKE A NICE OMAKE AND PUBLISHED IT.

End of volume Sci-fi manga

Space Pirate CAPTAIN RABI

By Robo Kuzurou Ianue

Contents
Captain Rabi, -- A space pirate, -- A free man who trampples upon freedom


KILL ALL IN YOUR WAY!!
GET THE TREASURES ON THAT TROOP SHIP!!
どーん
A free man rampaging upon the seas of space
His name is Space Pirate Captain Rabi
I DO NOT EAT MEAT
ATTACK THE OTHER SHIPS!
YES! SEEMS TO BE HIGH-GRADE INGREDIENTS FOR BANBELLIANS...
EARTHLINGS?
Who?
ガラガラガラガラ
TREASURE
SEEMS LIKE LOGPAGIANS APPRECIATE THESE.
It's Captain Rabi!
It's Rabi!
What's our freedom?
TREASURE!
SEEMS LIKE BEKRONIANS ARE FOND OF THESE.
どーん
It's no wonder Captain Rabi is popular amongst humans

Continued in v2 (hopefully)

あいこら①

少年サンデーコミックス

2005年12月15日初版第1刷発行　（検印廃止）

著者　井上和郎
©Kazurou Inoue 2005

発行者　笹原博

印刷所　図書印刷株式会社

PRINTED IN JAPAN

「週刊少年サンデー」2005年第32号～第39号、第41号～第42号掲載作品
連載担当／飯塚洋介
単行本編集責任／赤岡進
単行本編集／飯塚洋介／立川久美子（アイプロダクション）

発行所（101-8001）東京都千代田区一ツ橋二の三の一　株式会社 **小学館**
TEL　販売03(5281)3556 編集03(3230)5853

●造本には十分注意しておりますが、落丁（ページの抜け落ちや順序の間違い）の場合はお取り替えいたします。購入された書店名を明記して「制作局」あてにお送りください。送料小社負担にてお取り替えいたします。　制作局（TEL　0120-336-082）
●本書の一部あるいは全部を無断で複製・転載・上演・放送等をすることは、法律で認められた場合を除き、著作者および出版者の権利の侵害となります。あらかじめ小社あて許諾をお求めください。
R〔日本複写権センター委託出版物〕
本●の一部または全部を無断で複写（コピー）することは、著作権法上での例外を除き禁じられています。複写を希望される場合は、日本複写権センター（TEL　03-3401-2382）にご連絡ください。

アンケートのお願い　小学館アンケート係
●小学館のコミックス、●雑誌についてのアンケートをインターネットで受け付けております。
http://www.info.shogakukan.co.jp にアクセスしていただき、
このコミックスのキーコード［ S127381 ］を入力してください。
●全ご回答者の中から、毎月500名の方に抽選で　小学館特製図●カード（1000円）をさしあげます。
●発行日より6か月間有効です。●発表は賞品の発送をもってかえさせていただきます。

ISBN4—09—127381—5

ずっと　ずうっと…
好きでした。
一緒に笑ったり、
一緒に泣いたり…
“右手の恋人“
美鳥と、
正治の
おかしくも切ない
“奇跡の日々“を
描いた純愛ストーリー。
SS comics
美鳥の日々
井上和郎
KAZUROU INOUE PRESENTS
全8巻、絶賛発売中。
発行／小学館　定価390円+税

TRANSLATOR TARDO
EDITOR STMATED
QC SURESHOT

AT-T translations

#zg_funsmba@ire rizon net
www at-translations.net